



# Arriba

Madrid, martes 7 de marzo de 1972



## HUNDIMIENTO EN BARCELONA

Entre los cadáveres rescatados y los desaparecidos, se habla de más de cuarenta personas víctimas del hundimiento de una casa de diez plantas en Barcelona. Se cree que la causa ha sido una explosión de gas, aunque todavía no se ha averiguado exactamente lo que ha motivado tal catástrofe. En las fotos, un aspecto del edificio y el rescate de uno de los sepultados. (Fotos Cifra y Europa.)



## INCENDIO EN VALENCIA

En uno de los muelles del puerto valenciano se declaró un espectacular incendio en la tarde del domingo al arder un almacenamiento de balas de trapos, depositadas junto a una grúa. Los bomberos evitaron que el fuego se propagase a otras mercancías. El humo producido tenía ese imponente aspecto. (Foto de Cifra.)

## AUTOGRAFO DE CAMPEON

Estamos en South Lake Tahoe, California, donde Faquito Fernández Ochoa participa en la Copa del Mundo. Su popularidad, desde lo de Sapporo, es enorme. La pequeña admiradora le ofreció su pierna escayolada para que estampase su firma. (Foto Europa.)



les de  
lores  
siden  
a ni  
dica  
niza  
tura  
stru  
obras  
cas  
  
ES HA  
SIDAD  
CIONES  
S  
S  
  
eramente de  
cia china con  
o revalivo y  
Aunque lo  
Presidente  
cada vez  
-chino de  
in, de Ugan  
más su  
mia, y Myr  
mente el 20  
e encuentro  
que la pres  
incluso adic  
dad africa  
rno ricas  
pturas que  
en los d  
eran sona  
¿Quién hab  
doctor Bas  
Repúblic  
visitado ofi  
¿Quién hab  
gobierno m  
oportuno  
visitar Joh  
anto, los ch  
como Fran  
o su pres  
infiltes. (E



### FRANCO RECIBIO A DON JAIME DE BORBON

El Jefe del Estado recibió ayer en el Palacio de El Pardo a don Jaime de Borbón, padre de don Alfonso de Borbón Dampierre y tío del Príncipe de España, Don Juan Carlos. Don Jaime asistirá a la boda de su hijo con la nieta del Caudillo. (Fotografía Europa.)



### VISITA DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

El Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, ha visitado el Instituto Farmacológico del Ejército, donde el director del Centro le explicó el funcionamiento del mismo. Fue acompañado del Ministro del Ejército, don Juan Castañón de Mena. (Europa)



### LA EXPOSICION DEL NINOT, INAUGURADA

La Fallera Mayor, el Alcalde de Valencia y el presidente de la Junta Central Fallera, inauguraron la Exposición del Ninot, donde se exhiben los seleccionados como los mejores de las fallas



### ALICIA, MADRINA

Alicia González Sterling, muy puesta en pa, ha sido elegida madrina de la XIII promoción de la Escuela de Hostelería y Turismo de Madrid, chicos con mucho gusto

«QUIROFANO»  
CONTRA  
«NEFROLOGIA»

Son vecinas nuestras. Las enfermeras de la Residencia La Paz se han lanzado como locas a jugar al fútbol. Y han formado varios equipos. Estos de aquí son los conjuntos "Quirofano" y "Nefrología". Las chicas del riñón ganaron por un tanto a cero, gol marcado por Mayte Silvestre, momento que recoge nuestra foto. Parece que jugaron poco por las alas





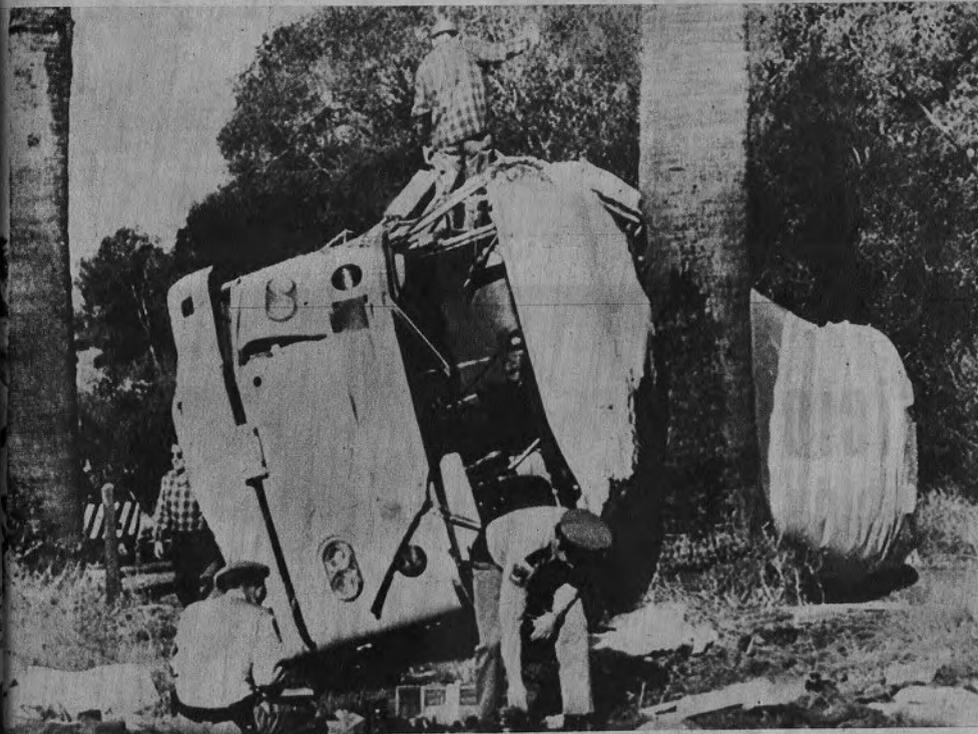
### CANDIDATO DEMOCRATA

Wallace, gobernador de Alabama, se presenta para las elecciones primarias de Florida como candidato demócrata a la presidencia. Lo hizo así, ataviado de seminola. (Cifra.)



### NIXON DE PAPEL

De papel de periódicos, papel noble. En el Museo de Arte Joslyn, de Omaha, Nebraska, ha sido presentado este busto del Presidente norteamericano, obra de Bob Peak. Ha utilizado preferentemente diarios en los que el nombre de Nixon se repite una y otra vez. La muchacha morena sirve de contrapunto. (Cifra.)



### AUTOBUS CONTRA UN ARBOL

El accidente se ha producido en Lincoln, California, cuando ese autobús derrapó y fue a estrellarse, volcado, contra el árbol. Llevaba 55 esquiadores, de los cuales tres perecieron en el choque y otros diecinueve resultaron heridos. — (Foto de Cifra.)



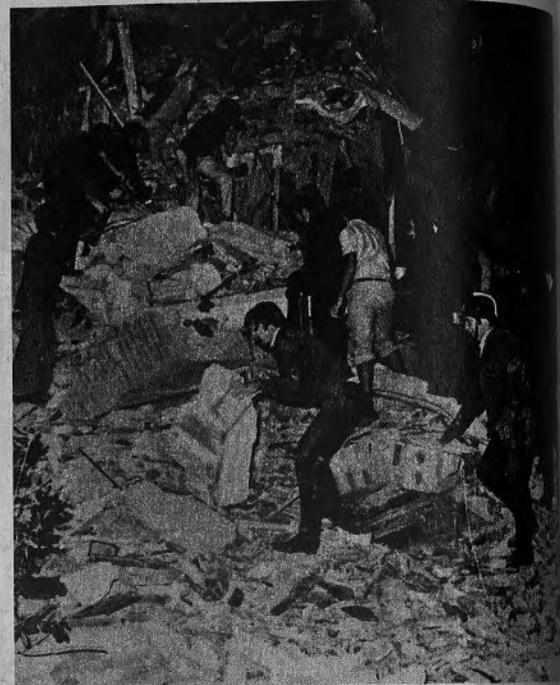
### SE QUEMA LA CUPULA

La cúpula de un hotel de Holhorn, Inglaterra, que quedó destruida pese al esfuerzo de los bomberos. Por temor a que se derrumbase, fue desalojada toda el área frente al hotel. La causa del siniestro se desconoce. (Foto Europa.)



### CON PARAGUAS, NO

Porque se vuelve a poco que espoleemos al caballo. Como le ha ocurrido a este jinete durante una prueba hípica celebrada en Johannesburgo. Por lo visto, llovía, pero estimamos que tampoco hay que ponerse así de temeroso porque caigan unas gotas. La fotografía resultó estupenda



## BARCELONA: El edificio destruido por una explosión

Cinco fotos más de la tragedia de Barcelona. El ala hundida del edificio de diez plantas presentaba ese aspecto ayer por la mañana. Los trabajos de rescate de las víctimas sepultadas continuaron durante toda la jornada. Bajo estas líneas, los bomberos recogiendo de entre los escombros uno de los cuerpos. A la derecha, el salvamento de dos niños, ilesos, y la retirada de cascos.





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

DEPOSITO L.: 17-1958 — AVDA. GENERALISIMO, 142 — MADRID-16 — TELS. 215 06 40 y 215 22 40

NUMERO 12.252. — II EPOCA. — MADRID, MARTES, 7 DE MARZO DE 1972. — 5 PESETAS

## PILAR PRIMO DE RIVERA EN MURCIA

# Nuestro pensamiento tiene base frente a las dificultades con mentalidad de 1972

Se ha roto con la discriminación hombre-mujer en el trabajo y en la política

COMENZARON LAS TAREAS DEL XXVI CONSEJO NACIONAL DE LA SECCION FEMENINA

### ● CONFERENCIA EPISCOPAL

Ayer se celebró la sesión inaugural del XVI Pleno de la Conferencia Episcopal Española. En el transcurso del acto intervinieron el presidente de la Conferencia, monseñor Enrique y Tarazona, que hizo un informe sobre el documento de la Sagrada Congregación para el Clero y leyó una carta del cardenal Villot, y el Nuncio de Su Santidad, monseñor Dadaoglio. Posteriormente, y tras unos minutos de descanso, la Asamblea celebró a puerta cerrada las deliberaciones correspondientes a la primera sesión. (Página 6.)

### NO SE HA LLEGADO A UN ACUERDO SOBRE MALTA

LONDRES, 6. (Efe.) — «No se ha llegado a un acuerdo final sobre las bases militares en Malta», dijo esta noche en Londres el secretario británico de Defensa, lord Carrington, al término de las conversaciones mantenidas con el primer ministro maltés, Dom Mintoff.

Lord Carrington añadió: «En lo que a nosotros respecta, no habrá nuevas negociaciones. La postura británica está bien clara, y nuestra oferta expira el día 31 de marzo. Ahora corresponde a Dom Mintoff iniciar el acercamiento hacia Gran Bretaña.»

Por su parte, Dom Mintoff dijo esta tarde que «se habían logrado algunos progresos», tras su reunión de setenta minutos con el «premier» británico, Edward Heath.



### ● SIGUE LA ESCALADA

Robert Ford, a la izquierda en la foto de Europa Press, comandante en jefe de las fuerzas británicas en el Ulster, contempla los destrozos causados por la explosión de una bomba en las proximidades del cine Ritz, en Belfast. Cinco personas resultaron heridas. (Más información, en página 11.)

es mejor

# Salinas

por surtido y buen servicio,  
en MOQUETA, SINTASOL  
CEFLEX, FLEXOL, etc.

**SALINAS-Carranza, 5**

Teléfono 224 23 00 ★

## INTENTA ROBAR UNA TARTA

SANTANDER. (Pyresa.) Francisco González, de setenta y dos años, intentó robar una tarta para regalársela a su esposa que cumplía años y está internada en un sanatorio psiquiátrico de esta ciudad, según declaró el mismo en la Comisaría.

Francisco manifestó que a él no le gustan los dulces, pero que no dispone de medios económicos, y que quería hacerle un regalo a su esposa.

## UNION INDIA

# Violencia electoral

PRIMER DIA DE CONSULTA:

SIETE MUERTOS Y TOQUE DE QUEDA EN CALCUTA

Durante una semana van a celebrarse elecciones en la Unión India para elegir los representantes en las Asambleas de 18 de los 21 Estados que integran el país. En la primera jornada, la consulta tuvo lugar en los Estados de Pradesh, Bihar, Gujarat, Himachal Pradesh, Sanrashtya y Mysore. El interés de las elecciones radica en que son las primeras que se celebran después de la guerra con Pakistán, lo que ha dado una cierta popularidad a Indira Gandhi y deja prever una victoria del Partido del Nuevo Congreso. El clima electoral es particularmente turbulento en Calcuta donde se han registrado siete muertos y el Ejército ha impuesto el toque de queda.

Información, pág. 10

## CATASTROFE EN BARCELONA

# SE DERRUMBA

# UN EDIFICIO

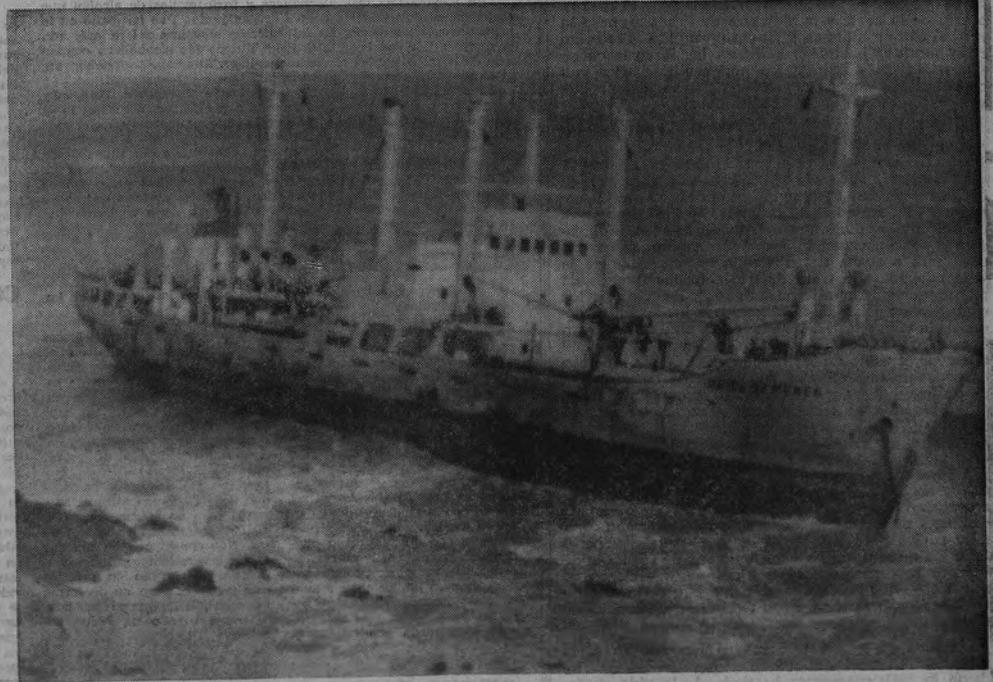
(De diez plantas)

16 CADAVERES RECOGIDOS

No se conocen aún exactamente las causas del siniestro ni el número de víctimas

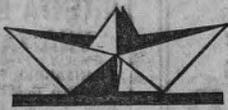
Poco después de las doce de la noche del domingo al lunes se produjo una fuerte explosión en una casa de diez pisos en Barcelona, a consecuencia de la cual se hundió el inmueble. Hasta el momento se han recogido 16 cadáveres, pero se cree que pueda haber más víctimas entre los escombros del edificio.

(En pág. 14, crónica de nuestro enviado especial, Diego Carcedo.)



## EMBARRANCADO EN MALPICA

Las malas condiciones de la mar en estos días en el litoral gallego han producido serios disgustos a los navegantes. Las faenas de la pesca de bajura se han visto seriamente dificultadas a causa del temporal reinante. En la foto, el mercante chipriota «Pride of Moorea», que ha quedado prisionero de la arena en una playa cercana al puerto de Malpica



# SE NECESITA UN SOLITARIO

**H**AY muchísimas personas cuyo deseo más ávido es brillar en sociedad. Hay otras cuyo deseo consiste en impedir que los demás brillen y, por último, existen algunas, poquísimas, que aspiran a oscurecerse dentro de ellas mismas en busca, quizá, de ciertas claridades interiores. Un repertorio de gustos que va desde el frac del mantenedor a la estameña del anacoreta, pero que pasa por infinitas gradaciones. Porque no es cierto que todo el mundo dese «comunicarse»; hay quienes no tienen una buena opinión del prójimo ni de ellos y prefieren estar in-comunicados.

Ser un buen solitario es muy difícil porque requiere tener muchas cosas en qué pensar o bien no tener ninguna; conseguir que la memoria sea una población tumultuosa o una campaña neumática. Así como es necesaria alguna soledad para el común de los mortales, es agobiante y enloquecedora en dosis grandes. Sobre todo si no es voluntaria. De ahí que sea más arduo encontrar un solitario que un mercenario: lo primero implica un encuentro irreparable con uno mismo y lo segundo no comporta en el fondo más que una abdicación de la responsabilidad. Cuando se reclutaron en Europa mercenarios para la guerra bialfrená tengo entendido que no hubo demasiadas dificultades, y ahora, en el hermoso pueblo de Villarreal, se ha convocado un concurso para cubrir una plaza de ermitaño.

Un puesto envidiable y más para los que conocemos esta tierra de naranjales, hospitalidad y luces irrefragables. Y, además, lo pagan. No comprende cómo no hay cola de aspirantes a ermitaños, de gentes que deseen oír campanas y saber dónde, allá en la Virgen de Gracia, sobre el río Mijares, lejos del mundanal ruido y de la contaminación. Siempre ha tenido buena prensa entre los clásicos el menosprecio de la corte y la alabanza de la aldea, pero la verdad es que ninguno vivía en un monte. Preferían estar metidos hasta las cejas en las intrigas cortesanas, sin duda para luego poder vituperarlas con conocimiento de causa y advertir a los demás que son prisiones «do el ambicioso muere».

Si bien se mira, un ermitaño tiene más opciones que cualquier persona para acceder a las altas regiones de la mística, pero no está obligado a transitar los eriales sin duda gloriosos de la ascética. El hecho de carecer de algunas comodidades de la menospreciada sociedad de consumo se puede resolver de dos modos distintos: con una profunda indignación o con un vehemente amor al campo. O uno se desespera o acaba descubriendo los encantos de la vida bucólica. Se trata de trasladar las fuentes de placer y encontrar nuevos caminos y de sustituir los complicados goces de la ciudad por los sencillos goces de la vida apartada. ¿Que no es fácil adquirir un dentífrico? De acuerdo. Pero, en cambio, es fácil observar el vuelo de las avicillas del Señor. Incluso es probable que ellas se encarguen de despertar al ermitaño, que estará obligado a reconocer que los pajarillos son más necesarios para su oficio que cualquier clase de cosmética. Además, los dermatólogos norteamericanos han descubierto que el exceso de aseo no es conveniente y que los desodorantes provocan irritaciones de la piel. ¿No era San Eulogio el que lamentaba tener que alimentar «materia corruptible»? ¿no está llena la hagiografía de ejemplos sublimes de gentes que creyeron que hace falta ser muy sucios para tener que lavarse con frecuencia? Sólo los que no hemos sido llamados de forma audible por la vocación ascética opinamos —ciegos de nosotros— que precisamente por ser materia corruptible merece nuestro cuerpo toda clase de consideraciones.

Un balance favorable arroja a nuestro juicio la profesión de ermitaño. Lástima que uno no esté todavía lo suficientemente hastiado de la vida ciudadana y más lastimoso aún que, cuando llegue ese momento, se haya cubierto la plaza.

Manuel ALCANTARA

## DOS PUNTOS

# TOREROS, IMPUESTOS, PUBLICIDAD

**S**IEMPRE me ha parecido apasionante el mundo de la Fiesta: por lo que tiene de grandeza a un lado; pero, más aún, por lo que tiene de picaresca, de tumulto follonero, de sal y de pimienta a veces, de granjería en otras. Todo eso que va del riesgo de quien se la juega a los sinvergüenzas capaces de afeitar a un choto, para darselas con queso a un público que pide, quizá, menos riesgo y más pinturerismo.

Por todo eso, nunca me he indignado demasiado con las historias de «sobres» llenos de «verdes» para los publicitarios del toro —de lo que a veces se han quejado los diestros, sin calcular que en el soborno hay dos delinquentes, el que se deja sobornar y el que soborna—, ni siquiera con los enjuagues de toros, o ganaderías, o sorteos sin sorteo, o los famosos vetos, como si la Fiesta fuera la ONU, con sus bloques y todo.

Los toreros son unos artistas, y unos artistas de muy duros principios en general, para refocilamiento de algunos cronistas extranjeros, que se han recreando contando, por ejemplo, en estos días, que El Cordobés era ladrón de gallinas antes de ser el artista mejor pagado del país, y uno de los mejores pagados y cotizados nombres del redondo mudo.

Los toreros son unos artistas y, cuando yo he visto el gran follón desplegado hace unos días en el Sindicato del Espectáculo, no he podido por menos que sonreír. El mejor «public relations» de Hollywood —de esos que contratan niñas para desmayarse y hasta montan suicidios con salvamento a tiempo—, no lo habría hecho mejor. Pedir la entrada de los gacilleros especializados y de algún reportero en una cuestión donde se debaten los impuestos me parece, sencillamente, genial.

Los toreros son unos artistas. Insisto otra vez. Y son unos artistas con muchas horas de vuelo en mu-

chos terrenos, cosa que debería tener en cuenta el Sindicato del Espectáculo. Porque el torero, sobre todo en la mayoría de las grandes figuras, es un arte que además del específico de torear requiere otras artes tan útiles como la comedia o la oratoria.

Yo no discutiría jamás con un torero, porque los toreros saben mucho. A mí, personalmente, todo este asunto me divierte bastante, en especial porque como lo paso tan mal a la hora de hacer la declaración de Hacienda —¡jujuj, mi sueldo siempre con el mordisco del 14 por 100!—, me resulta atractivo que los demás pidan luz, taquígrafos, fotógrafos, columnas y rotativas, planas y titulares gruesos para lidiar el tema de sus impuestos. Que no debe ser ninguna broma, pues, si los grandes toreros ganan millones, la parte que debería corresponderles resulta como para llamar no sólo a los fotógrafos y reporteros, sino a un montón de amigos robustos.

Supongo que la mayoría dirá que si todos los españoles pagan sus impuestos con justicia —cada uno lo que le corresponde, que eso es justicia—, por qué no van a pagar los toreros, que se juegan la vida, aunque siempre sale alguien que dice que cada año mueren muchos más albañiles que toreros.

Yo no quiero ser el aguafiestas de la Fiesta. La Fiesta tiene, como los icebergs, una parte a la luz, que es la menos peligrosa, y una tremenda carga sumergida, que es donde todo puede estrellarse. Que la gente quiera pagar lo menos posible me parece de una lógica kantiana, aunque se trate de toreros. Y que los toreros monten un espectáculo es lo suyo, aunque fuera en el mismísimo Sindicato del Espectáculo.

Francisco DE BORJA

## La Prensa

### UNA PLAGA SOCIAL: LA DROGA

En un editorial de «Hoja del Lunes» podemos leer:

«Con lentitud, pero con el mismo peligro, este barco caprichoso de los tiempos ha llegado también a España. En un período brevísimo han proliferado los centros de diversión nocturna y los pisos de «amigos» en los que libremente se consumen bebidas alcohólicas en ambiente adecuado y, en ocasiones, también se consumen drogas. El clima es, pues, enormemente favorable. No directamente a la introducción de la droga, pero sí a su adecuado prólogo.

En conferencia pronunciada esta última semana por el doctor Llopis Paret, este especialista ha explicado que todo toxicómano es en potencia un politoxicómano. En otras palabras: es un buen aficionado al alcohol pasa con bastante facilidad a la droga.

«En España hay más alcohólicos y toxicómanos de alcohol que toxicómanos de todas las demás drogas juntas», se ha dicho en la mencionada conferencia. La información siguiente aclara más aún la alarma: «En los hospitales psiquiátricos los alcohólicos ocupan más de la mitad de las camas disponibles. Aumenta aceleradamente el alcoholismo femenino e infantil.»

Es suficiente. Basta con los toxicómanos alcohólicos. Pero, además, éstos pueden pasar rápidamente a las drogas, aumentando el clima de gravedad. El grito de alarma puede quedarse en uno más en nuestra, ruidosa sociedad. El Estado moderno tiene, sin embargo, medios suficientes para atajar el mal. Y es desde esa altura desde donde pueden ofrecer soluciones. El éxito franco-americano se ha debido a esa puesta en funcionamiento de medios entre ambas naciones. Si en España no se dan las frecuentes noticias que sobre estos dramas se producen en otros países es por esa vigilancia que ya existe. Pero que no puede dejar de ampliarse.»

### CON RESERVAS

Bero, en el diario «Pueblo», dice sobre la duración de los Comenios:

«Sucede, sin embargo, que la parte social no puede atender esta sugerencia, en las circunstancias actuales, por dos razones muy claras: en primer lugar, los límites o topes salariales en vigor impiden que en la negociación se consigan incrementos superiores al 6 u 8 por 100, si los pactos se firman por uno o dos años, respectivamente. Incremento no muy elevado, como se ve, por lo que la tendencia actual es la de contrarrestar este hecho con otras conquistas, como pueden ser los pluses, horas extraordinarias, vacaciones, fondos especiales para jubilaciones, reducción de jornadas laborales, etcétera.

La otra razón que citábamos se refiere a los precios. ¿Cómo

pueden los trabajadores firmar convenios por tres o cuatro años sin que antes no se les garantice que sus salarios han de estar en todo momento por encima de los precios? Aquí cabe la posibilidad de poner en práctica, como también señala el colega, la revisión anual de los salarios, o el salario diferido, que hemos denominado nosotros, y que podría ser una fórmula adecuada para equilibrar, con justicia, los intereses de ambas partes. Nos consta que en muchos convenios, recientemente aprobados, se ha puesto en práctica esta solución. Pero no de forma tan generalizada que pudiera considerarse como un hecho común.»

### CIERRE DE COLEGIOS

Un editorial del diario «La Vanguardia» dice:

«Es cierto, por otra parte, que la nueva clasificación de centros en homologados, habilitados y libres no contribuye a remediar el mal de esta incompreensión. Mantener privilegios de cara a unos exámenes que tendían a suprimirse, a favor de los mimados de la

fortuna, pareció absurdo e injusto. Muy malparada queda la cacareada «igualdad de oportunidades» si al pobre, por carecer de medios económicos para estudiar en un colegio «homologado», que es el dotado de mayores y más modernas instalaciones pedagógicas, se le obliga a pasar exámenes en el Instituto, por desconfiar de la enseñanza que le han dado sus profesores en el modesto colegio a que le ha permitido asistir su condición de «económicamente débil». No es éste el espíritu social que inspiró la ley general de Educación.

### DESARROLLO DE LA MAQUINA-HERRAMIENTA ESPAÑOLA

De un editorial de «Nuevo Diario» recogemos lo siguiente:

«Para no caer en el riesgo de la isoperancia en los incentivos que se puedan establecer, será preciso reconsiderar detenidamente, y sobre todo por parte de los propios empresarios, la situación estructural del sector. Sin lugar a dudas, la fragmentación productiva y su deficiente nivel tecnológico parecen ser los principales obstáculos que se oponen al más amplio y competitivo desenvolvimiento de la máquina-herramienta española. En este último caso es sobradamente conocido el decidido apoyo prestado por la Administración a la constitución de la Asociación de Investigación de la Máquina-Herramienta, como instrumento idóneo para la mejora de su técnica. También hay que recordar su inclusión dentro de los sectores prioritarios a efectos del crédito oficial. Finalmente, por lo que al minifundismo empresarial se refiere —fácilmente constatable a través de esas 300 empresas que constituyen el sector con una media de 46 trabajadores— hay que destacar las normas dictadas sobre dimensiones mínimas y la limitación de ampliación y traslado, tendente hacia una reorganización efectiva y duradera de la máquina-herramienta española.»

### CONVERSACION CON EUGENIO LOPEZ

Angel Cuevas entrevista, para «Solidaridad Nacional», a don Eugenio López, director general de Formación Profesional y Extensión Educativa:

«Realmente el problema del asociacionismo en el mundo estudiantil está sufriendo, por razones muy diversas, una crisis que no podemos negar. Enumerar las causas sería muy complejo, pero estas cosas creo que se están motivando por parte de ciertos sectores universitarios una acción que trata de evitar por todos los medios posibles la organización y puesta en marcha del asociacionismo estudiantil; evidentemente movidos por intereses no puramente universitarios, en favor de la normalidad académica, sino porque existe, en grupos concretos, un deseo evidente, y no podemos, ni debemos negarlo, de que la Universidad no adquiera un cauce de diálogo que permita, naturalmente, superar la crisis que la Universidad atraviesa. De algún modo hemos de lograr que el estudiante participe en la vida de la comunidad universitaria a través de las asociaciones profesionales para aque-

llos que voluntariamente se incorporan, y los que no quieren participar de las asociaciones directamente, porque entiendo que el asociacionismo es un acto voluntario que no puede tener, de ninguna manera, carácter obligatorio. Puedo asegurar que seguiremos luchando con todos los medios a nuestro alcance para fomentar al máximo esa participación estudiantil. Estamos celebrando constantemente reuniones que tienden a ello. En estos momentos hay estudiantes formando parte de una serie de comisiones, como la Comisión Nacional de Promoción Educativa en todos sus grupos, en la Comisión que está estableciendo el nuevo régimen de los Colegios Mayores y en las propias Universidades, a través de los Estatutos; es decir, estoy que se están dando pasos, acaso mucho más lentos, y no con la amplitud que deseáramos.»

## PERSPECTIVAS PARA EL CRECIMIENTO ECONOMICO

El reciente informe de la OCDE sobre la economía española considera que la reciente adopción de una política económica netamente expansiva parece estar netamente justificada, y ello no tanto porque la tasa de desarrollo alcanzada en 1971 deba considerarse excesivamente baja, ya que en términos reales alcanzó el 5,3 por 100, como en razón de la existencia de unos recursos ociosos —físicos y monetarios— relativamente amplios.

De otro lado, y según estiman los expertos de la Organización, precisamente esa existencia de recursos no empleados es la que permitirá que las medidas de relanzamiento puedan llevarse a cabo sin que el crecimiento de la demanda provoque el reforzamiento de las tensiones inflacionistas.

Las mayores disponibilidades de crédito bancario para determinadas actividades industriales consideradas como estratégicas, el descenso de los tipos de interés y la reducción de impuestos en razón de las inversiones de las Empresas son, sin duda, alicientes de gran significación para alcanzar un sustancial crecimiento de la inversión productiva privada, aun teniendo en cuenta que la técnica de relanzamiento económico más deseable reside en el fortalecimiento de la inversión pública, sobre todo si consideramos las fuertes necesidades que a medio y largo plazos existen en este dominio, tan decisivo en la mejora de la estructura e infraestructura económicas.

De otro lado, la balanza de pagos no se resentirá de modo que pueda entorpecer el desarrollo, y ello no sólo como consecuencia del elevado nivel alcanzado por nuestra reserva de divisas, sino también por el fuerte dinamismo alcanzado ya por las exportaciones; dinamismo que tanto los organismos de la Administración como las Empresas parecen dispuestos a mantener.

A este respecto conviene tener en cuenta que los resultados del comercio exterior de mercancías durante el mes de enero del año en curso han sido extraordinariamente favorables, dado que la cobertura de importaciones por exportaciones ha llegado a situarse en la tasa, realmente extraordinaria, del 71 por 100, jamás lograda en los últimos años.

Sin embargo, creemos que hay que estar preparados a que dicha tasa de cobertura experimente un descenso, no sólo porque es difícil que durante el año actual las ventas en el exterior mantengan el ritmo de aumento conseguido en 1971 (de más del 23 por 100), sino también porque, al elevarse el ritmo de desarrollo, las importaciones han de acusar un alza más acentuada que la que se advirtiera en el pasado año y que apenas sobrepasó el 4 por 100.

El estudio de la OCDE previene sobre los delicados problemas que la aceleración puede plantear respecto a los precios, señalando que las medidas a adoptar para evitar los excesivos encarecimientos no deben limitarse a una adecuada regulación de la demanda, sino que tienen que extenderse a otros muchos campos que, en definitiva, se subsumen en una adecuada perfección de los procesos productivos, con base en la efectiva competitividad.

## El "boomerang" de las palabras

(Naturaleza e Instintos)

Las palabras, a veces, son pájaros mensajeros de claridad. Otras, desgraciadamente, dardos pedregos de confusión. Y, en no pocas ocasiones, "boomerangs" imprevisibles que vuelven sobre el que las lanza disfrazadas de enigma o convertidas en venablos.

Pero la aventura de la inteligencia se construye con palabras, ¡ingente servidumbre de la mente humana que, a su través, encuentra la redención vital, aunque, a veces, en su envés, descubra la propia limitación!

Por ello hay que acercarse a las palabras con humildad, porque sólo desde la humildad el hombre se redima radicalmente.

La historia de las palabras es una de las más nobles empresas del pensamiento, pues a través de ella se desentrañan los hitos fundamentales del desarrollo de la sociabilidad, el hombre y la sociedad, el hombre; siempre el hombre, que si es social por la palabra, con ella puede destruir la propia sociedad.

Sólo Robinson podría decir "no li me tangere verba". Pero las palabras nos tocan, nos cercan, nos confunden y con su sencilla grandeza también nos redimen.

En el fondo de nuestro tiempo histórico hay un profundo apetito de sinceridad. Hay un incontenible deseo de adecuar la realidad a la palabra, porque, en definitiva, lo que el hombre más apetece es la claridad, que se compone de sencillez y naturalidad.

Más, ¿qué es lo natural? Trasluciendo el concepto a la historia política, diríamos que para un anarquista lo natural es la liberación total del poder. Para un ab-

solutista el orden natural es, llevando su concepción a los términos extremos, la afirmación necesaria del poder por el poder. Un liberal nos diría que es natural la afirmación de un orden idílico primigenio y que la libertad política es un platónico reflejo de ese estado original que nunca existió. Para un marxista la historia es una marcha terrenal que en la Tierra busca la liberación de las ataduras del poder, con lo que el marxismo en el final y el liberalismo en el origen, se desasen del poder, naturalmente.

¿Cómo salir, metódicamente, de esta confusión? Pienso que por una doble vía: la del hombre y la de la historia.

Si el hombre fuera malo, el poder por el poder sería natural. Si bueno, la "liberación", marxista o liberal, cifraría la esencia de lo natural. Pero el hombre es desafiante, se levanta y cae, como la tradición cristiana nos enseña y demuestra. Por eso lo natural es, para el hombre, aquello que se acomode a su desfallecimiento, y a ella conviene un sistema que encauce sus debilidades y aliente sus nobles deseos. El poder es, entonces, natural para el hombre, si el poder es cauce y aliento; ya que de otro modo no es poder para el hombre, sino poder contra el hombre. No es que el poder no sea natural, sino que el poder se confunde con la fuerza, desnaturalizándose y transformándose en su antítesis.

El auténtico poder es la consecuencia de una necesaria división del trabajo por la que la sociedad atiende, a través de sus miembros, a la realización de sus fines. El sistema en que se articu-

lan estos miembros resulta ser el auténtico poder político, si fija sus plantas en la sociedad y su vista en el bien de todos.

La otra vía para observar la naturalidad del poder es la historia, como trama dinámica de la vida del hombre. Bertrand de Jouvenel afirma que "el poder es para nosotros un hecho natural. Ha presidido las vidas humanas tan lejos como se pierde en la historia la memoria colectiva."

Si a veces el egoísmo transforma el poder en opresión, ésta resultará antinatural, pero no aquél, precisamente porque la irracionalidad de la opresión la transforma en el anti-poder, en su esperpento, en su caricatura.

Partiendo de estos supuestos, los componentes dialécticos del poder —mando y obediencia— resultan naturales. Y es natural la obediencia cuando es aceptación racional de un mando legítimo. Lo antinatural sería la negación de la obediencia en tal caso, pues con ello se pervierte la racionalidad humana y el hombre se asemeja a la bestia.

Otro problema sería el de plantearnos si el instinto nos lleva a la obediencia o a la desobediencia. Pero el hombre no es sólo instintos, sino razón que los dirige. Y la razón ordenada afirma la armonía del poder (mando-obediencia) con la naturaleza.

A veces las palabras se nos escapan imperceptiblemente; por eso volvemos sobre ellas, para que ellas no vuelvan, fatalmente, sobre nosotros.

Pedro FARIAS GARCIA

## VOLUNTAD DE PERFECCION

«No es el momento de cerrar los cuadros ante las embestidas del enemigo, sino de abrir las filas, ensanchándolas, firmes en nuestra fe y nuestra lealtad, aunque dispuestos a la comprensión y al diálogo, para marchar rumbo hacia nuevos horizontes.» Existe toda una convocatoria en estas palabras de Baldomero Palomares, Secretario Primero del Consejo Nacional, pronunciadas en el teatro Calderón de Valladolid en el curso del acto conmemorativo de la fusión de Falange Española y JONS, el 4 de marzo de 1934.

Las conquistas del tiempo nuevo no implican un atrincheramiento en las metas ya conseguidas con el esfuerzo cotidiano de los hombres de toda España. Muy al contrario, la voluntad inseparable de la esencia misma de nuestro Movimiento determina los afanes y las ilusiones de cada día. Por ello, lejos de la pura nostalgia, marchamos «al encuentro de todo aquello que pueda enriquecer de virtudes y de posibilidades nuestro futuro».

Hace poco que se refirió a ello el propio Jefe del Estado, al afirmar ante el Consejo Nacional que «el Movimiento, ahora, debe remozar sus estructuras y su organización, siendo absolutamente fiel a las raíces a las que responde, para darle la adecuada vitalidad que exige la década de los setenta y el rumbo abierto y decidido hacia prometedoros y sugestivos horizontes». En esta línea, los grandes ideales —unidad, dignidad humana, justicia social, libertad, patriotismo— no viven aislados, independientes unos de otros en el seno de una lucha de partidos o de grupos por alcanzar el Poder, sino que, como apuntó Baldomero Palomares en el acto que comentamos, «son valores eternos indisolubles entre sí, definitivamente unidos para formar bandera en cabeza de un pueblo».

Y este pueblo, el pueblo español, no puede dejarse arrebatar sus conquistas. Pero ello, por supuesto, no significa la menor renuncia a cualquiera de las iniciativas de hombres individuales o de sectores de nuestra sociedad que conformen un cultivo adecuado para el citado y permanente deseo de perfeccionamiento. Muy al contrario, continuó Baldomero Palomares en su discurso, «se trata de extraer, de aprovechar, de exigir de cada persona o grupo social todo aquello que sirva para integrar, para construir, para avanzar».



# EL JEFE DEL ESTADO RECIBIO AL INFANTE DON JAIME DE BORBON

MADRID. (Pyresa).—Su Excelencia el Jefe del Estado recibió en la mañana de ayer en el palacio de El Pardo la visita de Su Alteza Real el infante don Jaime de Borbón, acompañado de su hijo don Alfonso, con quienes celebró una cordial entrevista.

## «Boletín Oficial de las Cortes»

# RUEGO AL GOBIERNO SOBRE MODIFICACION DE ARRENDAMIENTOS URBANOS

MADRID. (De nuestra Redacción).—Cuatro proyectos de ley han sido remitidos a las Cortes Españolas por el Gobierno, según publicó ayer el «Boletín Oficial de las Cortes» y sobre los cuales los Procuradores podrán presentar enmiendas en el plazo de veinte días.

Por el primero de ellos, propuesto por el Ministerio del Ejército, se proyecta la modificación del artículo tercero de la ley de 26 de diciembre de 1957, que creó el Cuerpo de Suboficiales especialistas del Ejército de Tierra, cuyas plantillas—según el preámbulo del proyecto de ley citado—«resultan hoy en gran parte desfasadas por la creciente mecanización de las unidades».

Los otros tres proyectos de ley consisten en dos créditos extraordinarios y un crédito suplementario con un total de 588.374.818 pesetas. Uno de los créditos extraordinarios, por un importe de 446.524.696 pesetas, va dirigido en concepto de subvención a cumplimentar el acuerdo del Consejo de Ministros, de 27 de noviembre de 1970 y el Convenio de 4 de febrero de 1971, en relación con Huelgas del Centro, S. A. (HUCESA),

por obligaciones del cierre de la ciudad Empress.

### Modificación de los arrendamientos urbanos

El Procurador en Cortes don José Manuel Llaño Flores, ruega al Gobierno la modificación o aclaración del artículo 64 de la ley de Arrendamientos Urbanos y pide que se retire el alcance interpretativo del mencionado precepto legal en el sentido de que «los funcionarios de la Organización Sindical en orden a la prelación contenida en el artículo 64, gozarían de igual preferencia que los funcionarios públicos o del Movimiento» para la resolución del contrato de arrendamiento de sus viviendas por necesidad del arrendador o familiares.

Asimismo, los Procuradores en Cortes don José Naranjo Hermsilla y don Pedro Modesto Campos Rodríguez piden, mediante un ruego al Gobierno, que se ponga en marcha la Junta Regional Sindical Tabacquera de Canarias, a fin de que la misma pueda cumplir la fundamental función de coordinar los sectores agrícola e industrial en las Islas Canarias, según le está expresamente confiado por la ley de 30 de marzo de 1971.

## Viviendas de protección oficial

# VARIACION DEL MODULO

## Se fija en 2.600 pesetas por metro cuadrado

MADRID. (De nuestra Redacción).—Se fija en 2.600 pesetas por metro cuadrado el nuevo módulo que, como valor tipo del coste de ejecución, será aplicado a todos los efectos a las viviendas de protección oficial a partir de hoy, según decreto correspondiente al Ministerio de la Vivienda que publicó el «Boletín Oficial del Estado» de ayer.

Los aumentos de renta para las viviendas de protección oficial que se encuentran liquidadas en la fecha de publicación de este decreto serán exigibles, como consecuencia de la variación del módulo, a partir del 1 de abril de 1972, de acuerdo con el Reglamento de Viviendas de Protección Oficial.

### Eliminación de manchas por hidrocarburos

Para eliminar las manchas producidas por hidrocarburo en el mar, han sido admitidos una serie de productos tensioactivos, una vez comprobado su tolerable grado de toxicidad y de acuerdo con la propuesta de la subcomisión de Investigación de la Comisión Nacional para evitar la contaminación del mar, según una resolución de la Dirección General de Pesca Mar-

tima, que ayer publicó el «Boletín Oficial del Estado».

### Estatuto profesional de los agentes de Publicidad

El Estatuto profesional de los agentes de publicidad ha sido aprobado por un decreto corres-

# EL DIRECTOR GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL EN BURGOS

## Actos en diversas ciudades en sufragio de los caídos del crucero «Balears»

BURGOS. (Cifra).—El Director General de la Guardia Civil, teniente general don Carlos Iniesta Cano, visitó ayer Burgos tras su estancia en Vitoria. En la capital castellana celebró diversas reuniones relacionadas con su Departamento y visitó los principales monumentos de la ciudad.

Por la mañana estuvo en la comandancia de la Guardia Civil y en la zona de Vista Alegre, donde inspeccionó las obras en construcción de la casa-cuartel. Posteriormente visitó en su despacho al Capitán General de la VI Región Militar, teniente general Bañuls Navarro, y a primeras horas de la tarde ofreció un almuerzo a las autoridades provinciales, dando así por terminado su recorrido por las distintas provincias del Norte.

El señor Iniesta Cano pasó revista el domingo por la mañana a una sección del Cuerpo de la

Guardia Civil dependiente de la comandancia de Alava. En su visita a Vitoria, el teniente general manifestó su deseo de alzar al cuartel de la capital alfar de toda la necesario, incluso de satisfacer sus necesidades materiales y proporcionar viviendas adecuadas.

El Director General de la Guardia Civil visitó también los terrenos que le han sido ofrecidos por el Ayuntamiento para la construcción de un nuevo cuartel en Vitoria.

### XXXIV aniversario del hundimiento del crucero «Balears»

MADRID. (Cifra y Pyresa).—En distintas ciudades de España se celebraron ayer actos religiosos en sufragio de los caídos del crucero «Balears» al cumplirse el XXXIV aniversario de su hundimiento. En Málaga, Fontvedra y El Ferrol del Caudillo se oficiaron diversas misas, seguidas de rezos, organizadas por la Hermandad de Marineros Voluntarios de la Cruzada y por las autoridades provinciales.

En la localidad vizcaína de Ondarroa y en su cima más elevada, el monte Arta, donde se eleva un monolito en memoria de los caídos en el «Balears», se celebró un emotivo acto de ofrenda de coronas de laurel en memoria de quienes, en marzo de 1933, perecieron en el hundimiento del crucero. Al acto asistieron los Gobernadores Civil y Militar, Presidente de la Diputación y comandante militar de Marina.

### El almirante Nuñez Iglesias, a la reserva

MADRID. (De nuestra Redacción).—Se dispone el pase a la reserva, por haber cumplido la edad reglamentaria, del almirante don Indalecio Nuñez Iglesias, por decreto del Ministerio de Marina que ayer apareció publicado en el «Boletín Oficial del Estado».

También insertó el periódico oficial otro decreto del mismo Departamento por el que se asciende al empleo de contralmirante ingeniero al capitán de navío ingeniero, don Ángel Duarte Sánchez, que queda a las órdenes del director de Construcciones Navales Militares.

### El Ministerio del Aire compra un «Falcon-Mystère 20»

PARIS. (Efe).—El Ministerio del Aire español ha adquirido un avión «Falcon-Mystère 20», según anunció ayer en París el constructor de estos aparatos, Marcel Dassault.

Este es el tercer avión de este tipo comprado por España desde la aparición en el mercado, en 1965, de la serie «Falcon 20», birreactor para transporte de

pasajeros, con una capacidad de ocho a catorce viajeros.

El avión ha sido adquirido por el Ministerio español del Aire para la experimentación y comprobación de ayudas a la navegación aérea, por lo que cuenta con una instalación «verteceada» de calibración.

El «Falcon-Mystère 20» está dotado de dos reactores a doble flujo «General Electric CF 700 2 D-2», de 1.960 kilos de impulso unitario.

### Asamblea de la Hermandad de Sargentos Provisionales de Orense

ORENSE. (Cifra).—La primera Asamblea de la Hermandad de Sargentos Provisionales de Orense se ha celebrado en la capital orensana bajo la presidencia del general don Constanino Lobo Montero, que ostenta la representación del Ministerio del Ejército.

Los actos se iniciaron con una misa en la iglesia conventual de los Padres Franciscanos. Seguidamente, en la Jefatura Provincial del Movimiento, tuvo lugar la primera Asamblea de la Hermandad, en la que fueron estudiados diversos aspectos de la misma y se procedió a la elección de junta directiva, que se hizo por aclamación, confirmando en sus cargos a los miembros de la Junta provisional.

## Durante domingo y lunes

# SANCHEZ BELLA RECORRIO LA REGION CATALANA

BARCELONA. (Resumen de Cifra).—Los estudios de televisión, el Teatro Nacional, hoteles, paradores, «campings» e instalaciones deportivas, con resumen de los planes de inmediata realización del Ministerio de Información y Turismo en Barcelona y su provincia, han sido expuestos por el Ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, antes de emprender el viaje de regreso a Madrid, en el aeropuerto, donde inauguró la nueva oficina de Turismo y la sala de Prensa. Después de visitar dichas instalaciones, el Ministro presidió una rueda de Prensa en la nueva sala, y en el curso de la misma agradeció al Ministerio del Aire y al Ayuntamiento de Barcelona la colaboración prestada en estas instalaciones, que complementan la calidad de gran aeropuerto internacional que tiene el de la Ciudad Condal.

Anteriormente, el señor Sánchez Bella presidió la inauguración de la Delegación en Barcelona de la «Editora Nacional». Después de recorrer detenidamente todas las dependencias, el Ministro pronunció un discurso en el que señaló que «avanzamos a colaborar con ustedes a que sea mejor conocida Cataluña en España y en el mundo y a que sea mejor amada y más profundamente entendida la acción de España en el saber universal». Puntualizó también que la «Editora Nacional» no viene a rivalizar con nadie, sino a colaborar con todos en una tarea a la que a veces no puede llegar la iniciativa privada.

Asimismo, el Ministro de Información y Turismo presidió la entrega de diversos donativos a entidades benéficas relacionadas con la infancia, en un acto celebrado en el Gobierno Civil de Barcelona. Además, el señor Sánchez Bella recibió a sendas comisiones del Ayuntamiento de Sitges, presidida por su Alcalde, y de la Cruzada de Prevención Ocular, los cuales han expuesto al señor Sánchez Bella los problemas y planes de actuación del municipio sitgetano y de la cruzada que tan notables resultados ha obtenido a lo largo de los años de su actuación.

# PRESTAMO ESPAÑOL DE 30 MILLONES DE DOLARES A EGIPTO

## Fontana Codina regresó de su viaje oficial a El Cairo

MADRID. (Cifra).—«Nuestras reservas de divisas no son tan pocas como una señora viciada, en una cuenta corriente que produce un rédito. Creo que se han de invertir, y este préstamo de treinta millones de dólares que España ha hecho a Egipto a un país de futuro, constituye un ejemplo de inversión favorecedora a un aumento de exportación», declaró el Ministro de Comercio, Enrique Fontana Codina, a su regreso del viaje oficial a El Cairo que ha durado tres días y que finalizó el domingo por la mañana, su llegada a Barajas con tres horas y media de retraso sobre la hora prevista.

El Ministro dijo también que las relaciones económicas con España y Egipto son excelentes, como excelentes son todas las relaciones que mantenemos con ese país.

El señor Fontana Codina mantuvo en El Cairo conversaciones con el ministro de Economía y vicepresidente ministro, señor A. Mubarrak, y con el titular de Asuntos Exteriores.

### El director general de Emigración regresó a Madrid

GINEBRA. (Efe).—El director general del Instituto Español de Emigración, don A. J. García Rodríguez-Acosta, emprendió viaje de regreso a Madrid tras la visita realizada a varios centros de españoles en el centro y Este de Francia.

En la jornada del domingo, el señor García Rodríguez-Acosta, acompañado por el agrado laboral de España en París, don Francisco Carrilero, visitaron el Centro Español de Evian y el de Arcey.

El director general, una vez concluidas las visitas en el Este

de Francia, se trasladó a Ginebra, desde donde salió con destino a Madrid.

### El ministro cubano de Economía salió hacia La Habana

MADRID. (Cifra).—Con destino a La Habana, después de haber visitado varios países de Este de Europa, salió ayer la aerea del aeropuerto de Barajas el ministro cubano de Economía, don Carlos Rafael Rodríguez.

## Durante domingo y lunes

# SANCHEZ BELLA RECORRIO LA REGION CATALANA

En el curso de su jornada del domingo, el señor Sánchez Bella visitó el santuario de Nuestra Señora de Queralt, en el Alto Bergadán y, a primeras horas de la noche, recorrió las instalaciones del parador nacional de turismo de Bach de Sant. El señor Sánchez Bella manifestó que tenía la intención de dotar a la zona de «Vill» de otros alojamientos más asequibles, para lo cual estudiará la posibilidad de crear un polo de atracción turística, recordando que su Ministerio pensaba facilitar créditos hoteleros por valor de 800 millones de pesetas para la provincia de Barcelona.

Desde el aeropuerto, el señor López de Letona se dirigió a la subestación «Buenos Aires» de Unelco, y a la central «Candalaria». Posteriormente visitó los terrenos donde se construye el polígono industrial de Guitxus de Nuvasa, en el puerto de Santa Cruz, se dirigió al Gobierno Civil, donde presidió una reunión con las autoridades provinciales y representaciones sindicales y del Movimiento.

### Declaraciones a «La Prensa»

«La creación de un mercado común mediterráneo del turismo va abriendo pasos», según señala el señor Sánchez Bella en unas declaraciones al vespertino «La Prensa». «La Europa política es una entelequia—añadió—de cuatro utópicos y tácticos señores de café. Hoy no está haciéndose más que una Europa económica y muy modestamente. Todavía falta mucho para llegar a una unión monetaria, a una unión aduanera que en el mejor de los casos se alcanzará hacia el año 1980.» Sobre la integración de España en la Comunidad Económica Europea, el Ministro señala que «quienes manejan más el famoso artículo segundo del Tratado de Roma, son indudablemente los españoles que los europeos. Nadie en serio ha planteado, en Europa, ninguna objeción política. El Tratado de Roma no tiene una sola línea en la que se pongan condiciones políticas a nivel de ningún miembro. La verdad es que es que la Europa federal, única ideológicamente, socialista o democrática, repito una vez más, en una inmensa utopía».

### Regreso de Ministro

MADRID. (Pyresa).—Procedentes de Barcelona regresó ayer tarde al aeropuerto de Barajas los Ministros de la Gobernación, de la Vivienda e Información y Turismo, así como el Alcalde de Madrid, que habían asistido a la boda de su hija del Alcalde de Barcelona, señor Porcillos.

## COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTO Y TRANSPORTES

El próximo día 15 de marzo, a las 10 horas, en el Salón de Actos de la COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTO Y TRANSPORTES, calle de San Francisco, número 23, se planteará una subasta de carbón por parte de MOLCADOR, UN SEMBLANTE QUE FRIGORIFICO, UNA VITRINA TOCILETA Y UN FRIGORIFICO, y a continuación se leerá el INFORME DE CONDUCTA UN RELOJ DE CONTRA NEUMÁTICOS.

Las condiciones y demás circunstancias para concretar las mismas están de manifiesto en el tablón de anuncios de las oficinas de dicha Comisaría. Madrid, 4 de marzo de 1972.

UNA SEMANA INFORMATIVA

MADRID. (De nuestro informador político, Alberto DELGADO).—En Murcia, «junto al mar que vio morir a José Antonio», se ha inaugurado el XXVI Congreso Nacional de la Sección Femenina. La labor realizada por la Sección Femenina a lo largo de los años es quizá la menos discutida, la unánimemente elogiada: sin grandes medios, contando principalmente con la fe y el entusiasmo, la Sección Femenina ha sabido cumplir su misión sin aspavientos ni alharacas, con laconismo y eficacia.

En su discurso inaugural, Pilar Primo de Rivera ha analizado los problemas con el que el mundo actual está enfrentado y ha dicho que en la evolución histórica es imposible volver atrás. También se ha referido a la colaboración de la Sección Femenina en la gran empresa educativa: «Todos hemos luchado para elevar el nivel de vida de los españoles, porque era justo. Todo hombre, por el hecho de serlo, tiene derecho a vivir con holgura, sin tener que deber el favor a nadie, sino a lo que por su trabajo se merece. Pero no habrá justicia completa si, junto al desarrollo económico, no va el desarrollo cultural y con él una elevación en la exigencia personal de cada español para evitar, además de ignorancias, falta de sensibilidad.»

MAS DE CUATRO MIL ENMIENDAS

Aunque el plazo de presentación de enmiendas al Proyecto de Ley de Bases del Régimen Local finalizó a medianoche del pasado sábado, ayer continuaban llegando escritos de enmienda remitidos por correo dentro del plazo reglamentario, y ya se ha rebasado el número de cuatro mil enmiendas, con lo que se bate ampliamente el «record» de la historia de nuestras Cortes. Como ya comentamos hace días, hay muchas enmiendas —especialmente las referentes a los serenos y a los bomberos— que no es que sean similares, es que son iguales en centenares de casos. Ello supondrá una cierta facilidad dentro del enorme trabajo que le espera a la Ponencia para emitir su informe.

El tema es lo suficientemente trascendente y polémico como para necesitar de una larga de liberación en la Comisión de Gobernación de las Cortes, que preside don Juan Sánchez Cortés. Pero tiempo habrá para referirse a él en las próximas semanas, porque la Cámara Legislativa tiene todavía asuntos pendientes de importancia y que serán tramitados antes de este Proyecto de Ley. La semana próxima comienzan las deliberaciones del Proyecto de Ley de aprobación del Tercer Plan de Desarrollo Económico y Social. El Ministro Comisario del Plan, don Laureano López Rodó, presentará ante la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno de las Cortes, que preside don Joaquín Bau, este Proyecto, y en seguida comenzará el debate de las enmiendas a la totalidad, donde es de esperar que don Dionisio Marín Sanz, como ocurrió en los anteriores Planes, lance su artillería gruesa en la crítica del Proyecto.

HOY, INFORME DEL GOBIERNO

Esta tarde, en la Cámara de las Ideas, o Consejo Nacional del Movimiento, el Gobierno va a informar al Pleno del Consejo. Como se recordará, el Consejo pidió al Gobierno informe sobre cinco puntos de actualidad y trascendencia en la vida española, y ahora el Gobierno pasa a informar, en un intercambio de criterios y puntos de vista, que siempre es conveniente.

LA SEMANA DE LA BODA

Así se titulaba la crónica de Luis Apostua en «Ya» del domingo, con ocasión del enlace matrimonial de la señorita María del Carmen Martínez-Bordiu con don Alfonso de Borbón y Danpierre. Ya han llegado a Madrid destacadas personalidades para asistir a un acontecimiento que provocará un amplio despliegue informativo. El duque de Segovia, padre del novio, fue recibido ayer por el Jefe del Estado. La alta sociedad española se prepara a asistir a esta boda que ha despertado expectación dentro y fuera de nuestras fronteras.

MINISTERIO DE TRABAJO

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

RESIDENCIA SANITARIA «20 DE NOVIEMBRE»

ALICANTE

CONCURSO PUBLICO NUMERO 1/72

Se convoca Concurso público para la adquisición deROPAS y VESTUARIO con destino a la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social «20 de Noviembre», sita en la calle Maestro Alonso, núm. 109, de Alicante.

Los pliegos de Condiciones Generales y Especiales podrán examinarse en la citada Residencia hasta las diez horas del día 31 del corriente mes, finalizando el plazo de presentación de pliegos a las doce horas de este último día.

Oportunamente se fijarán en el tablón de anuncios la hora, día y lugar en que se efectuará la apertura de pliegos. Alicante, 1 de marzo 1972.

Pilar Primo de Rivera, en Murcia

NUESTRO PENSAMIENTO POLITICO, SOLIDO Y SUFICIENTE

Para enfrentarse a las dificultades de hoy con mentalidad y modos de 1972 Inaugurado el XXVI Consejo Nacional de la Sección Femenina

El Delegado Nacional de Prensa mantuvo un coloquio con los componentes del Pleno

MURCIA. (Del enviado especial de Pyresa, Alberto Crespo).—Bajo un sol radiante y con una temperatura preveraniega, se abrió, en la mañana de ayer, en Murcia, el XXVI Consejo Nacional de la Sección Femenina. Tras una misa del Espíritu Santo en la catedral, oficiada por fray Justo Pérez de Urbel, a la que han asistido, además de las participantes en el Congreso, las autoridades militares y civiles provinciales y locales, la ceremonia de apertura oficial del Consejo ha encontrado un marco espléndido en el salón de actos de la Diputación Provincial.

Figuraban en la presidencia, a la derecha de Pilar Primo de Rivera, el Capitán General del Departamento Marítimo, don Marcial Gamba, y el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, señor Gutiérrez Rubio, y a la izquierda, el Jefe Provincial y Gobernador Civil, don Enrique Oltra Moltó, así como el rector de la Universidad, el Presidente de la Diputación y el Alcalde de la ciudad. En lugares preferentes estaban también las autoridades provinciales y locales.

Palabras de Pilar Primo de Rivera

En primer lugar, la Secretaría Nacional de la Sección Femenina, Teresa Loring leyó el informe, en el que se recogen las actividades de la Organización en los dos últimos años, es decir, desde el Consejo Nacional de San Sebastián, en 1970, hasta hoy. A renglón seguido, acogida con una interminable salva de aplausos, la Delegada Nacional de la Sección Femenina inició su discurso inaugural con un análisis de los problemas actuales del mundo y de España. «Se quiere destruir todo lo que suponga principios estables en el hombre para construir sobre la nada —señaló—. No podemos resolver los problemas pendientes con nostalgias inoperantes y soluciones circunstanciales. Nuestro pensamiento político tiene base y suficiente resorte para enfrentarse a las dificultades de hoy con mentalidad y modos de 1972.»

Actitud de la juventud actual

Sobre la actitud de la juventud actual, Pilar Primo de Rivera afirmó que no se le puede pedir un punto de vista igual al nuestro sobre acontecimientos que no ha vivido. «La juventud —dijo— no es ni tan buena ni tan mala como aparenta.» «Aunque parezca paradójico —continuó— en estos tiempos en que se quiere volver a la democracia absoluta como solución perfecta, la juventud vuelve a creer en José Antonio, porque encuentra en él afirmaciones rotundas frente a negaciones rotundas: frente a la degradación de la patria, la patria como empresa en lo universal; frente a la negación comunista de la libertad del hombre, el respeto al individuo; frente a la mística política destructora, otra mística política constructiva.»

Posteriormente, la Delegada Nacional señaló que las guerras de los últimos tiempos, los descubrimientos científicos y el mismo Concilio Vaticano II han modificado y dado nuevo cauce a la mentalidad de la humanidad. «Ya no se podrá volver a conceptos pasados como no volveremos nunca a la edad de piedra. Ahora la vida es más justa para todos, más laboriosa pero más desesperanzada por falta de asidero. Y lo importante en este maremágnum es que no naufrague lo fundamental.»

Pilar Primo de Rivera hizo un detallado balance de la labor realizada por la Sección Femenina desde 1940: la lucha contra la mortalidad infantil, la preparación de dirigentes, la recogida y difusión de la riqueza folclórica española, la implantación de la Educación Física y las enseñanzas de hogar como asignaturas del bachillerato —lo que empiezan a implantar ahora otros países— las cátedras ambulantes para la elevación cultural de los pueblos, Colegios Mayores y Menores... «En fin, una enumeración interminable hasta la proyección, ahora más profundamente política, que comienza con la aprobación en las Cortes de la ley de Derechos de la Mujer y la presencia femenina en todos los estamentos de la vida pública de España. Gracias a la Sección Femenina —señaló Pilar— se ha roto la discriminación hombre-mujer en las profesiones, en el trabajo y en la política.»

Problemas culturales

Respecto a los problemas culturales de nuestro país, la Delegada Nacional resaltó la colaboración de la Sección Femenina en la gran Empresa de la ley de Educación. «Todos hemos luchado —dijo— para elevar el nivel de vida de los españoles, porque era justo hacerlo. Todo hombre por el hecho de serlo, tiene derecho a vivir con holgura y dignidad, sin tener que deber el favor a nadie de lo que por su trabajo merece.» «Pero no habrá justicia completa —prosiguió— si junto al desarrollo económico no van el desarrollo cultural y con él una elevación en la exigencia personal de cada español para evitar, además de intolerancias, chubas canerías, falta de sensibilidad y lugares comunes. Y eso se evita cuando la cultura llega rigurosamente a todos los estamentos de la sociedad.»

Ataques injustos

Pilar Primo de Rivera terminó recordando unos hechos demostrativos de cómo ante los ataques injustos sabe España reaccionar haciendo un frente común. «En presencia del Caudillo y del Principado de España —dijo—, en la plaza de Oriente y en todas las plazas de España, estábamos reclamando fidelidad insoslayable a los

Principios que dieron origen al Movimiento Nacional: la unidad, la grandeza y la libertad de la Patria.»

Terminado el discurso de Pilar, el Jefe Provincial y Gobernador Civil, señor Oltra Moltó, dirigió unas palabras de salutación y agradecimiento a Pilar y a la Sección Femenina, por la doble razón de la admirable labor realizada en toda España a través del tiempo, con abnegación y eficacia singulares, y por la elección de Murcia como sede de este XXVI Consejo Nacional.

Seguidamente, los componentes del Consejo se trasladaron al Ayuntamiento, donde el Alcalde, don Miguel Caballero Sánchez, les dio igualmente la bienvenida y les ofreció un vino de honor.

Coloquio con el Delegado Nacional de Prensa

El acto más destacado de la tarde fue la reunión del Consejo en pleno, con el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio; reunión presidida por Pilar Primo de Rivera y a la que asistió también el Secretario Nacional de dicha Delegación, señor Salvador Morales.

Comenzó el Delegado Nacional de Prensa haciendo una síntesis de lo que es y representa la Delegación Nacional de Prensa del Movimiento, a la que definió, en primer lugar, como una institución política sobre la que recae la responsabilidad de la utilización de los medios de comunicación social y, por otra parte, como una gran empresa, con setenta centros de trabajo —entre periódicos y emisoras de radio—, con un total de ocho mil trabajadores, y que ocupa dentro de su género el primer puesto de España y el segundo de Europa.

Problemas de la Prensa del Movimiento

A continuación se celebró un animado coloquio, a lo largo del cual se plantearon algunos de los problemas con que la Prensa del Movimiento ha de enfrentarse diariamente en el desarrollo de sus funciones, y se estudiaron las posibilidades en cuanto a la máxima divulgación de las tareas de la Sección Femenina. Expuso el Delegado Nacional el carácter fundamentalmente político de la Prensa del Movimiento, que lógicamente ha de primar siempre por encima de su carácter empresarial, no obstante las limitaciones que ello pueda representar.

Señaló cómo una de sus principales características es la defensa de los valores espirituales frente a la masificación, y defendió, en este sentido, la existencia de la Prensa local, no siempre rentable económicamente, pero sí desde el punto de vista de esos valores. Hizo también una exposición detallada de los proyectos inmediatos de su Delegación, entre los que destaca la renovación de las instalaciones y maquinaria de muchos de los diarios de la Cadena y la máxima potenciación de las posibilidades técnicas de todos ellos.

Finalmente, y concretándose al tema de las relaciones entre la Delegación de Prensa y Radio y la Sección Femenina, reiteró su ofrecimiento de que la estrecha colaboración, ya iniciada en el plano nacional, sea también una realidad en todas y cada una de las provincias españolas.

Conferencia de Fray Justo Pérez de Urbel

A última hora de la tarde, como cierre de la primera jornada del Consejo, fray Justo Pérez de Urbel pronunció una conferencia sobre los problemas de fe en la actualidad, en la que de una manera exhaustiva respondió a las cuestiones que el agnosticismo de estos tiempos plantea a través de las ideas filosóficas, a su núcleo negativas, de Freud, Sartre, Heidegger, Marcuse, Bloch y Adorno.

Telegramas a Franco y a Fernández Miranda

Terminada la jornada de trabajo, la Delegada Nacional de la Sección Femenina envió sendos telegramas al Jefe del Estado y al Ministro Secretario General del Movimiento. El texto del primero es el siguiente: «En nombre del XXVI Consejo Nacional de la Sección Femenina, reunido en Murcia, envío a Vuecencia adhesión y respeto y ofrezco cuanto bueno salga de él. Respetuosamente, Pilar Primo de Rivera.» El telegrama enviado al Ministro dice: «Desde Murcia, reunido XXVI Consejo Nacional Sección Femenina, le ofrezco con afecto y respeto resultados que de él salgan para bien del Movimiento. Pilar Primo de Rivera.»

Reunión de Mandos del Movimiento en Cuenca

Hoy proseguirán las sesiones del Consejo con la exposición de los problemas y actividades de los Servicios Nacionales. Han asistido a la misma, en representación de Cuenca, Madrid, Toledo, Ciudad Real y Guadalajara, los Subjefes Provinciales, Jefes de Departamento de Política Local, Secretarios de Consejos Provinciales y Jefes Locales de las capitales de las cinco provincias.

DECLARACIONES DE MONSEÑOR TARANCON SOBRE EL INFORME DE LA CONGREGACION PARA EL CLERO Y CARTA DEL CARDENAL VILLOT

La Asamblea prosiguió sus reuniones a puerta cerrada

MADRID. (De nuestra Redacción).—Bajo la presidencia del cardenal Vicente Enrique y Tarancón se inauguró ayer el XVI Pleno de la Conferencia Episcopal Española, que permanecerá reunida hasta el próximo día 11 en la Casa de Ejercicios de El Pinar de Chamartín. A la ceremonia inaugural asistieron setenta y ocho obispos, así como numerosos informadores de Prensa. Junto al cardenal Enrique y Tarancón presidieron el cardenal Bueno Monreal, arzobispo de Sevilla, y el Nuncio de Su Santidad, monseñor Luigi Dadaglio.

Tras entonar el «Veni Creator», coreado por todos los asistentes, el cardenal y presidente de la Conferencia Episcopal leyó un discurso, cuyo texto íntegro dice así:

«No pensaba intervenir en la inauguración de esta Asamblea plenaria. He terminado mi mandato, va a procederse ahora a la elección de los distintos cargos y creí que el silencio por mi parte era lo más discreto y lo más correcto.

Pero no tengo más remedio que intervenir. Durante dos semanas se ha producido un clima de tensión, y hasta de escándalo, con respecto al documento que ayer, por fin, se publicó en resumen y hasta íntegramente en la Prensa. Y es lógico que vosotros estéis haciendo una explicación y que yo me sienta en el deber grave de conciencia de dársela.

Y no tan sólo, ni aún principalmente, para defenderme yo: he sido acusado públicamente de ementrosos y una calumnia de esta clase, trácese de la persona que sea, es siempre una cosa grave. Pero cuando se lanza contra un obispo ante sus propios fieles la gravedad es mucho mayor. Pero esto, con tener importancia, no es lo principal.

Necesitamos todos —nosotros los obispos y especialmente la opinión pública, nuestro pueblo cristiano que ha sido zambordeado durante tantos días por diversas noticias—, necesitamos todos, digo, un poco de claridad en medio de la confusión en que todos nos encontramos. Y este es el objetivo principal de mi intervención: hacer toda la claridad posible sobre estos hechos que han producido un verdadero desconcierto.

Quiero ser lo más breve posible y me limitaré, principalmente, a hechos —sin emitir juicios de valor— y procuraré hacerlo con toda la seriedad y la caridad que me sea posible. No os negaré que estoy muy triste y que me cuesta mucho hacer esta declaración. Como obispo —y concretamente como presidente de la Conferencia Episcopal— yo he de buscar la concordia y la paz, cicatrizando las heridas que se hayan podido producir. Ni quiero herir o acusar a nadie, ni siquiera, tan siquiera, molestar más lo que lo estrictamente indispensable, porque pueden engendrar las molestias los mismos hechos. Yo procuraré evitar cuidadosamente en mis palabras toda referencia personal y toda insinuación que pueda ser molesta. El Señor me ayude para poderlo conseguir.

Cómo conocí la noticia

Yo puedo aseguráros bajo mi palabra de honor que no supe nada de dicho documento hasta que el lunes, día 21 de febrero, a las nueve o nueve y media de la noche me llamó un periodista para decirme que una agencia había distribuido la noticia, documento, me dijo, en el que la Santa Sede llamaba la atención al Episcopado Español sobre la Asamblea Conjunta Obispos-sacerdotes.

Lo tomé medio a broma al principio, pero me leyó la noticia dada por la agencia y tuve que convencirme de que al menos lo de la «información» era verdad.

Entonces contesté que no sabía nada y que debía suponer que no había nada de ese asunto, ya que —lo digo ingenuamente— me parecía gravísimo que una agencia de información tuviese esa noticia o quizá el mismo documento, sin saber yo absolutamente nada por ningún conducto.

El martes día 22, ante las llamadas continuas y las preguntas insistentes de sacerdotes y periodistas principalmente, me creí en el deber de dar la Nota que todos conocéis.

Ya creía —ahora veo que, quizá, ingenuamente— que los dos únicos que debían recibir ese documento —de ser cierto y oficial— eran el presidente de la Conferencia Episcopal y el presidente de la Comisión del Clero. Y porque así lo ha dispuesto la Providencia Divina, era yo, entonces, el que reunía ambas presencias. El for la muerte de don Casimiro quedó presidente de la Conferencia y por la muerte posterior del Cardenal Quiroga, presidente de la Comisión del Clero.

Por eso dije en la Nota que ni como presidente de la Conferencia Episcopal, ni como pre-

sidente de la Comisión del Clero había recibido ese documento ni tenía noticia alguna sobre el mismo.

Y me conviene subrayar esa afirmación porque a eso se refiere la acusación de ementrosos que en los periódicos se ha lanzado sobre mí.

Yo aseguro —verbo sacerdotis— y estoy dispuesto a hacerlo bajo juramento formal cuando sea requerido debidamente para ello que hasta el lunes día 21, a las nueve o nueve y media de la noche no tenía ninguna noticia sobre dicho documento. No lo había recibido.

Que hasta el sábado, a las 13,30 no lo había visto. Ese día recibí una copia que me mandó un Hermano que lo tenía y al que agradecí su gentileza, aunque le añadía que eso no resolvía el problema de fondo.

Que de la segunda remesa del documento que hizo a mano la Sagrada Congregación, el sábado día 25, y de la que llegaron a mi poder, el domingo día 27, a las 10,30 de la mañana algunas fotocopias de cartas y de un comunicado, empero, llegó a mis manos el documento hasta el lunes o el martes —no lo sé exactamente, porque yo ya estaba en Roma—. Yo le vi el sábado día 4, a las once de la noche, cuando regresé de Roma.

El domingo, día 27, a las diez y media de la mañana, me subieron de la portería un sobre con la nota de MUY URGENTE, que habían llevado allí a mano, y que contenía una carta del señor obispo secretario, la fotocopia de la carta que, firmada por el prefecto y el secretario de la Congregación del Clero, llevaba fecha del 3 de febrero, una fotocopia de la carta que, con fecha 25, dirigían el prefecto y secretario de la Sagrada Congregación al señor obispo secreta-

rio y la fotocopia de un comunicado de la Sagrada Congregación, que yo acababa de leer en los periódicos media hora antes.

ellos he encontrado desde el primer momento la máxima cordialidad —con atenciones que nunca olvidaré— y la seguridad de su ayuda para aclarar plenamente este hecho y para todo lo que podamos necesitar. ¡Dios sea paguel!

Mi confusión y mis dudas

Os confieso que esa semana, y particularmente el domingo día veintiseis, fueron para mí unos días de prueba. Estaba en un mar de confusiones. Esa confusión se hizo mucho más inquietante y gravísima cuando en el comunicado de los periódicos y en la carta del señor obispo secretario se habla explícitamente de que la Congregación del Clero contaba con autorización superior. Porque, entonces, la cosa adquiría una gravedad realmente extraordinaria.

Di gracias a Dios porque yo había de ir el lunes día 28 a Roma —hacia ya casi un mes que tenía el billete—, porque había sido convocado para las reuniones que había de celebrar el Consejo Permanente del Sínodo y que empezaban el martes día 29, y pedía ya, desde aquí, audiencia a la autoridad superior —al cardenal secretario de Estado y a los demás miembros cualificados de la Secretaría Papal y de la Congregación para Asuntos Extraordinarios—, porque necesitaba aclarar las cosas durante los días señalados para mi estancia en Roma, ya que después había de venir necesariamente para presidir esta Asamblea Plenaria de la Conferencia.

Os confieso que yo, desde el principio, descarté la visita personal al Papa, aunque algunos —obispos y sacerdotes— me urgían que debía hacer esa visita. Es tal mi respeto, mi veneración y mi cariño emocionado al Romano Pontífice que creí que no debía mezclarle a él personalmente en una cuestión que podía ser embarazosa y que —tal como se había planteado— podía producir reacciones de toda índole, fácilmente apasionadas.

Yo había repasado un dossier con los documentos que se habían publicado o que yo había recibido, a los que acompañaba una carta mía al excelentísimo señor cardenal secretario pidiéndole sencillamente las siguientes cosas que necesitaba tener en claro para dirigirme a vosotros en esta Asamblea Plenaria.

1.º Necesitaba saber el valor y la obligatoriedad de ese documento para que sirviera de juicio a los obispos.

2.º Necesitaba saber qué sentido tenía esa frase «con autoridad superior» y que muchos —entre el pueblo— habían de considerar que se trataba de la misma persona del Papa, ya que la autoridad superior de una Congregación Romana es el Romano Pontífice.

3.º Necesitaba saber, si era posible, cómo un documento de esta clase había llegado a una agencia periodística y al público.

4.º Necesitaba saber, y eso categóricamente, si se trataba en todo este proceso misterioso de una pérdida de confianza de la Santa Sede, y concretamente del Papa, lo cual tenía fácil solución porque con desaparecer yo de la presidencia de la Conferencia Episcopal y, si lo estimaban conveniente, incluso del ejercicio del episcopado en activo, quedaría resuelto. O si era toda la Conferencia Episcopal —el Episcopado Español— el que estaba en entredichos ante la Santa Sede, y concretamente ante la persona del Papa, como podía parecer por lo de autoridad superior, lo cual era muchísimo más serio y de más difícil solución.

5.º Yo terminaba pidiendo claridad. Pero claridad absoluta y total para saber todos a qué atámemos y para rectificar, sumisa y dócilmente, lo que ellos creyesen que debíamos rectificar. Yo ratificaré una vez más y con toda seriedad, mi disponibilidad absoluta y mi fidelidad total a la Santa Sede y a la persona del Papa, y dije que estaba seguro que esa misma ratificación de disponibilidad y de fidelidad la hacían por mí medio todos los obispos españoles.

Yo procuré que ese dossier, con mi carta, llegase la misma tarde del lunes 28; yo había llegado a Roma, concretamente al Colegio Español, a las cuatro menos cuarto de la tarde; de tal manera que, como después me confirmó el mismo señor cardenal secretario, a las cinco y media estaba ya en su poder.

Que mi dossier, con mi carta, llegase materialmente a la mesa del Santo Padre aquella misma tarde ya no lo podía yo prever; pero así fue. Que el martes por la mañana, cuando yo empezaba mis visitas, estuviesen enterados todos los miembros cualificados de la Secretaría de Estado tampoco me lo imaginé nunca, pero así fue, en efecto.

En mi primera visita a la Secretaría de Estado me dijeron que el Santo Padre quería hablar personalmente conmigo.

Tuve que pedir audiencia, porque no podía yo desatender ese deseo del Papa, aunque no entraba en mis cálculos visitarle, como he dicho.

Pero cuando me enteré yo, al día siguiente, que Pablo VI iba a recibirnos en audiencia a todos los miembros del Consejo Permanente del Sínodo, yo mismo le dije personalmente al cardenal Villot que ya no sería necesaria la audiencia privada, porque con tal que El me aclarase lo que yo le pedía, me bastaba con una palabra de aliento y de confianza del Papa, que podía decirme perfectamente en aquella audiencia colectiva.

Audiencia del Papa

Cuál no sería mi sorpresa y mi emoción —os confieso que la delicadeza del Papa me ha conmovido extraordinariamente y difícilmente olvidaré las atenciones peculíarísimas que en esta ocasión ha tenido no sólo para conmigo, porque era claro que sus delicadezas y atenciones se referían a todos vosotros, a todo el Episcopado español, cuando al entrar con los demás cardenales y obispos en la audiencia colectiva y al saludarle yo personalmente me dice: «Esté usted tranquilo: el documento que usted pedía ya está hecho. Está usted tranquilo. Pero he de hablar con usted. Mañana nos veremos.» Y al despedirme me dijo en castegano: «Hasta mañana.»

Efectivamente me había señalado la audiencia privada para el sábado día 4 de marzo, a las once de la mañana; por eso tuve que retrasar el viaje.

De la audiencia —en la que me preguntó muchas cosas, algunas muy concretas— sobre España y la Conferencia, tan sólo tengo que decirlos lo que él me encargó os dijese a vosotros:

«Digales a los obispos que sigo con mucho interés los trabajos de la Conferencia. Que he podido comprobar que la Asamblea conjunta, con sus defectos y fallos, ha producido un fruto psicológico muy importante. Que confío en que ahora sabrán encontrar el camino para determinar unas conclusiones que no sólo estén en conformidad con la doctrina y con el espíritu de la Iglesia, sino que sean viables y concretas; lo peor que podría pasar es que, por ser irrealizables, se quedase todo en el papel.

Digales que el lunes (por hoy) celebraré yo la santa misa por la Conferencia Episcopal y por la Iglesia de España, y que el Papa personalmente y la Santa Sede están siempre para servirles y ayudarles. Pueden confiar plenamente en nosotros.»

Yo he hablado personalmente con el eminentísimo señor cardenal Villot, con el sustituto, monseñor Benelli; con el excelentísimo secretario del Consejo para Asuntos Extraordinarios, monseñor Casaroli, y en todos

Carta del cardenal Villot

El viernes recibí la siguiente carta del cardenal Villot, secretario de Estado, para leerlos a vosotros y para que se haga pública, ya que en la Prensa es donde se ha ventilado este asunto. Se os da la carta a todos los periodistas.

Doy gracias a Dios porque se ha podido desenredar esta madeja que tanto nos ha hecho sufrir.

Yo me atrevo a pedirlos a todos serenidad y amor para que se restablezca la paz y la armonía entre todos nosotros y para que la unidad del episcopado en torno al Vicario de Jesucristo pueda ofrecer una seguridad absoluta al pueblo de Dios que nos ha sido encomendado.

Seguidamente, monseñor Enrique y Tarancón leyó a los presentes la carta que le había sido dirigida por el cardenal Villot, de la Secretaría de Estado del Vaticano, y cuyo texto íntegro dice:

«Señor cardenal:

No puede menos de lamentarse la confusión que, se ha creado en torno a un estudio que la Secretaría de la Sagrada Congregación para el Clero ha realizado sobre los documentos de la Asamblea conjunta obispos-sacerdotes, que tuvo lugar en septiembre del año pasado. La Secretaría de Estado, que no tenía conocimiento del estudio, agradece vivamente a vuestra eminencia las últimas informaciones que ha tenido la bondad de ofrecer durante su visita a Roma, con ocasión de la reunión del Consejo de la Secretaría General del Sínodo.

Como vuestra eminencia sabe, la Santa Sede ha animado y sigue con su interés los trabajos del episcopado español y las diversas iniciativas que ha ido llevando a cabo para la renovación de la Iglesia de acuerdo con las directrices del Concilio Vaticano II y los documentos pontificios. Entre las reflexiones tenidas para estudiar los nuevos problemas que los cambios del mundo plantean a la Iglesia, esa Conferencia Episcopal ha querido también realizar la Asamblea conjunta de obispos y sacerdotes, donde, en espíritu jerárquico, ha tenido lugar un diálogo cordial y un sincero intercambio de pareceres, que la misma Conferencia Episcopal ha considerado oportuno calificar como «un hecho positivo y dinámico de la vida de la Iglesia en España.»

Por su parte, como queda dicho, la Sagrada Congregación para el Clero ha hecho realizar un trabajo sobre los documentos de la misma Asamblea. Las consideraciones y las conclusiones de dicho estudio, por su misma naturaleza, no tienen carácter normativo, ni han recibido una aprobación superior, es decir, de parte del Santo Padre, a quien por lo demás no habían sido sometidos.

Es ya sabido, por otra parte, que la misma Conferencia Episcopal había decidido espontáneamente confiar a una Comisión especial el atento examen de todos los documentos de la Asamblea conjunta, de manera que quedara facilitada la labor de perfeccionamiento, y ella misma ponía de relieve, ya desde aquel momento, que tal perfeccionamiento se había de realizar —son sus palabras— «especialmente a la luz de los documentos que el Santo Padre nos ofrece como fruto del Sínodo y habla cuenta de ellos». En esta forma que se han propuesto los obispos, en el ejercicio de la responsabilidad pastoral que les compete, la Santa Sede pone su confianza en vuestra eminencia y se siente vivamente complacida por la constante lealtad del Episcopado español, quien, con la fidelidad siempre demostrada, velará para que el trabajo se realice en conformidad con las normas vigentes, las enseñanzas conciliares y los documentos pontificios y del reciente Sínodo. De este modo, esa Conferencia Episcopal podrá elaborar las orientaciones pastorales que de las circunstancias concretas aconsejen, de manera que el pueblo de Dios se sienta ayudado y confortado para seguir con renovado espíritu evangélico el camino del Señor en su peregrinar por la Historia.

El Santo Padre desea reiterar su afecto y confianza a vuestra eminencia y a todo el Episcopado español en este empeño común de autenticidad cristiana y revalorización de las tradicionales virtudes y reservas espirituales de la Iglesia en España. No faltan al fatigarse en esta noble tarea dificultades y tensiones, pero ellas mismas han de ser un estímulo para acrisolar los espíritus, aumentar los esfuerzos y animar a todas a la generosidad, la valentía, la comprensión y el amor.

Al confirmar de esta manera sus sentimientos fraternos a los excelentísimos señores obispos, Su Santidad les ruega hacerse partícipes de su especial bendición a toda la comunidad cristiana de sus diócesis: a los amadísimos sacerdotes, que tienen siempre un puesto singular en las plegarias y en el corazón del Vicario de Cristo; a los religiosos y religiosas, testimonio de una particular entrega al Señor; a todos los fieles de la queridísima España, que con su vida cristiana han de hacer presente a Cristo en todos los ambientes y en todos los momentos de la vida.

Me es grato unir mis mejores votos personales para vuestra eminencia y para todos los hermanos en el episcopado, mientras aproveche la oportunidad para reiterarles las seguridades de la distinguida consideración y devota estima en Cristo.»

Los temas de la Asamblea

Tras el discurso del cardenal Vicente Enrique y Tarancón inter vino brevemente el Nuncio de Su Santidad, monseñor Dadaglio, quien, tras expresar su satisfacción por asistir a la inauguración del pleno de la Conferencia, pidió a los obispos españoles que le presenten en el transcurso de próximas fechas las listas de nuevos candidatos al Episcopado, indicándoles que tuvieran en cuenta, además de las cualidades habituales que se requieren para el Episcopado, el que sean sacerdotes con talla intelectual.

En el orden del día de esta Asamblea plenaria figuran los siguientes temas: informaciones de la presidencia o del Secretario; normas de aplicación de los

estatutos, nueva ordenación de las Comisiones Episcopales, elecciones para los cargos de la Conferencia; directorio de pastores de vocaciones; planificación de las Facultades de Teología; Patronato Económico de la Universidad de Salamanca; proyectos de distribución de las comarcas de la Asamblea conjunta, y aprobación de Asociaciones Nacionales.

Todos los acuerdos que se tomen en la Asamblea recaerán en la mayoría de los dos tercios de los asistentes. Las votaciones serán secretas.

Tras unos minutos de descanso después de las intervenciones citadas, los obispos se reunieron para la primera sesión de trabajo a puerta cerrada.

# Toda ESPAÑA es provincia

## SUELTA DE TRUCHAS EN LOS RIOS DE LA PROVINCIA

### Compensarán el fuerte incremento de pescadores

AVILA.—Ante la nueva campaña piscícola en la especialidad de trucha han comenzado a llegar aficionados a las localidades, que tienen en sus proximidades cotos y tramos con reservas de esta especialidad de salmónido, de tanto atractivo para los deportistas. Se cuentan por cientos los pescadores que tienen preparados sus aparejos para desandar las riberas de gargantas, ríos y torrenteras en busca del preciado trofeo. Con el fin de repoblar las corrientes de agua provinciales, que por diversas causas vieron reducida su población piscícola, ha dado comienzo una campaña de suelta de truchas "arco iris" el Servicio Provincial de Pesca. La operación, que comenzó en la localidad de Navalsauz, en la cabecera del Alberche, ha seguido en las de Navalosa, también en el mismo río, y en Rasquilla, en su tramo libre. La suelta continuará en días próximos, ya que el propósito es, no sólo reparar las pérdidas que se habían producido, sino potenciar la fauna para compensar el crecimiento de aficionados, hasta ahora muy superior a las posibilidades reales de las reservas. Un acierto que llenará de satisfacción a todos los amantes de la pesca truchera, tanto de la provincia como los numerosos aficionados de Madrid, es que las piezas que se están soltando, que proceden de la Piscifactoría del Valle de Truelas, enclavada en el término municipal de El Tiemblo, tienen un tamaño grande, lo que permite poder pescarlas ya.



AVILA



• Dos mil pescadores se verán favorecidos por la suelta de truchas en los ríos abulenses.

### Dos mil pescadores

En la provincia hay más de un centenar de kilómetros de río, con cotos de pesca deportiva para trucha y otras especies fluviales, que atienden las necesidades de unos dos mil pescadores. Las zonas fundamentales de la reserva truchera se hallan en el Alberche, ríos Arenal, Cantos, Piquillo, Tornes, Arenillas y en las Cargatas de Santa María, en La Adrada; Arenal, de Barco de Avila; Palayos, en Guisando; de la Horguilla, en la población del mismo nombre; de Los Caballeros, en Navalonguilla, y en las de Arenillas Navarena, en San Martín del Pinar. Aunque las condiciones climatológicas no fueran todo lo adecuadas que deberían haber sido para el desove y el buen desarrollo de los alevines, las faltas que puedan haber ocasionado los temporales de lluvia y nieve, que provocaron desbordamientos y arrastres nocivos, quedarán sobradamente compensadas con los varios millares de unidades a los que en estos momentos se está dando suelta por toda la provincia.

### Fiebre aftosa

A propuesta de la sección ganadera de la Delegación del Ministerio de Agricultura, el Gobierno Civil ha declarado la existencia de la enfermedad de fiebre aftosa —glosopeda— en el ganado vacuno de la localidad de Las Navas del Marqués, en el límite con la provincia de Madrid. Como medidas correctoras se declara zona infecta a todo el término municipal citado y sospechosa todos los términos municipales del partido judicial de Cebreros. Asimismo se ha declarado de inmunización obligatoria una zona que comprende más de sesenta pueblos de la provincia. El hecho de que la medida de prevención afecte a tan gran número de localidades se debe no sólo a la gran población vacuna que poseen, sino también al hecho de que la citada enfermedad ha ocasionado, hace no muchos años, grandes pérdidas a la cabaña provincial a causa de no haber vacunado previamente a las reses.

### II Subida al Puerto del Pico

La Escudería Gredos, que acoge a la plana mayor del auto movimiento abulense, ha iniciado los preparativos para la segunda edición de la Subida al Puerto del Pico, que este año será puntuable para el Campeonato de España de Montaña. Esta prueba, que se celebrará el 15 de abril, se pretende que sea, desde el presente año, una de las más importantes de las



Glosopeda, peligro para la cabaña provincial. Las primeras medidas ya han sido tomadas.

que se celebran en España. Se sabe que en la competición participarán los mejores pilotos nacionales de la especialidad y se realizan gestiones para lograr que la prueba sea televisada en directo.

## EN BUSCA DE UN PARQUE PUBLICO



SEGOVIA. (De nuestro corresponsal).—Nosotros no tenemos un parque público en la verdadera acepción de la palabra. Y es una necesidad, a nuestro juicio, evidente. Quizá pueda pensarse que Segovia, con sus maravillosos alrededores no necesite del mismo. Pero insistimos, que si es necesario.

### Ancianos y niños

Veamos. Cuando los segovianos necesitan aire puro o descanso, se han de ir al sitio conocido por «El Pinarillo». Es un antiguo cementerio judío, donde se hizo, muy afortunadamente, repoblación forestal, y se está cómodo. Sin embargo, a nuestro juicio, no es adecuado, por ejemplo, para niños o ancianos. Además de «El Pinarillo» sólo poseemos el paseo conocido por el Salón, con algo de jardinería, los Jardinitos de San Roque, muy pequeños en extensión, o pequeñas plazas ajardinadas, como la Plazuela de Colmenares, algo de la Merced, la de los Caídos y alguna otra. La explanada ante el Alcázar, también es un bonito jardín, pero sin la categoría de parque público. El Jardín Botánico tampoco cumple esta misión.

Por todo ello, queremos dedicar la crónica de hoy a esta necesidad por estimar que es una idea compartida por muchos segovianos a los que agrada que nuestra capital disponga de uno de estos parques, con la suficiente amplitud para que sirva de auténtica zona de expansión y contacto con la Naturaleza.

Para no ser indiscretos no citaremos la zona que en muchos sectores se da como idónea para estos fines, aun-



Con capacidad para 8,000 espectadores

## COMENZARON LAS OBRAS DEL CAMPO DE FUTBOL MUNICIPAL

### LA CIUDAD DEPORTIVA, UNA META TODAVIA LEJANA

Se han iniciado las obras del nuevo campo de fútbol municipal. Instalado en los terrenos de la Ciudad Deportiva Municipal, ocupa una superficie de 32.000 metros cuadrados, que se extienden junto a la carretera de Madrid, N-401, en la confluencia con la avenida del General Villalba. Hasta llegar a este momento, de inicio de las obras, ha habido que salvar diversas dificultades de distintos tipos y órdenes. Recordemos que fue en diciembre de 1966, cuando la Comisión Municipal de Deportes informó sobre el proyecto del campo, elevándolo al Pleno ordinario, en aquel mismo mes, para su aprobación. Se pretendía que las obras terminasen a finales de 1969. Han pasado varios años de continuo trabajo y, por fin, se han iniciado éstas.

Tendrá una capacidad de ocho mil espectadores, cubriendo con creces las necesidades de los posibles asistentes. Constará de dos terrenos de juego: uno para competiciones oficiales y el otro para entrenamientos y encuentros secundarios. Lleva anejos vestuarios para cuatro equipos, iluminación y servicios. El pre-

supuesto para su realización asciende a unos diez millones de pesetas.

Con la construcción de este nuevo terreno de fútbol se viene a resolver uno de los problemas del C. D. Toledo, que, como ya informamos anteriormente, no tenía terreno de juego y estaba utilizando el del C. D. Santa Bárbara, y el de los demás clubs, infantiles, juveniles... Así, al C. D. Toledo sólo le queda un problema: el económico.

### Ciudad Deportiva

«Problema vivo, pero que no se realizará en un futuro próximo», han sido las palabras del Delegado Provincial de Educación Física y Deportes, haciéndose eco del pensar del Alcalde de la ciudad, cuando fue preguntado por la realización, total y completa, de la Ciudad Deportiva. «Han de pensar —siguió diciendo— que es una obra de muchos millones, que el Ayuntamiento no tiene por el momento, ya que ha de acudir a otras realizaciones de más urgencia, como son el agua y atención de los servicios municipales.»

SANCHEZ-ESCOBAR

## EL PINARILLO NO ES ADECUADO PARA NIÑOS Y ANCIANOS

que esperamos que a no tardar puedan concretarse o perfilarse algunos aspectos de esta iniciativa.

Por otra parte, ahora, que tanto se habla de los riesgos que entraña una atmósfera contaminada, no estaría de más adoptar previsiones para el futuro en el orden que comentamos.

### Recompensas

La Diputación Provincial ha iniciado expediente para otorgar la Medalla de Oro de la provincia al marqués de Lozoya; el Ayuntamiento tiene en marcha otro para conceder la Medalla de Oro de la ciudad a la Delegación Provincial de Sección Femenina; el Sindicato Provincial de la Vid igualmente ha iniciado y puesto en marcha otro expediente solicitando la Medalla de Oro al mérito en el trabajo al gran promotor segoviano don Nicomedes García Gómez.

Por su parte, el INP, con motivo del LXIV aniversario de su fundación, ha otorgado las siguientes recompensas: Cruz Azul de la Seguridad Social al doctor don Alfonso Mourelle Parente y al Adelantado de Segovia. Título de Empresa Modelo en Seguridad Social a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, Félix Postigo Herranz, S. A., y Anís Castellana, y Medalla de Previsión (categoría de Oro) a don Agustín Ruiz Ramírez, y en Plata a don Ramón de Cea Fernández, don Juan María Domínguez Fuentes, don Manuel Gómez Santos, señorita Cándida Martín Postigo y don Fernando Rico Saavedra. Han sido también otorgadas otras recompensas a diversas maestras nacionales.

D. M. CEJUDO

Arriba 7

# Toda ESPAÑA es provincia

EN EL PUEBLO QUE SUFRIÓ LA MORTAL COGIDA

## JOSE MATA TENDRÁ UN MONUMENTO EN VILLANUEVA DE LOS INFANTES

VILLANUEVA DE LOS INFANTES. — El 25 de julio del pasado año, y en la recién construida plaza de la Cofradía de la Virgen de la Antigua, resultaba mortalmente herido por un toro el diestro José Mata.

La noticia, que desató una amplia campaña de Prensa —con comentarios de diversos estilos y no siempre mantenidos en sus justos límites— afectó extraordinariamente a todos los vecinos de Villanueva, quienes, inmediatamente celebraron un funeral por el malogrado diestro en la iglesia de San Bartolomé, la misma en donde tuvo su primera tumba don Francisco de Quevedo.

Estos días, se estudia la posibilidad de erigir un monumento de permanente recuerdo y cariño al infortunado espada. Un busto construido en materia noble, realizado por un destacado artista, y que sería el homenaje póstumo de todo un pueblo. De este proyecto, nos informa el párroco, don José Antonio Mayordomo, el mismo sacerdote que, venciendo incluso la voluntad de José Mata —que tal vez no se imaginaba tan grave— le dio la extremaunción.

El lugar adecuado sería el Parque Municipal, lugar muy bello, solaz de los infantes y en donde se eleva una vieja y hermosa ermita titulada de los Mártires. Quedarían de esta forma, muy cerca uno del otro, tres monumentos: el de Santo Tomás de Villanueva, que vivió aquí hasta su adolescencia; el de don Francisco de Quevedo, que falleció en el convento



de Santo Domingo, y el de José Mata. Un santo, un poeta y un torero, unidos por los hilos misteriosos del destino...  
Juan DE LA MANCOSA

## UNIVERSIDAD LABORAL PARA EL PROXIMO CURSO

• LAS OBRAS DEL NUEVO GRAN EDIFICIO QUEDARAN TERMINADAS EN SEPTIEMBRE



**LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.** — Otro viejo anhelo de la provincia que se cumple: la Universidad Laboral. Año tras año han cesado las gestiones que han culminado felizmente con el edificio que se levanta en uno de los altozanos de la ciudad, por el llamado Camino Viejo de Tafira, entre las fincas rústicas denominadas Las Huesas y El Pedregal. La panorámica es bellísima, ya que se puede

contemplar, mirando al nacimiento, gran parte de la población y especialmente del Puerto de La Luz, con el inmenso telón del mar azul al fondo, y al poniente, todo el variado anfiteatro de las medianías y cumbres de la isla. El espléndido edificio que será la Universidad Laboral vendrá a integrar una porción principalísima de la extensa y ascensional zona sobre la que empieza a levantarse una nueva ba-

### Excm. Diputación Provincial de Madrid

En el «Boletín Oficial del Estado» del día 4 de los corrientes se inserta anuncio para contratar, mediante concurso público, la adjudicación y realización de las obras de construcción de Residencia para ex Alumnas de la Ciudad Escolar «Francisco Franco».

El precio tipo del concurso es de 68.892.865 pesetas, pudiendo presentarse proposiciones en la Sección de Fomento de esta Corporación, García de Paredes, 65, séptima planta, hasta las doce horas del día 16 de marzo de 1972, y previo depósito, en concepto de garantía provisional, de 1.177.657 pesetas.

Madrid, 4 de marzo de 1972.—El Secretario (firmado), Abdón Sainz Brogreras.

# «EL MUNDO DE LA SEGURIDAD» EN EL PARQUE DE ATRACCIONES

• La exposición fue inaugurada por el Ministro de Trabajo

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, inauguró ayer la Exposición «El mundo de la seguridad», instalada en el Parque de Atracciones por las Mutuas Patronales de Madrid, para colaborar en el desarrollo del Plan Nacional de Prevención de Accidentes de Trabajo y Enfermedades profesionales y, de modo especial, en la campaña de sensibilización que está llevando a cabo el Ministerio.

### Objetivos

En su visita, el Ministro de Trabajo pronunció unas breves palabras, en las que se refirió a los objetivos principales de este Plan, orientados a proteger al trabajador, pero sobre todo a que el trabajador aprenda a protegerse a sí mismo. Protección que representa la búsqueda y eliminación de los factores que provocan el accidente a través de un conjunto de acciones que van desde la investigación analítica y estadística, hasta la formación del trabajador. Este último aspecto, subrayó el Ministro, es como la piedra angular de la seguridad en el trabajo.

Indicó el Ministro que todos estos valores deben ser inculcados desde la primera edad y a todas las edades para hacer al hombre, al mismo tiempo, solidario y participante, facilitándole la reflexión sobre su trabajo y de su incidencia respecto de la sociedad en que vive, así como de las responsabilidades que ello supone.

Es alentador, continuó, el ejemplo de las Mutuas Patronales ante la magnitud de este problema consensados del deber colectivo, en perfecto acuerdo con las Mutualidades Laborales, para disminuir los riesgos, evitar los accidentes y lograr mayor seguridad y comodidad para el trabajador. De nada podemos sentirnos más orgullosos todos, terminó diciendo el Ministro, que de asistir a esta muestra expositiva y pedagógica de protección al trabajador.

### Encuesta sobre salarios

MADRID. (Prensa.) — Un incremento del salario por hora trabajada, del 12,56 por 100, se ha producido en el tercer trimestre de 1971, respecto al mismo período de 1970, según datos de la encuesta de salarios realizada por el Instituto Nacional de Estadística.

Por ramas de actividad, los porcentajes de aumento varían de unas a otras, debido a que las alzas de los salarios se produjeron en distinta época y etapas, según las diversas actividades.

El incremento del volumen total de salarios fue de 13,77 por 100, y el de horas trabajadas, del 1,09 por 100, con respecto al tercer trimestre de 1970.

La actividad más remunerada por hora trabajada en el citado trimestre era la de Bancos y otros establecimientos financieros, con 106,67 pesetas, seguida por la extracción de carbón, con 89,61 pesetas, y fabricación de productos de caucho, con 83,76.

A su vez, las menos remuneradas son fabricación de calzados y prendas de vestir: industrias del cuero, con 30,79 pesetas; precaridad por la industria de la madera y del corcho, con 22,20 pesetas; y construcción de obras públicas, con 20,29 pesetas.

### Firmado el Convenio de la Empresa Nacional Bazán

MADRID. (SIS.) — Ayer, en la sede del Sindicato del Metal, en Madrid, se firmó el V Convenio Colectivo Interprovincial de la Empresa Nacional Bazán. El Convenio es de aplicación a las tres factorías que tiene la Empresa en El Ferrol del Caudillo, Cartagena y San Fernando (Cádiz), en las que trabajan 12.000 personas.

Los aspectos principales del acuerdo establecido, cuya duración será de dos años, son los siguientes:

— Mejorar las pagas extraordinarias actuales, en una cantidad igual para todos los produc-

tores, por un total aproximado a las 6.000 pesetas al año.

— Establecimiento de un plus de asistencia, igual para todos los productores, de 24 pesetas al día, y que será pagado íntegramente en caso de enfermedad.

— Extensión del Convenio sin ninguna limitación a todo el personal de obras civiles.

— Los jornales de Convenio

## EL TRABAJO

se fijan entre 169 pesetas al día para peón y 210 pesetas al día para oficial de primera A.

— Los sueldos de Comercio pasarán a variar entre 6.800 y 9.200 pesetas para auxiliares y 9.200 pesetas para ayudantes de ingenieros.

## Universidad de Madrid

## FRACASA UNA MANIFESTACION ESTUDIANTIL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer no llegó a desarrollarse una manifestación estudiantil que según la agencia Citra, estaba prevista y convocada por diversas organizaciones clandestinas. Algunos pequeños grupos de estudiantes intentaron manifestarse por las alrededores de la Ciudad Universitaria, produciéndose algunos incidentes de manifestación en la calle de la Princesa, donde fue controlado el tráfico y tuvo que intervenir la Policía, aunque no se produjeron mayores incidentes.

La situación universitaria ha sido normal en algunos otros cursos, en otros, como Filosofía, y nula en la Facultad de Medicina. Se celebraron diversas asambleas y se produjeron desalojos de estudiantes en algunas Facultades, como la de Derecho.

La Escuela de Ingenieros de Caminos reanudó ayer su actividad académica, tras varios días de cierre motivado por los incidentes producidos la pasada semana. Por lo demás, la jornada fue tranquila. En la Facultad de Medicina de Santiago se han reanudado las clases.

### Eugenio López: «Crisis del asociacionismo estudiantil»

«El problema del asociacionismo estudiantil está sufriendo, por razones muy diversas, una crisis que no podemos negar, lo declaró Eugenio López, director general de Formación Profesional, en una entrevista concedida al diario «Solidaridad Nacional». El director general añade que ese está tratando de evitar, por diversos sectores universitarios, por todos los medios posibles, la organización, puesta en marcha del asociacionismo estudiantil, con miles no universitarios... sino porque existe, en grupos concretos, un deseo evidente, y no podemos ni debemos negarlo, de que la Universidad no adquiera un cauce de diálogo que permita naturalmente superar la crisis por la que atraviesa».

Preguntado si la crisis del asociacionismo puede ser motivada por la falta de líderes, respondió Eugenio López que existían líderes en la Universidad, estudiantes, muchos capaces de trabajar en su propio grupo por su aptitud nata de jefe con respecto a sus propios compañeros. Sin embargo —añade—, la figura de un líder tal y como fue entendida en otros tiempos, al menos temporalmente, la encontramos en crisis».

Por último, en torno a la crisis ideológica de la juventud, el director general se preguntó «en qué manera sabremos hacer dignos de la obra de nuestro Caudillo, que va a hacernos herederos de un enorme, positivo y fabuloso patrimonio».

## TIEMPO



## TEMPORAL DEL NOROESTE

Los mapas del tiempo dan para hoy una borrasca profunda y activa en el canal de la Mancha. Esta borrasca comprende dentro de su radio de acción a la Península Ibérica, donde soplarán vientos duros o huracanados en la zona inferior y mitad superior de la Península, siendo la nota más destacable para hoy. Tendremos, con esta situación, cielo cubierto en Galicia, Cantabria, Duero, Ebro y Aragón, con vientos duros o huracanados. En Extremadura, Centro, La Mancha y Levante habrá nubosidad variable con riesgo de algún chubasco, que será de nieve en la zona de Levante. En el resto de la Península, es decir, en la región andaluza y Sudeste, predominará la nubosidad variable, general poco escasa, y vientos racheados. En Baleares, habrá muy nuboso con chubascos y vientos duros del Noroeste. Y en Canarias, nuboso con vientos del Norte moderados y riesgo de alguna precipitación. Las temperaturas se mantendrán estacionarias y no se registrarán heladas en la próxima noche.

# LA APARICION DE LA VIDA SIGUE SIENDO UNA INCOGNITA

## HA PODIDO PRODUCIRSE INCLUSO EN UNA ATMOSFERA TURBULENTO

Los más recientes experimentos parecen indicar que la etapa difícil con vista a la vida (síntesis de los primeros ácidos aminados) ha podido producirse incluso en una atmósfera planetaria turbulenta. En efecto, cuando tuvo lugar la formación de nuestro planeta (hace unos 4,6 millones de años), el viento solar debía ser extremadamente violento. En todo caso, el problema de la aparición de la vida en la Tierra o en el medio interestelar sigue siendo todavía una verdadera incógnita", dice el profesor Baltá Elias en un artículo publicado en el número de febrero de la revista "Arbor", que acaba de aparecer. Esta revista, editada por el Consejo Superior de Investigaciones Científicas, trata los más diversos temas de investigación (sean éstos en humanidades o ciencias) y cultura en general.

### Estímulos a la invención

Sigue descendiendo la cifra de patentes solicitadas en España durante 1970, según las cifras hechas públicas recientemente. El número de solicitudes ha descendido a 1.270, con respecto al año anterior, de las que 426 eran de españoles. El total de las patentes solicitadas en España durante ese año fue de 11.810, de las que aproximadamente el 76 por 100 eran de origen extranjero, y sólo el 25 por 100, de autores españoles. Las patentes concedidas fueron 7.375. El número de patentes solicitadas por extranjeros ha sido inferior a los dos años anteriores.

La falta de una clara política de invención y hasta el propio funcionamiento del Registro de la Propiedad Industrial se añaden como causa de esa atonía en nuestra solicitud de patentes.

### Más difícil todavía

Recientemente se ha anunciado la construcción de un corazón artificial, accionado por energía atómica, por un grupo de científicos norteamericanos. El hecho no es más que un dato de los inventos y desarrollos que se espera poner a punto en los próximos años. Ya se habla, por ejemplo, de la posibilidad de aprovechar la energía natural del cuerpo humano para mover el corazón del hombre o de aquel ingenio que le sustituya.

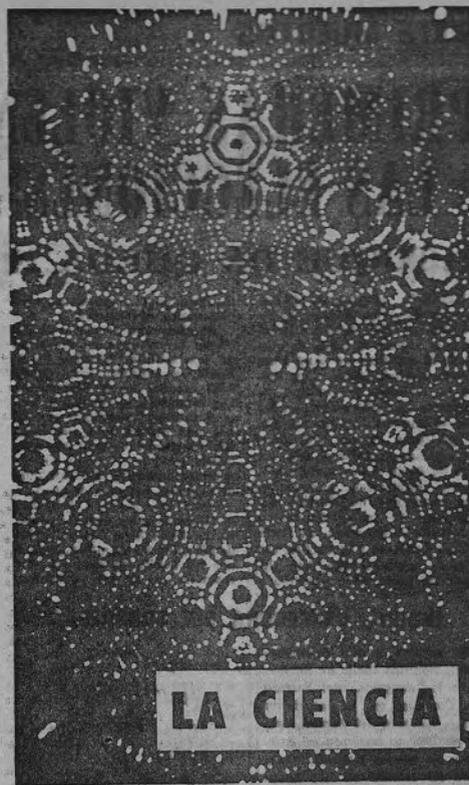
### Un Premio Nobel

La Sociedad Española de Óptica, dentro de su III reunión nacional de Espectroscopia, que se celebrará en Zaragoza en septiembre próximo, ha organizado un homenaje a la memoria del profesor Miguel A. Catalán, con motivo del cincuenta aniversario de su descubrimiento de los múltiples atómicos. Recientemente, la Unión de Astrónomos Internacionales designó a un cráter de la cara oculta de la Luna con el nombre de Catalán, dentro del homenaje que se

ofrecía a distintos hombres de ciencia del mundo entero que había contribuido a lograr conocimientos que permitieran la investigación espacial. El profesor Catalán fue un nombre que pudo ser Premio Nobel, pero que separamos, nunca fue propuesto por ninguna entidad española, pese a la petición de la Academia Sueca. En la actualidad existen, al menos, dos españoles vivos en igual circunstancia.

### Investigación sobre el medio ambiente

Un Consejo de Investigación Científica sobre el Medio Ambiente acaba de formarse en Francia, dependiente del Ministerio del Medio Ambiente. La presidencia está a cargo del señor Buffet, profesor de Medicina de la Universidad de París y director de investigación en el Centro Nacional de Investigaciones Científicas (CNRS), organismo similar a nuestro Consejo Superior de Investigaciones Científicas. El nuevo Consejo tiene por misión dar impulso a la investigación en los planos socioeconómicos, pero también universitarios e internacionales.



## MAR, ATENCION AL MAR

La Comisión Internacional para la Conservación del Atún Atlántico celebró un sorteo, el pasado día primero, en el Club Internacional de Prensa, entre los pescadores del mundo entero que hubieran devuelto marcas encontradas en atunes. Se trata de una labor más de protección, dentro de un mundo agobiado de problemas de contaminación muy complejos.

Para nosotros, el atún ha tenido una gran importancia en el pasado. Los consorcios almadraberos de diversas zonas de nuestro litoral así lo demuestran. A lo largo del camino de los atunes, los hombres, desde antiguo, los daban caza para su alimento. Japoneses, italianos, españoles... son numerosos los pueblos que se han dedicado a su captura.

Pero desde hace años los atunes decrecen, disminuyen, y lo que ayer eran harescintas pesqueras, han quedado en nada o son una pura ruina. Algunas almadrabas ya no tienen razón de ser. La contaminación de los mares, y de manera muy especial los cerrados, como nuestro Mediterráneo, plantea un sinfín de problemas.

En el otro extremo del mundo, el Japón ha dado la voz de alarma. Por primera vez, pese a los esfuerzos realizados, el volumen de la captura de la pasca de la flota japonesa disminuyó en 1970. Las autoridades de aquel país, con la conciencia que las características, estudiaron el problema del porqué de esta disminución y comprobaron que se debía al gran nivel de contaminación de las aguas costeras japonesas. Se tomaron medidas y hasta se redactó, junto a una política de depuración de aguas residuales y de creación de parques para la producción artificial de peces en zonas particularmente propicias, toda una política de investigación.

España tiene que realizar una importante labor de investigación oceanográfica de sus mares. No bastan únicamente las medidas correctoras, que son urgentes, sino que, paralelamente, es precisa toda una política de investigación del mar, de conocer su estado a cada instante. El III Plan de Desarrollo ya dedica, dentro de sus grandes proyectos, una importante partida a lo que denomina Plan Coordinado de Oceanografía. Es un principio, y bastante importante.

Octavio RONCERO

## EL «POKER DE REYES» DE LA INVESTIGACION NORTEAMERICANA

### EL DESARROLLO TECNOLÓGICO SE LLEVA LA PARTE DEL LEÓN

Estados Unidos gastará en investigación científica y técnica durante este año cinco veces el presupuesto del Estado español, aprobado recientemente en las Cortes, según un pronóstico realizado por el Instituto Battelle. La cifra total evaluada asciende a 30.000 millones de dólares, unos 2.100.000 millones de pesetas, y representa un aumento del 9 por 100 con respecto al año anterior, el mayor incremento realizado a esta atención desde la década de los sesenta.

Este porcentaje de aumento representa, al decir de algunos comentaristas, un nuevo impulso a la investigación norteamericana, tras las limitaciones de estos últimos años, especialmente en la investigación espacial, si bien es el menor porcentaje con respecto al presupuesto federal desde 1960. Es a modo de un planteamiento general de los gastos en investigación hacia otras atenciones y otros campos, algunos casi totalmente nuevos, como el de la contaminación, que requiere un conocimiento más completo para tratar de luchar adecuadamente contra él.

Del total de 30.000 millones de dólares, 16.000 serán aportados por el Gobierno federal, algo más de 13.000 millones por la industria y unos 429 millones de dólares por fundaciones privadas y entidades sin fines lucrativos. Sin embargo, la cantidad que se destinará a investigación industrial (desarrollo tecnológico) asciende a unos 21.000 millones de dólares, prácticamente el grueso de la total investigación, lo que da una idea de la importancia que la sociedad norteamericana viene dedicando al desarrollo tecnológico.

### Inteligencia e industria

Conviene nuevamente repetir que gracias a este formidable esfuerzo los Estados Unidos han logrado imprimir una dinamicidad a su industria que los ha hecho muchas veces irresistibles a la hora de la competencia con otros grupos industriales de otros países, más acostumbrados a la repetición de experiencias ajenas que a la de implicar al mundo de la inteligencia en el proceso productivo.

Este planteamiento político de la investigación, primero por exigencias de guerra y después por propio convencimiento en la prioridad de la supervivencia y la defensa, ha hecho posible que los Estados Unidos sean a modo de una fábrica inagotable de nuevas tecnologías en todos los campos, y hasta han llevado a un planteamiento totalmente nuevo de la mayor rentabilidad de las tareas y hasta de la concepción de la misma empresa.

### «Poker de reyes»

La investigación espacial, pese a los cortes, ocupa el primer lugar, con 2.800 millones a equipos de transporte por cohetes, seguido inmediatamente después con 2.700 millones de dólares destinados al desarrollo de nuevos sistemas de comunicaciones, y 2.000 millones de pesetas a maquinaria y 1.900 a la industria química. Estos sectores "reyes" de la investigación norteamericana, auténtico "poker de reyes", nos dan una idea de las tendencias del mundo de la tecnología en el inmediato futuro y de la que ningún país puede estar ausente, si no quiere perder pie con su tiempo; los cohetes espaciales y todo el esfuerzo tecnológico que su realización entraña en técnica y hasta en organización de trabajos y calidades; las comunicaciones, que abren un nuevo mundo a la Humanidad, en el que estamos entrando a paso de carga; la importancia fundamental de las máquinas en la vida de hoy de los hombres y la necesidad de contar cada día con máquinas más adecuadas, y ese fabuloso mundo de la fantasía y la realidad que es la química, al modo de la moderna alquimia, donde todo es posible que sea fabricado artificialmente.

Conviene no olvidar nunca que los Estados Unidos dedicaban hace más de cincuenta años, en 1920, el 0,2 de su producto nacional bruto a investigación y desarrollo tecnológico, el mismo porcentaje que cincuenta años después dedica España a esa atención. Estados Unidos dedicó en 1966 el 3,3 por 100 de su producto nacional bruto a investigación y desarrollo tecnológico.

O. R.

## SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO DELEGACION NACIONAL DE LA JUVENTUD CONCURSO

Esta Delegación Nacional de la Juventud saca a Concurso la designación de Proveedor o Proveedores para suministrar durante el año 1972 el material deportivo que se concursa:

**MATERIAL PARA GIMNASIA; DE NATACION; DE BALONANO; DE VOLEIBOL; DE ATLETISMO, Y MATERIAL GENERAL, POR UN IMPORTE TOTAL DE 4.000.000.- DE PESETAS.**

Con arreglo a los pliegos de condiciones técnicas y económicas y legales redactados al efecto, los cuales se encuentran a disposición de los concursantes, así como el modelo de proposición al que se ajustarán éstos, en la Secretaría de la Junta Económica Nacional de esta Delegación Nacional de la Juventud, sita en la calle de José Ortega y Gasset, núm. 71, de Madrid.

El Concurso se celebrará en la Sala de Juntas de esta Delegación Nacional de la Juventud el día 6 de abril próximo, a las diez de la mañana, debiendo presentarse a dicha hora y en las proposiciones (en triplicado ejemplar), en sobre cerrado, ante la Junta Económica Nacional, constituida al efecto.

El importe de este anuncio será por cuenta del adjudicatario o adjudicatarios. Madrid, 3 de marzo de 1972.—El Secretario de la Junta Económica Nacional.

Aviña 2

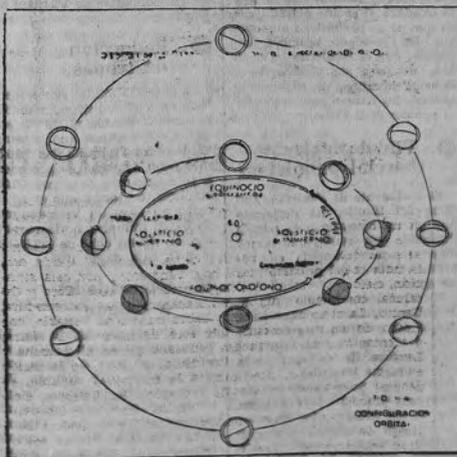
El jueves próximo, en California

## LANZAMIENTO DEL SEXTO SATELITE EUROPEO

Cinco importantes industrias del continente han colaborado en su construcción

Para el próximo jueves, 9 de marzo, está previsto en Western Test Range (California) el lanzamiento del sexto satélite de la Organización Europea de Investigación Espacial (ESRO). Este satélite, el "TD-1A", será el mayor y más perfeccionado de los satélites construidos en Europa y llevará un total de siete experiencias científicas de un interés excepcional para la investigación astronómica, el estudio del Sol y de las rayas cósmicas.

El satélite ha sido construido para la ESRO y según sus especificaciones por el consorcio MESH, que comprende a las firmas Engins Matra (Francia), Erno Raumsfahrttechnik (Alemania Federal), Saab-Scania (Suecia), Hawker Siddeley



Martes 7 de marzo de 1972

# PROSIGUEN LOS COMBATES EN TORNO A ANGKOR

PHNOM PENH (Camboya) (Resumen de Efe, Upl, Reuter, AP y Afp). — Fuerzas camboyanas chocaron durante esta mañana en la carretera número 201 con tropas comunistas, a unos 40 kilómetros al oeste de los templos de Angkor. La carretera sigue abierta al tráfico, pero los comunistas se han aproximado y se recen prepararse para una intensa actividad. En otros puntos del país se produjeron series de hostigamientos contra las posiciones comunistas, en la provincia de Kampong Speu. Las fuerzas gubernamentales, por otra parte, no se pudieron avanzar desalojar a los comunistas atrincherados en el delta del río Mekong, a unos 80 kilómetros al nordeste de Phnom Penh, después de varios días de fuertes bombardeos sobre las concentraciones comunistas.

## Ataques aéreos

Entre tanto, la aviación americana atacó, por quinta vez consecutivo, las defensas aéreas norvietnamitas, y los aviones bombarderos B-52s incrementaron su acción en Laos, según los círculos militares norteamericanos en Saigón. Estos bombardeos han sido calificados de acción protectora, de los que han tenido lugar 77 desde comienzos de año.

Por su parte, según indica la agencia Franco Press, el ejército norvietnamita de Assam, anteriores, en una nota de prensa hecha pública, ha condenado las incursiones aéreas norteamericanas sobre territorio norvietnamita.

## Convoy fluvial

Una potente explosión tuvo lugar el domingo en un convoy de barcazas fluviales en un río próximo a Saigón. Tres de las barcazas, cargadas con más de 300 toneladas de municiones, se vieron afectadas por la explosión, que provocó el hundimiento de tres de ellas y obstruyó el río. Los buques hundieron inmediatamente, los lancheros o buques de rescate hundieron igualmente o resultaron averiados. Otras fuentes de Saigón indican que un buque petrolero de la Marina soviética se estalló después de chocar con una mina en el río Dong, a 12 kilómetros de la capital vietnamita.

Tres soldados norteamericanos por otra parte, murieron hoy en el patio cerrado en que se hallaban, en Long Binh, cuartel general del Ejército norteamericano, al nordeste de Saigón, al producirse una explosión.

Por lo demás, en Vietnam del Sur sólo se han registrado tres o aislados combates en las zonas rurales, según el mando estadounidense en Saigón, que niega las afirmaciones norvietnamitas referentes a que habrían destruido cuatro aviones F-4E (thom) cuando bombardearon zonas pobladas de Vietnam del Norte.

## Reducción de tropas

La potencia militar norteamericana en Vietnam quedó reducida la semana pasada a 119.000 soldados, 4.500 menos que la semana anterior. Durante las siguientes ocho semanas se producirá la evacuación de otros 10.000 hombres, de forma que el 15 de mayo no haya en Vietnam más de 89.000 militares norteamericanos. La actual cifra de 119.000 es la más baja desde 1965.

## Seguridades a Saigón

El secretario adjunto de Estado norteamericano, Marshall Green, llegó ayer a Saigón para entrevistarse con el general Thieu y darle garantías de que no se celebran actualmente uniones secretas con Vietnam del Norte ni se llegó a un acuerdo secreto alguno acerca de Vietnam durante la visita de Nixon a Saigón.

# SIETE MUERTOS

# PRIMERAS VIOLENCIAS EN LAS ELECCIONES INDIAS

## • TOQUE DE QUEDA EN CALCUTA

CALCUTA (India), 6. (Resumen de Efe, Upl, Reuter, Ap.)— El Ejército salió anoche a la calle y se impuso el toque de queda en el suburbio de Dum Dum de esta ciudad, debido a los brotes de violencia preelectoral registrados en dicho sector, en los que, al parecer, han muerto siete personas, cuando individuos incontrolados atacaron con armas de fuego a dos manifestaciones electorales organizadas por seguidores del Partido del Congreso, de Indira Gandhi, y del Partido Comunista. El Partido del Congreso y el Partido Comunista pro-moscovita, han firmado un pacto para oponerse a

los comunistas marxistas, sus principales adversarios.

Las elecciones generales se iniciaron el domingo en dieciocho de los veintidós Estados de la Unión, y servirán para cubrir 2.727 escaños en el Parlamento. Las votaciones se efectuarán hasta el sábado; únicamente el viernes será día no apto, por motivos religiosos. Cuando las elecciones terminen, habrá votado, aproximadamente, 191 millones de personas mayores de edad.

Según los primeros informes, la afluencia a las urnas es masiva. La India tiene una población de 560 millones de almas, cuyo 80 por 100 habita en zonas rurales, repartidas en más de 600.000 pue-

blo y aldeas. De los comicios se espera que salga triunfante el Partido del Congreso, en el poder, debido al auge de la popularidad que la primera ministra Indira Gandhi ha obtenido por la victoria en la guerra con Pakistán.

## • Moscú fortalece su posición en el subcontinente asiático

MOSCU, 6.—El primer ministro de Bangla Desh, Mujibur Rahman, regresó hoy a Dacca, tras su visita de una semana a la URSS, donde firmó una declaración conjunta soviético-bengalí. Dicho documento anuncia la concesión a Bangla Desh de una importante ayuda económica soviética, y subraya que no podrá lograrse una verdadera solución política en la península india más que por el camino de las negociaciones entre los Estados directamente interesados, sin injerencias externas. La declaración, que da carácter oficial a una alianza entre Bengala y la URSS con la creación de un estrecho sistema de consultas mutuo, representa un éxito político para Moscú, con el que consigue fortalecer su posición en el subcontinente asiático. Bengala, sin embargo, no parece haberse dejado convencer para firmar un Tratado de amistad análogo a los suscritos por la URSS con India y Egipto.

## • Indira Gandhi se refiere a Cachemira

NEW DELHI, 6.—La primera ministra de la India, Indira Gandhi, dijo hoy que tenía que la referencia hecha a Cachemira en el comunicado conjunto norteamericano-chino sea, en el futuro, una fuente de discordia. Indira lamentó que China haya planteado la cuestión de Cachemira durante las entrevistas Nixon-Chu En Lai. «Ningún otro país debe ocuparse de nuestros asuntos internos», subrayó Indira Gandhi, quien explicó su ingerencia por el hecho de que estos países no quieren una India poderosa. «India ha hecho saber claramente que su potencia no estaba dirigida contra ningún otro país».

La «premiere» afirmó también que su país buscará la amistad con Washington, a condición de no tener que modificar la política india, por considerar inaceptable que los Estados Unidos deseen que Nueva Delhi se alinee con ellos en la definición de su política interior y exterior.

## • Economía paquistaní

RAJALPINDI, 6.—El Presidente Ali Bhutto aseguró el domingo a los hombres de negocios e industriales del sector privado que su Gobierno prevé una «economía mixta» sujeta a ciertas condiciones. Bhutto añadió que se ayudará al sector privado, pero que no se permitirán monopolios. El Presidente anunció, asimismo, que el Gobierno ha decidido devolver sus pasaportes a muchos hombres de negocios a quienes les habían sido retirados al acceder él al Poder.

## • Fin de la ley marcial paquistaní

El Presidente de Pakistán, Zulfikar Ali Bhutto, ha declarado hoy en un discurso a la nación difundido por radio, que la ley marcial será levantada en Pakistán el día 14 del próximo mes de agosto.

El Presidente añadió que la Asamblea Nacional se reunirá el día 14 del próximo mes de abril para tratar sobre una Constitución interina. La reunión será como máximo tres días.

Ali Bhutto señaló que éstos y otros asuntos han sido acordados en los debates que ha mantenido con los dirigentes del Partido Nacional Awami y del Partido Político de Jamiat Al Ulama.

## INDIRA, VENCEDORA SIN SORPRESAS

Su nombre, Indira Priyadarshini, significa «bella de mirrar». Pero los dirigentes del Partido del Congreso que la escogieron como sucesora del Pandit Nehru en 1966 no tardaron en enterarse de que es también mujer para ser temida: en 1969 había ganado a los que esperaban hacer de ella un instrumento dócil de sus intereses. Esta figura frágil, envuelta en el «shari» de colores melancólicos, parece frágil. Pero se mantiene erguida en medio de las tempestades que sacuden el inmenso país de 550 millones de seres humanos. Ha roto la columna vertebral de los potentados de Radjasthan y Mysore, dio la sorpresa de firmar un acuerdo con la Unión Soviética en vísperas de la inevitable guerra con Pakistán, ha desafiado el texto del comunicado de Shanghai en la parte que se refiere a la Unión India y no parece preocupada por la suspensión de la ayuda económica norteamericana y las veladas amenazas chinas.

De origen brahmánico, lo que supone un rango privilegiado en la India, es popular, aunque manteniéndose a distancia del pueblo. En las anteriores elec-



ciones, particularmente tumultuosas, resultó herida de una pedrada. Esta vez, se la considera vencedora indiscutible: la guerra breve de diciembre pasado, para la que encontró argumentos a la vez económicos, estratégicos y sentimentales, aumentó el prestigio de una mujer que se considera un hombre y que dice: «Yo trabajo dieciocho horas por día y dudo que pueda encontrarse alguien que haya llevado una vida tan dura desde la infancia». Durante mucho tiempo fue la hija de Pandit Nehru. Desde que asumió las funciones de jefe de Gobierno es Indira Gandhi.

J. L. GOMEZ TELLO

# ANÁLISIS ELECCIONES DESPUES DE LA GUERRA

En la hirviente ciudad de Calcuta se han producido ya siete muertos y el Ejército ha tenido que imponer el toque de queda. Queda así desmentido el augurio de quienes pronosticaban que estas elecciones serían tranquilas. Se van a prolongar durante una semana y cabe esperar que la máquina de la violencia siga girando. Otra cosa resultaría insólito en la India, país de pasiones, y donde cada consulta electoral se considera decisiva. Así, en las nacionales del año pasado, los maostas de Bengala afirmaron que serían las últimas, porque el Poder pasaría a los revolucionarios; el Partido hinduista Jana Sangh afirmaron que era la última oportunidad para eliminar al Gobierno de Indira Gandhi, que llevaba al país al comunismo, e Indira Gandhi, por su parte, repetía que se estaba ante elecciones cruciales porque el pueblo indio era convocado para decidir de una vez su futuro. No pasó nada de esto: la Unión India contempló la victoria aplastante del Partido del Nuevo Congreso —y, por consiguiente, la derrota de los maostas—, pero tampoco Nueva Delhi es hoy la capital del comunismo asiático. En cuanto a la decisión definitiva del futuro de estos quinientos cincuenta millones de seres humanos es sabido que no depende de las urnas ni de la revolución sangrienta, sino de cosas más simples: un freno de su demografía explosiva, una revolución verde y la desaparición de prejuicios religiosos y de castas que perviven por encima de Mahatma Gandhi, Pandit Nehru e Indira Gandhi.

Las elecciones que ahora se celebrarán durante esta semana son más complicadas, terriblemente más complicadas que las que tuvieron lugar hace un año para elegir los diputados del Lok Sabha, el rojizo Parlamento de Nueva Delhi, en un paisaje típicamente victoriano. Entonces se trataba de que el Partido del Nuevo Congreso se impusiera como mayoritario para poder constituir un Gobierno no hipotecado por alianzas hacia la izquierda o la derecha. Ahora se van a elegir los diputados de los Parlamentos de los Estados para constituir los gobiernos regionales, y el tablero de Partidos, personalidades, intereses y hostilidades religiosas y étnicas de las parcelas indias obliga a un juego de alianzas y combinaciones que a veces resultan contradictorias. El número de Partidos regionales es muy elevado: aun limitándose a los principales, pueden contarse trece. Las combinaciones son así infinitas y no siempre lógicas.

Hay dos Partidos Socialistas y tres Partidos Comunistas, a su vez escindidos. El llamado Partido Comunista de la India es de obediencia soviética, mientras el Partido Comunista marxista es de disciplina china. En cuanto al Partido Comunista marxista-leninista, ¿saben siquiera sus jefes lo que representa esta acumulación de adjetivos? La derecha, por su parte, reúne cuatro Partidos. A los seguidores de Indira Gandhi no les queda más que escoger sus amigos circunstanciales.

De los seis Estados en que se celebraron elecciones el domingo, el de Bengala resulta decisivo, porque las convulsiones de la guerra del Pakistán y la amenaza de los «axalistas» del norte le han convertido en un foco inquietante para el futuro de la India. Los comunistas prochina disponen de organizaciones de masas que podrían desatar una ola de violencia —ya insinuada por los disturbios del domingo— y ésta es la razón por la que el Nuevo Congreso se ha unido con los comunistas prosoviéticos en un intento de frenar la influencia de los prochina. Después del tratado de otoño pasado con Moscú, la alianza electoral queda respaldada, además, por las relaciones especiales de Nueva Delhi con la Unión Soviética. Esta circunstancia aumenta las posibilidades de victoria del Nuevo Congreso. La popularidad de Indira Gandhi en estos momentos resulta decisiva y puede esperarse se imponga a otros factores locales, como intereses económicos y desconfianza religiosa hacia su socialismo.

J. L. GOMEZ TELLO

# SADAT APLAZA SU VISITA AL SUDAN EL PRESIDENTE NUMEIRY HA INICIADO UNA GIRA POR LAS PROVINCIAS MERIDIONALES

EL CAIRO, 6. (Efe-Reuter-Upl, Afp). — El Presidente egipcio, Anwar El Sadat, ha suspendido su visita al Sudán y se trasladará sólo a Arabia Saudí y Kuwait, según informa el diario «Al Ahras». El Presidente tenía en proyecto visitar inicialmente los tres países para aglutinar apoyo árabe frente a Israel, tras el ataque israelí a Líbano y Siria, la semana pasada.

«Al Ahras» informa que la visita presidencial a Jartum se aplaza hasta después de la reunión del próximo domingo en El Cairo, del Consejo Federal presidencial que comprende los dirigentes de Siria, Libia y Egipto. No ha habido explicación para este súbito cambio de planes, pero podría ser debido a que el Presidente Gasafer El Numeiry ha iniciado una gira por el Sudán meridional después del acuerdo que ha prestado fin a la guerra civil.

## Equipo militar ruso, a Libia

Libia ha determinado comprar a Rusia equipo militar, en el que figuran cazas supersónicos «Mig-23», informa hoy el diario de Beirut «An Nahar». El diario basa sus informaciones en fuentes diplomáticas, según las cuales estas compras fueron concertadas por el viceprimer ministro

libio durante la visita que cursó a Moscú, ciudad de la que acaba de regresar. El diario in-

## Submarinos ingleses para Israel

El «Daily Express», de Londres, informa hoy que el Go-

bierno inglés ha finalizado prácticamente las negociaciones ne-

cesarias para construir dos submarinos para la Armada israelí. El anuncio, dice el diario, será hecho probablemente antes de que el secretario del Foreign Office salga hacia Jerusalén a finales de este mes.

# GRIVAS PROTEGE A LOS TRES OBISPOS OPUESTOS A MAKARIOS

NICOSIA, 6. (Resumen de Efe, AP, AFP, Reuter). — El general Giorgiorgis Grivas ha colocado bajo su protección a los tres obispos ortodoxos de la Iglesia chipriota contrarios al Presidente de Chipre, arzobispo Makarios, quienes en el reciente sínodo de dicha confesión cristiana pidieron la dimisión del primer magistrado de la isla, según informa hoy el periódico «Nea Proini» de esta capital.

Los obispos de Kition, Pafos y Kyrenia, han sido acusados por partidarios de Makarios, desde que el pasado jueves, en el curso de una sesión del Santo Sínodo de la Iglesia ortodoxa, pi-

dieron al arzobispo Makarios que renunciar al cargo de Presidente.

## Carta del arzobispo de Atenas

En una carta dirigida a Makarios y cuyo texto ha sido publicado en la Prensa chipriota, el arzobispo de Atenas y de toda Grecia, Jerónimos, invita al Presidente chipriota a aceptar las peticiones del Gobierno griego contenidas en la nota del 11 de febrero para «reconstruir la confianza de la madre patria griega y de los nacionalistas chipriotas».

El arzobispo de Atenas sugiere, igualmente, en su carta que

Makarios se vaya preparando para estar en condiciones de asumir un puesto de mayor responsabilidad como patriarca ecuménico de la Iglesia ortodoxa.

«La ortodoxia mundial busca en este momento una personalidad que pueda continuar la misión del patriarca ecuménico, Atenagoras», escribe a este respecto el arzobispo de Atenas.

Unos trescientos estudiantes griego-chipriotas se enfrentaron hoy con la Policía durante una manifestación organizada frente a la Embajada de Chipre en Atenas, para pedir la dimisión del arzobispo Makarios de su cargo de Presidente de la isla.

ALEMANIA

AUMENTAN LAS POSIBILIDADES DE UN CAMBIO DE GOBIERNO

Las dificultades de ratificación de los tratados con el Este ponen en peligro al gabinete Brandt

Bonn, 16. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, César Santos)... La situación para el Gobierno federal es angustiosa...

Sostienen que el 50 por 100 de los electores votarían a los cristiano-demócratas...

De confirmarse este pronóstico, el partido liberal desaparecería del Parlamento de Bonn...

Entrevista de Brandt con el primer ministro iraní

TEHERAN, 6. (Efe-Reuter)... El canciller de Alemania federal, Willy Brandt, ha conversado hoy durante dos horas y media con el primer ministro de Irán, Amir Abbas Hoveida...

Esta tarde, Willy Brandt se entrevistará con el Sha en el palacio real, y sostendrá nuevas conversaciones con el dirigente iraní mañana durante el almuerzo.

Al término de la reunión, el primer ministro de Irán declaró a los periodistas que sus conversaciones con Brandt habían versado sobre problemas políticos y de negocios...

El primer ministro señaló que ha hablado a Brandt sobre las posibilidades de una empresa conjunta de 30 millones de dólares (unos 1.360 millones de pesetas) en el Plan iraní de Desarrollo de cinco años...

Entrevista del embajador soviético con el alcalde de Berlín

BERLIN, 6. (Efe)... El embajador soviético en Berlín Oriental, Michail T. Jerefomov, se ha entrevistado hoy, a petición propia, con el alcalde-gobernante de Berlín Occidental, Klaus Schuetz...

Schuetz y Jerefomov —que es la primera vez que han mantenido desde que Jerefomov sustituyó a Abramimov— duraron dos horas y media...

FRANCIA

EDGAR FAURE PODRIA SER DE NUEVO PRIMER MINISTRO

PARIS, 6. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde)... El Colóquio de Estudios Políticos que anima el ex primer ministro Edgar Faure...

Bajo el título de «Por un nuevo contrato social», que supe el periclitado espíritu jacobino, Edgar Faure dirige estos coloquios, que actualmente, en visperas prelectoras, no dejan de interesar, especialmente a la mayoría gaullista...

El futuro político de Edgar Faure

La alusión a 1968 y a sus especiales circunstancias, así como la evocación de una ausencia de programa de doctrina y acción, tienen un valor inequívoco. Pero lo que encierra un mayor interés ha sido la cauta intervención del propio Edgar Faure...

Para quitar hierro a sus palabras o para no reventar su discurso de mañana, subrayó: «Nosotros somos, sobre todo, una estructura original».

El hecho de no ser todavía un partido político, de constituir una presencia parlamentaria y de representar una estructura original, invita a pensar que Edgar Faure se dispone a dar una batalla en el terreno más adecuado a sus aspiraciones...

Edgar Faure ha formulado preguntas y respuestas: «¿Somos un grupo parlamentario? Un poco. ¿Un partido político? Todavía no. ¿Una tendencia? Indudablemente».

SON YA CUATRO LOS ATENTADOS CONTRA LA RENAULT EN FRANCIA

UNO NUEVO SE HA PRODUCIDO EN LA SUCURSAL DE BRUSELAS

MARSELLA (Francia), 6. (Resumen de Efe)... Un nuevo atentado —el cuarto en los últimos seis días— en Francia se registró la noche pasada, en Marsella, contra un establecimiento de automóviles «Renault».

Como en los anteriores casos, el atentado se encuentra vinculado a la muerte de un militante maoísta, Pierre Overmay, en los incidentes registrados el viernes de la semana anterior, ante una fábrica de dicha empresa, en Boulogne-Billancourt.

Atentado en la sucursal de Bruselas

Diez automóviles nuevos quedaron prácticamente destruidos a consecuencia de un incendio registrado ayer en los almacenes de la fábrica Renault en Bruselas.

Según la dirección, se trata de un incendio provocado, que podía haber tenido consecuencias mayores.

Por otra parte, se informa desde Francia que unos cincuenta comerciantes y artesanos intentaron colocar una corona de flores ante la puerta principal del palacio del Eliseo, residencia del Presidente de la República. Al final fueron desahuciados por la Policía.

El objetivo era conmemorar el XXV aniversario del líder del «CID-UNATIS» (organización de los pequeños comerciantes y artesanos), que se encuentran detenidos en la cárcel de Bonneville.

225.000 pesetas ha costado la carta de De Gaulle

PARIS, 6. (Pyresa)... La carta del comandante Charles de Gaulle al coronel Nachin, fechada el 20 de junio de 1953, que ha salido a pública subasta en la Sala Drouot, ha sido adjudicada a un comprador anónimo por 18.000 francos (unas 225.000 pesetas).

El interés de esta carta reside en una interpretación de la caligrafía del autor. Con su letra teudida, minúscula y, a veces, confusa, escribió un texto en el que defendía apasionadamente a un Ejército que no contaba con la atención de los políticos.

La duda ha existido y existe acerca de si De Gaulle escribió «mis» o «nuestros» faldoines (la confusión en francés, entre el «mes» y el «nos», dada la escritura del general, es muy posible). La opinión de los expertos es la de que De Gaulle escribió «mis», pero los historiadores han citado siempre el texto refiriéndose a «nuestros faldoines», por considerar que De Gaulle hacía una confidencia a un superior jerárquico...

La explosión del sábado en el Ulster

EL IRA NIEGA SER EL AUTOR DEL ATENTADO (Se espera con gran interés la «fórmula Heath» para el problema de Irlanda)

LONDRES, 6. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Manuel Adrio)... Si las dos ramas del IRA niegan su participación, ¿quién es el autor del bárbaro atentado terrorista del sábado último en el café Abercon de Belfast, donde dos personas resultaron muertas y otras 145 heridas...

Para los que llegan a conclusiones por exclusión, el problema tiene fácil respuesta: si no han sido los nacionalistas tuvieron que ser los unionistas. Así, en estos términos se plantea el interrogatorio de sobre quién hay que cargar la responsabilidad de haber colocado, a la hora del te, esa bomba mínima que provocó efectos máximos.

El IRA, del que no se puede poner en duda su franqueza a la hora de atribuirse buena parte de la dosis de terrorismo que sacude al Ulster, aunque sus actos sean tan condenables como el de la cantina de Aldershot, donde murieron siete inocentes, niega, tanto desde su versión «provisional» como desde la «oficial» toda participación en el atentado del sábado. Incluso acusa: «Este terrible acto es, sin duda, obra de los extremistas unionistas, que temen que su posición de privilegio esté siendo amenazada por la existencia de nacionalistas».

Nacionalistas y unionistas

Sea quien fuere el autor de la criminal agresión contra la población civil, lo cierto es que la lucha en el Norte de Irlanda, al margen de las diferencias políticas...

Aquéllos, representados por el IRA y por quienes mediante métodos más pacíficos reclaman la unificación de la isla bajo la autoridad de Dublín, y los segundos, por los protestantes de los seis condados que defienden —y que están dispuestos a morir matando— la unión con Gran Bretaña.

La del Ulster se ha convertido en pocos meses en una guerra de independencia contra el Poder británico, pero en la que la mayoría no desea desahuciarse del regazo materno. Es la minoría la que lucha contra el Gobierno de Londres y contra la opinión de los más, en este caso curiosamente privilegiados, para convertir en irlandesa a la isla de Irlanda. El problema —reducido a un inglés diciéndome que no le llames problema, puesto que no tiene solución— se escapa, con semejantes sumisiones, a la aplicación de cualquier fórmula. Visto desde el lado unionista y con arreglo a las normas de la democracia, la razón es suya; contemplado desde el campo nacionalista, descolocador, social y humano, hay que inclinarse por la minoría.

La esperada «fórmula Heath»

Esta semana que hoy comienza puede traer —así se cree en...

Londres este lunes —la esperada «fórmula Heath» que el primer ministro y su Gabinete están elaborando en la botica desde hace meses. No será, porque no puede serlo, el remedio a la enfermedad, sino un analgésico que rebaje el dolor y la fiebre, para después atacar el mal. Se dice, que no se sabe con certeza, que la «fórmula Heath» estará principalmente dirigida a suavizar la política de internamiento para vencer la resistencia de los diputados de la oposición de Stormont a reunirse en conversaciones con los restantes partidos, mientras prosiga la detención de sospechosos sin juicio previo.

Los que desean empezar a andar por el sendero de la santidad quisieran que Heath no fuera excesivamente teatral a la hora de administrar su poder. Pero se teme que no contente a nadie, al pretender contentar a todos. Quizá la situación porque atraviesa la provincia le fuerce a arriesgarse. Esta tarde, sólo dos días después del bárbaro atentado del sábado y de la ejecución de un espía a cargo de los provisionales, dos bombas han hecho explosión en Londonderry y Belfast, respectivamente, tras la advertencia de los terroristas del IRA que las colocaron. Cincuenta personas, no gravemente heridas, tuvieron que ser asistidas en Belfast.

# MUSKIE PIERDE SU VENTAJA

## ● Ashbrook y McCloskey disputan la candidatura al Presidente Nixon

NEW YORK, 6. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Guy Bueno.)—El caleidoscopio de la política americana es un instrumento sorprendente. A cada giro, aparece una imagen distinta, imprevista. Dentro de muy pocas horas, quedará zanjada la cuestión de quién de los candidatos demócratas de primera fila —Muskie, Humphrey y McGovern— saldrá con posibilidades de victoria en la convención demócrata de Miami, a la vista de los resultados de las elecciones primarias a puntos de celebrarse en New Hampshire. Hasta hace unos días, el senador del Estado de Maine, Muskie, parecía llevar enorme ventaja sobre sus rivales. Pero incluso esa ventaja no hubiera bastado de por sí para garantizar el nombramiento en Miami. Aún hubiera sido necesario que su margen de victoria sobre McGovern y Humphrey fuera tan decisivo como para eliminar a sus competidores, porque el hecho es que si un éxito en New Hampshire no es sinónimo de automático nombramiento en la convención, todo aquello que indique que el candidato puntero tiene debilidades, puede barrerlo, en cambio, del escenario político nacional. Las últimas encuestas de la opinión pública indican que Muskie ha perdido considerable terreno desde hace unos días. De ahí que, aun cuando probablemente salga vencedor en New Hampshire, si esta pérdida de terreno la confirman los electores podría tener carácter decisivo.

### ¿Un nuevo McCarthy?

Dos candidatos republicanos, Ashbrook, del ala derechista del partido, y McCloskey, de la izquierda, han decidido retar en New Hampshire al Presidente Nixon. Mas si New Hampshire

vio surgir hace cuatro años de su paisaje nevado al senador Eugene McCarthy, el hombre que, retando a su propio Presidente desde la izquierda, iba a eliminar a Lyndon Johnson, no pare-

ce que idéntica fortuna sonría al representante republicano, McCloskey, que hoy emula semejante ejemplo.

No sólo los muy jóvenes —de dieciocho a veinte años de edad— y los viejos, pasados los sesenta y cinco, y los miembros de la comunidad negra, hoy mejor organizados políticamente que nunca, sino también las mujeres tienen este año en sus manos las papeletas de voto que pueden cambiar el rostro político de la nación. Lo que parece haber «politizado» especialmente a las mujeres es lo que aquí llaman el «busing», es decir, el envío forzoso por medio de autobuses de alumnos blancos y negros a escuelas no desegregadas, cualquiera que sea el motivo, para obtener un equilibrio racial.

Esta medida, apoyada por sendas decisiones de Tribunales federales, es ahora objeto de una vigorosa campaña de protestas, sobre todo por parte de las madres, que desean que sus hijos acudan a las escuelas más cercanas a sus hogares, si según las últimas encuestas de la opinión pública un 66 por 100 del electorado parece aprobar la integración escolar, un 69 por 100 se declara, en cambio, contrario al «busing».

Tan sólo Lindsay y McGovern han tenido el valor de mantenerse firmes en favor del «busing» como medida temporal en espera de que se logre integrar a la población en su conjunto, en nuevas comunidades no divididas entre «ghettos» negros y zonas residenciales blancas. Los demás candidatos, en mayor o menor medida, han empezado a ceder ante la presión popular. En cuanto al Presidente Nixon, quien hoy estudia oficialmente el problema en la Casa Blanca, la polémica surgida en torno al «busing» parece ser favorable, pues es probable que apruebe una «entendida» constitucional que, sin dar satisfacción inmediata a los protestatarios, de mostraría, sin embargo, que comparte sus sentimientos.

### Elecciones de New Hampshire

WASHINGTON, 6 (Efe-Ap).—La aparente pérdida de seguidores en New Hampshire, donde el martes se celebra la primera de las «elecciones primarias» para la Presidencia de los Estados Unidos, del senador Muskie, acaba para las primeras páginas de los periódicos norteamericanos.

Según el último sondeo de opinión, que los periódicos publican, sólo un 42 por 100 de los demócratas de New Hampshire votarán el martes por Muskie. Hace dos meses el senador de Maine era el candidato favorito de un 65 por 100 de los demócratas de New Hampshire.

En una crónica desde Bangkok, «The Washington Post» afirma que el deshielo de las relaciones entre Pekín y Washington está començando a los países de la península indochina. El periódico afirma que los embajadores norteamericanos en los países de la zona están viviendo «momentos difíciles», explicándoles a los Gobiernos indochinos la nueva política norteamericana hacia Pekín.

«The Sunday Star» destaca en su primera plana la posibilidad de que el Gobierno del Presidente Nixon se vea envuelto en un escándalo financiero de posibles consecuencias políticas al revelarse que Richard Klindienst, el funcionario nombrado por Nixon para secretario de Justicia, pareció estar implicado cuando era subsecretario del mismo departamento en un «trato» por el que el Gobierno retiró un pleito antimonopolístico contra la ITT a cambio de la promesa de la compañía de aportar 400.000 dólares a la campaña electoral de este año del partido republicano.

### Delegación de «Panteras negras», a China

Un grupo de 20 personas, entre las cuales se encuentran varios miembros de la organización de los «Panteras Negras», salieron ayer domingo de Seattle con destino a la China continental, vía Hong-Kong.

Según noticias del «San Francisco Chronicle», viajan en el grupo Raymond Hewitt, «ministro de Justicia», Henry Douglas, «ministro de Cultura», y el doctor Tolbert Small, médico de la organización de los «Panteras Negras».

Uno de los dirigentes y cofundador de este movimiento, Huey Newton, viajó en octubre del pasado año a China, donde se entrevistó con Chu En Lai.

### Ayuda para el submarino soviético averiado

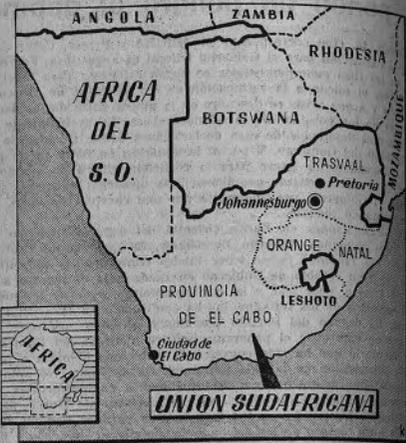
El submarino nuclear soviético que desde hace varios días se encuentra a la deriva en el Atlántico Norte recibió ayer una ayuda inesperada de dos bombarderos soviéticos que acudieron en su auxilio.

Según las autoridades norteamericanas, dos aparatos soviéticos de largo alcance volaron sobre el submarino, arrojando hasta un total de 23 paquetes sobre la superficie.

El submarino averiado, que cuenta con «missiles» atómicos a más de 1.000 kilómetros de capaces de alcanzar un objetivo distancia, se encuentra a unas 900 millas al noreste de Terranova.

# WALDHEIM, EN AFRICA DEL SUR

## Conversará con el Gobierno de El Cabo sobre Namibia



JOHANNESBURG (Africa del Sur), 6. (Efe-Reuter).—El secretario general de las Naciones Unidas, doctor Kurt Waldheim, llegó hoy a esta ciudad, con el fin de estudiar el mundo de poner término a la guerra fría que, acerca del futuro de Africa del Sudoeste, mantienen Africa del Sur y las Naciones Unidas.

Waldheim, primer secretario general de la ONU que visita Africa del Sur desde hace once años, fue recibido en el aeropuerto de esta ciudad por el ministro sudafricano de Asuntos Exteriores, doctor Hilgard Muller, y otros altos funcionarios gubernamentales.

Esta tarde emprenderá viaje aéreo a Ciudad del Cabo para entrevistarse con el primer ministro, John Vorster.

Waldheim manifestó en una rueda de Prensa en el aeropuerto: «Agradezco al Gobierno de Africa del Sur el que me haya invitado a venir aquí. Mantendré amistosas y fructíferas conversaciones con el Gobierno, aunque mi cometido sea difícil».

### Un problema complicado

MADRID. (De nuestra Redacción).—Según definición de las Naciones Unidas, Namibia es un territorio colocado bajo la administración directa de la ONU, ilegalmente ocupado y gobernado por la República Sudafricana. Esta ilegalidad y sus repetidas condenas que las Naciones Unidas y la Organización para la Unidad Africana han dirigido contra el régimen de El Cabo, por su persistencia en seguir administrando un antiguo mandato, son la causa del «amistoso pero no fácil» dialogo que el secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, mantendrá con el primer ministro sudafricano, Balthazar John Vorster, en la Ciudad del Cabo.

El día 20 de marzo de 1969, el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas invitaba, a través de una resolución presentada para ser aprobada por cuarenta y siete países africanos y asiáticos, a que el Gobierno de El Cabo retirase inmediatamente su Administración de Africa del Sudoeste, también conocida por Namibia.

Otra fecha aún más reciente, junto con los aún no olvidados disturbios de Ovanbandia y los choques de tropas zambianas y sudafricanas, han puesto de actualidad un tema permanente desde hace ya medio siglo —se trata del viejo problema colonial sin resolver—, decía U Thant, el 21 de junio del pasado 1971, el Tribunal Internacional de La Haya dictaminaba contra la Republica Sudafricana: «su permanencia en Namibia es ilegal», afirmaba.

Africa del Sudoeste, colonia alemana, fue conquistada por las tropas sudafricanas durante la primera guerra mundial, convirtiéndose desde 1920 en mandato encomendado por la Liga de las Naciones a Su Majestad Británica en Pretoria. Un mandato, por otra parte, estructurado en base a conceptos liberales: «el territorio sería administrado para el bienestar moral y material de sus habitantes». Africa del Sudoeste disfrutaba, en los años siguientes, de cierta autonomía, en su calidad de colonia británica. En 1926, doce miembros elegidos y seis más designados componen una Cámara legislativa que no va a tener una historia prolongada.

En efecto, en 1934 el Parlamento sudafricano suprime la ciudadanía británica y se crea la nacionalidad sudafricana. La idea de la anexión de la colonia alemana, transformada en mandato británico, comienza a ser acariciada en Ciudad del Cabo. La ONU rechaza, en 1948, una petición de Sudafrica que trata de incorporar a su territorio. Y dos años después la cuestión estaba ya en el Tribunal Internacional de La Haya, organismo que dictamina que el Gobierno de Sudafrica no tiene obligación de dejar a Namibia bajo fideicomiso de las Naciones Unidas —conforme se venía haciendo con otros antiguos mandatos—, aunque ordenaba que Sudafrica debía presentar información ante el Tribunal.

La decisión siguiente corresponde al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, y data ya de 1967: una nueva resolución fija la fecha de transferencia del mandato a la propia Organización. Un año antes, El Cabo, que desde 1948 mandaba, no representación parlamentaria en el territorio en litigio, advierte que habrá combates si las Naciones Unidas tratan de imponer su administración en Namibia.

Es el período de las tensiones más graves. En 1968, se propone la imposición de sanciones a los países cuyos activistas puedan dar a entender que Sudafrica tiene soberanía sobre Africa del Sudoeste. Un año después, la ONU aprueba una resolución más sobre el tema: se pide a todos los países miembros del organismo internacional que mantienen cualquier tipo de relación con Sudafrica, que las rompan, en un esfuerzo por conseguir que El Cabo abandone el territorio de Africa del Sudoeste. El bloqueo fracasa, y la situación persiste hasta nuestros días...

### Presentado por el alcalde Lindsay

# 10.000 MILLONES DE DOLARES PRESUPUESTO PARA NUEVA YORK

NEW YORK, 6. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)

El alcalde de Nueva York, John Lindsay acaba de presentar un presupuesto de casi diez mil millones de dólares para hacer frente a los gastos crecientes de la ciudad durante el próximo ejercicio fiscal. Diez mil millones de dólares constituyen un presupuesto superior al de la mayoría de los Estados miembros de las Naciones Unidas. De ser aprobado, y aún falta la aprobación por parte del Estado de Nueva York y un 11 por 100 de ayuda federal, este presupuesto, el mayor que registra la historia de esta ciudad, no bastaría sin embargo para mantener tan siquiera todas las actividades hasta ahora desarrolladas, ni todos los empleados de la Administración neoyorquina. Se tendría que suprimir, por ejemplo, la enseñanza gratuita en la Universidad de la ciudad, dar el cese a 2.072 funcionarios, clausurar 17 clínicas para niños, reducir considerablemente el programa antidroga en las escuelas primarias y secundarias, y podar drásticamente los servicios de bibliotecas y hospitales.

jados de ella, si se lograsen alcanzar todos estos objetivos, arán de muchos otros más, el problema de la creciente criminalidad en las calles y en los hogares neoyorquinos quedaría notablemente reducido.

Empero, semejante programa de rehabilitación de Nueva York costaría posiblemente cinco o seis veces más de lo que el alcalde Lindsay proyecta gastar en

el nuevo ejercicio. ¿De dónde sacar este dinero, cuando el contribuyente ya está abrumado por los impuestos, ya está harto de tener que sufragar con su trabajo y recursos el mantenimiento de los parados, de los desheredados, de los drogados, de la masa, cada vez mayor, de muletas y niños que viven de la asistencia pública?

G. B.

### Camino de Júpiter

## MANIOBRAS DE CORRECCION DE RUMBO EN EL «PIONER 10»

PASADENA (California), 6. (Efe-Ap).—El «Pioneer 10» llevará a cabo dos maniobras mañana martes, para efectuar una corrección de vuelo que determinará si la astronave llegará a Júpiter como está proyectado.

Los científicos indican que los cohetes impulsores que serán utilizados para la corrección de vuelo funcionaron adecuadamente cuando fueron sometidos a

prueba, y que ha sido activado un sistema de rotación que mantiene un haz de radio con el «Pioneer» en constante contacto con nuestro planeta. Al propio tiempo se señala que el sexto de los once instrumentos científicos a bordo de la astronave ha comenzado a funcionar. Se trata de un telescopio que envía a los centros de control datos sobre los rayos cósmicos.

### Una roca será devuelta a la Luna

Los diez norteamericanos que hasta ahora han pisado la Luna trajeron de regreso a la Tierra rocas extraídas de la superficie selenita. Joyn Young y Charles Duke, del «Apolo XVII», devolverán a la superficie lunar una de las rocas que sus compañeros habían traído a nuestro planeta. Con esta devolución de la roca a la superficie lunar, los científicos de la Tierra quieren probar

si la Luna tiene campo magnético propio o no. «Queremos saber si el magnetismo que hemos descubierto en las rocas lunares lo adquirieron o no en su viaje camino de la Tierra», ha dicho el director del programa «Apolo», Rocco Petrone, quien señaló que, si la Luna tiene campo magnético, quedará demostrado que en tiempos fue un cuerpo vivo como lo es actualmente la Tierra.

LEA USTED



APARECELOS MARTES

## HISPANOAMERICA

# NO HABRA INVASION DE COSTA RICA DESDE GUATEMALA

- Garantías guatemaltecas al Gobierno de Figueres
- URUGUAY: EL PRESIDENTE BORDABERRY ORDENA UNA SUBIDA DE PRECIOS

SAN JOSE (Costa Rica), 6. (Resumen de Efe y Ap.)—El viceministro guatemalteco de Asuntos Exteriores se entrevistó el domingo con el Presidente de Costa Rica, José Figueres, para tratar de esclarecer algunos rumores según los cuales elementos extremistas oostarricenses planeaban invadir Costa Rica desde Guatemala. Al término de la reunión, se hizo público un comunicado conjunto por el que el Gobierno de Guatemala da plenas seguridades de que se impediría cualquier invasión de Costa Rica desde territorio de Guatemala, y de que se adoptarían estrictas medidas contra cualquier propósito de esta índole. El comunicado conluye deseando la continuación y estrechamiento de relaciones entre ambos países. El Presidente de Guatemala, por otra parte, ha hecho público su deseo de visitar el país vecino en fecha próxima, invitando a Figueres a una visita similar a Guatemala.

### Candidatos presidenciales

GUATEMALA.—Grupos izquierdistas tienen el propósito de formar un partido político con objeto de apoyar la candidatura presidencial de Manuel Cobal Argueta, abogado, de treinta y nueve años, para las elecciones de 1974. Es, hasta la fecha, el segundo candidato a la Presidencia, que hoy ocupa el general Carlos Arana Osorio. El otro candidato, por el momento, es René Armando de León, líder del Partido Demócrata Cristiano.

### Misión técnica española

Una Misión técnica española llegará a Guatemala la próxima semana para asesorar a la Empresa Nacional de Aviación, AVIATECA, actualmente con dificultades financieras. La Misión, formada por técnicos de la Aviación civil española, hará una evaluación general de la empresa. De ser necesario, otros técnicos españoles llegarán posteriormente con el mismo objetivo.

### Uruguay: Dificultades económicas

MONTEVIDEO (Uruguay), 6.—El Gobierno del Presidente Bordaberry, en su cuarto día de existencia, ordenó una elevación del 10 por 100 en los precios de la gasolina, bebidas alcohólicas, cemento y asfalto. Bordaberry, sólo veinticuatro horas después de haber tomado posesión de su cargo, decretó una devaluación del peso del orden del 100 por 100 (500 pesos por dólar, actualmente). Ambas medidas habían sido evitadas por el Presidente anterior, Pacheco Areco.

La poderosa Convención Nacional del Trabajo, dominada por líderes izquierdistas, piensa protestar por las medidas. De momento, ha pedido aumentos salariales del orden del 40 por 100.

### Violencias

Entre tanto, las autoridades uruguayas han arrestado a un líder guerrillero, a quien le fueron hallados planos de la casa del nuevo Presidente. El guerrillero, ocupado de la prisión el pasado noviembre, se había hecho cirugía plástica para cambiar de fisonomía. Bordaberry prometió continuar la política de su predecesor de lucha antiguerillera.

También en Montevideo tuvo lugar la madrugada del domingo un tiroteo en el domicilio del ministro de Agricultura, al parecer, en un intento de robo.

### Situación chilena

MEXICO, 6.—«La pervenencia del programa de la Unidad Popular en Chile está en peligro, y también la democracia», dijo el embajador chileno en México, quien calificó la situación de su país como «difícil». «Nos hemos mantenido dentro de los márgenes de la Constitución, pero el camino de Chile hacia el socialismo puede fracasar por la actitud de la oposición», añadió.

Chile, entre tanto, procederá el próximo sábado a atrasar en sesenta minutos su hora oficial, con el fin de aprovechar la luz natural y así economizar energía eléctrica.

### Penetración soviética

BELGRADO, 6.—La agencia yugoslava Tanjug destaca hoy los grandes esfuerzos de la técnica aeronáutica soviética por introducir sus aparatos en Iberoamérica. La URSS realiza actualmente una gira-exposición de uno de sus reactores. El aparato ha sido presentado ya en Perú, y en la actualidad lo hace en Chile.

### Labor española

LIMA, 6.—El diario «El Comercio», de esta capital destaca hoy la gran labor que, en relación con El Cuenco, desarrolló el hasta hace poco embajador español en Lima, don Manuel Alabart Miranda. «España dio difusión continental a los valores históricos y plásticos de la ciudad incaico-virreinal», se afirma en la crónica.

# LOS COSTES DEL «CONCORDE» SUPERAN TODAS LAS PREVISIONES

- NINGUNA COMPAÑIA AEREA HA RESERVADO AUN EJEMPLARES DEL «SUPERSONICO DEL FUTURO»

LONDRES, 6. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Manuel Adrio).—El próximo día 15 se reunirán en Bristol, en los talleres donde se construye la versión británica del avión supersónico del futuro, los dos ministros de Francia e Inglaterra, responsables del proyecto conjunto «Concorde». La tarea más importante de monsieur Chamant y mister Corfield residirá en revisar los progresos hechos hasta ahora para poner en el aire el

reactor comercial que volará rompiendo la barrera del sonido y los costes de investigación y desarrollo que, según los últimos estudios, se han elevado a ritmo imprevisto por encima de lo que se calculó en principio.

Lo que en 1969 se pensó que no superaría los 149.000 millones de pesetas, se estima ahora, sólo tres años más tarde, en 151.200 millones y se supone que antes de la terminación del proyecto la cantidad rondará los 168.000 millones, es decir, la cifra redonda de 1.000 millones de libras. En estas cuentas se incluye una partida importante para atender futuras devaluaciones del dinero.

### No hay todavía pedidos formales

Hasta este momento no se sabe de ninguna línea aérea que haya hecho formal reserva del «superconcorde del futuro» en la ventanilla de ventas de Francia e Inglaterra. Opciones sí hay. Se habla concretamente de 16 empresas internacionales interesadas en adquirir 74 «Concordes», y de los deseos de China Roja en convertirse en cliente de este avión intercontinental, para prestar servicio en la ruta que pretende abrir Mao partiendo de Pekín.

Las primeras aerolíneas que se espera concreten en firme los pedidos son, naturalmente, la BOAC y la Air France, ambas vinculadas a los intereses de las dos naciones constructoras, moralmente obligadas a depositar su confianza en el avión comercial más rápido y más caro de los fabricados hasta ahora.

# ROCAMBOLESCO CONTRABANDO DE NIÑOS

- Lo proyectó una madre rumana para sacar a sus hijos del país

FRANCFORT, 6. (Efe).—Una mujer rumana, madre de un niño y una niña, huyó a Alemania Federal en 1971 y, una vez en libertad, proyectó un rocambolesco trueque y contrabando de niños para hacer salir de Rumania a sus dos pequeños. La señora Helene Lazarescu, de veintiséis años, había logrado apoderarse del pasaporte de una mujer alemana, turista de Rumania, de su misma edad.

Hoy ha concluido la historia llena de vicisitudes cinematográficas. La niña Petra Hellmisch, de tres años, ha sido repatriada a Alemania Federal, después de la intervención de las autoridades rumanas. Helene Lazarescu regresó a Rumania a finales

de 1971, siempre con su pasaporte alemán robado, y con las niñas Petra Hellmisch, de Bochum, y Roci Eredian, de seis años, que residía en el pueblo yugoslavo de Ursac. Con los papeles y documentación de las dos niñas, la señora Lazarescu consiguió que sus dos hijos pudieran cruzar con ella la misma frontera rumana por la que había entrado con las dos niñas alemana y yugoslava.

Helene Lazarescu convenció a los padres de la niña yugoslava para que dieran a Roci Eredian viajar a Alemania Federal en compañía de la señora rumana. Desde Bucharest (cuenca del Ruhr), la rumana ingeniosa inició la operación de trueques de

papeles y rescate de sus dos hijitos. La señora Lazarescu, que ha desempeñado funciones de asistente social en Bochum, se valió de un subterfugio para viajar a Rumania con la pequeña Petra. El Gobierno de Bucarest no restituyó a Yugoslavia y a Alemania Federal a los dos sujetos de contrabando rumanos. Las autoridades rumanas entregaron hoy a Petra Hellmisch en la embajada alemana de Bucarest. La niña llegó en avión al aeropuerto de Rhein-Kinlin hoy domingo acompañada por un funcionario.

Del ministerio de Relaciones Exteriores de Bonn, Petra Hellmisch ha permanecido una semana en una aldea próxima a la ciudad de Heilmannstadt, en los Cárpatos.

## ● ULTIMAS NOTICIAS

# BOICOT SOVIETICO A LA CONFERENCIA DEL MEDIO AMBIENTE

NACIONES UNIDAS. (Efe).—La Unión Soviética y Checoslovaquia boicotearon ayer, lunes, la última reunión preparatoria para la Conferencia sobre el medio humano, que discurrirá el próximo junio en Estocolmo los problemas de la contaminación ambiental.

La ausencia de estos dos países a la reunión de los veintisiete miembros del Comité preparatorio se espera que sea sólo temporal, según el canadiense Maurice Strong, secretario general de la Conferencia.

Strong lamentó que una cuestión claramente política, la exclusión de Alemania oriental, impidiera la participación del bloque soviético en los trabajos sobre uno de los temas que más preocupan al mundo de hoy día.

- OPTIMISMO EN EL CONSEJO DE MINISTROS DE ECONOMIA DE LA CEE

BRUSELAS. (Efe).—Ambiente optimista en general y voluntad política de llegar hoy a un acuerdo sobre los problemas técnicos de la operación, son los dos factores fundamentales que presidieron ayer en Bruselas la primera parte del Consejo de Ministros de Economía y Finanzas de los seis, reuñidos para lanzar definitivamente la Unión Económica y Monetaria Europea.

La sesión proseguirá hoy. Participaron todos los ministros comunitarios interesados, además de Raymond Barre, vicepresidente de la Comisión europea, así como el presidente del Comité de Gobernadores de los Bancos centrales de la Comunidad, Carlo (Italia), y el presidente del Comité Monetario de los seis, Clappier (Francia).

- EL PARLAMENTO EUROPEO MANTENDRA SU SEDE EN ESTRASBURGO

ESTRASBURGO. (Efe).—El Parlamento europeo seguirá teniendo su sede en Estrasburgo y el Gobierno francés defenderá la presencia de la Asamblea parlamentaria europea en Francia, según afirma el ministro de Asuntos Exteriores, Maurice Schumann, en una carta dirigida al alcalde de esta ciudad, Pierre Pflimlin, dada a conocer ayer.

En su carta, Schumann pone de manifiesto que el Gobierno francés hará saber a los otros miembros de la Comunidad Europea que no aceptará que se ponga en duda la «cualificación europea» de Estrasburgo.

- EL TRATADO MOSCU-BONN SOMETIDO AL PRESIDIO

MOSCU, 6. (AFP-Efe).—El Gobierno soviético ha sometido al Presidium Supremo para que ratifique el Tratado firmado el día 12 de agosto de 1970 entre la URSS y la RFA, indica la agencia Tass.

El Presidium del Soviet Supremo ha estudiado la propuesta de ratificación del Tratado que le había sido presentada por el Gobierno soviético.

- ULSTER: LA ORGANIZACION «ULSTER VANGUARD» NIEGA SU RESPONSABILIDAD EN EL ATENTADO

BELFAST. (Efe).—Una carta anónima entregada ayer a un vespertino de Dublín, y en la que se acusaba a una organización de ultraderecha del Ulster como responsable del atentado cometido el pasado fin de semana contra el restaurante Albercorn, de Belfast, que causó dos muertos y 153 heridos, ha sido descrita como falsa anoche por un portavoz de la organización «Ulster Vanguard».

La carta, que aparecía como firmada por el citado grupo de extrema derecha, decía: «No pedimos disculpas por el incidente de Albercorn; nadie las pidió por el de Aldershot, y en ella se señalaba que el restaurante había sido atacado porque servía a los republicanos como punto de reunión para pasar informaciones vitales para la campaña terrorista en el Ulster».

Uno de los dirigentes del movimiento «Ulster Vanguard», el que fue ministro del Interior William Craig, declaró anoche en Belfast: «La carta es falsa, y resulta extraordinario que cualquier periódico la publique sin preocuparse de probar su autenticidad».

(Información, pág. 11.)

- POSIBLE NUEVA CANCELLERIA RUSA EN PARIS

PARIS. (Pyresa).—El Consejo de París ha inaugurado su sesión de primavera poniendo sobre el tapete un viejo y delicado problema: la venta de quince mil metros cuadrados de terrenos situados en el XVI distrito de París a la Unión Soviética. La Embajada de la URSS, sita en la rue de Grenelle, en el París oficial, quiere tener una Cancillería en el boulevard Lannes, frente al bosque de Bolonia, en el barrio más caro de París, pero si el Gobierno se partidario de esta cesión, ya que París ha obtenido de Moscú treinta y cinco mil metros cuadrados para la ampliación de la Embajada francesa en la capital de la Unión Soviética, la Asamblea Municipal está dividida, porque los terrenos en cuestión están situados en una zona formada por campos de deportes que ocupan los emplazamientos de antiguas fortificaciones.

- EL PRESIDENTE SOMOZA PIDE LA UNION DE LOS PAISES CENTROAMERICANOS

GUATEMALA. (Efe).—Los países centroamericanos deben permanecer unidos para lograr la felicidad de sus pueblos, dijo ayer el Presidente de Nicaragua, general Anastasio Somoza Debayle, al iniciar una visita oficial a este país. En un brevísimo discurso, pronunciado en la pista del aeropuerto internacional, expresó que sólo con la unidad será posible resolver los distintos problemas de la región y dar a sus habitantes la tranquilidad que anhela.

# ★ BARCELONA ★

## UNA CASA DE DIEZ PISOS, HUNDIDA

### Hasta el momento se han rescatado 16 cadáveres SIGUEN SIN ACLARARSE LAS CAUSAS DEL SINISTRO

BARCELONA, 6. (Por teléfono, de nuestro redactor, enviado especial, Diego Carcedo.)—Media ciudad se despertó sobresaltada. Había sido un domingo alegre y bullanguero, como todos los domingos de principio de mes, había ganado fuera el «Barsa» y en los jardines empezaban a disputar los primeros brotes de la primavera. Acababa de finalizar el programa de la televisión y las luces de las ventanas se iban apagando una a una. La zona alta de la ciudad, en el barrio de Pedralbes, estaba silenciosa. Por fortuna, apenas había tráfico. Dos hombres, el camarero de un bar próximo y uno de los clientes habituales, discutían de fútbol, como casi todas las noches, en la calle de Santa Amelia, cuando un gran fogonazo, como si se hubiesen disparados cien mil «flash» de fotografía a la vez, iluminó, hasta hacerlas resplandecer, las casas.

#### Diez plantas que se desmoronan

Ninguno de los dos hombres, al igual que los vecinos del número 59 de la calle de Capitán Arenas, recuerdan mucho más. En unos instantes vieron arder las copas de los árboles, chispear las estrellas y volar los tejados. Luego perdieron pie y se fueron cada uno por su lado, dando bandazos por la acera, igual que cuando hay terremoto, en medio de un gran estrépito. Crujieron los cristales, repiquetearon las puertas, chocaron entre sí los coches aparcados y, como si fuese de cartón piedra, la inmensa mole del edificio de diez plantas, con armazón de hierro, empezó a desmoronarse. No se oyó ni un grito de dolor, ni una exclamación de pánico, ni una voz de socorro. Cuando llegaron los bomberos, apenas diez minutos después, centenares de personas se echaron a la calle presas del miedo. La explosión se había escuchado en toda la ciudad. Salían todos: los hombres en pijama, los niños lloriqueando, las mujeres tapándose el camión con el abrigo. Todos, menos los vecinos del 59 de Capitán Arenas, confundidos todavía en un impresionante torrente de escombros, de viguetas retorcidas, que se iba acumulando en los jardines y en las aceras próximas. El ascensor de un edificio cercano, que acudía a una llamada, se desplomó, para quedar empotrado en el suelo, mientras en la carnicería de la esquina, los periles colgados se dispararon contra las lunas y terrama ron estrellándose en la calle

#### Ayuda a las víctimas

Aferrado en el alféizar de una ventana, suspendido en el vacío, un joven luchaba desesperadamente con la muerte, a veintitantos metros de altura. Abajo, casi a ras de tierra, dos niñas de corta edad, una, con heridas muy graves, y la otra, dormida, estuvieron a punto de ser pisadas por las botas de los socorristas.

Muy pocos, en ese momento, tuvieron un recuerdo para el año bisesto que estamos viviendo, pródigo este primer trimestre en tragedias. Todos, viejos y jóvenes, se olvidaron rápidos de su propio susto y de los propios daños para lanzarse en ayuda de las víctimas. Los gestos de arrojo y de solidaridad de las gentes aún despiertan lágrimas de emoción entre cuantos los vieron.

—Hay muchos niños, en casi todas las plantas hay niños —sollozaba la portera, Aurea García—, Excepto en el último piso, que está vacío, y en el tercero, en que vive una pareja de recién casados... Ella se había librado casi de milagro, estaba acostándose en el momento en que una cegadora luz azul inundó la habitación, y los muebles saltaron por el aire, porque recuerda muy bien que la casa hizo «Pum! pum! A continuación empezó a oírse el derrumbe, al principio, con mucha fuerza, luego, igual que una cascada, ¡chocó!, ¡chocó!, ¡chocó! Menos mal, menos mal, que estábamos al otro lado.»

#### Un edificio construido hace diez años

El edificio, en forma de diez años. Algunos propietarios de los pisos aún esta-

ban pagando los plazos. Otros los tenían alquilados, como es el caso del doctor Zunzunegui, propietario de la cuarta planta, donde se produjo la explosión. Les inquilinos parece que se habían marchado al salado, nadie sabe con exactitud si definitivamente, o sólo para pasar el fin de semana fuera. Los porteros apenas recuerdan cómo son, llevaban poco tiempo en la casa. Bueno, con el susto ya no saben si seguían o no seguían en el piso; es más, a veces existe alguna duda, de que hubieran estado alguna vez. Enseguida como un minero, con la cara angustiada, el pelo revuelto y la frente sangrando, un extranjero, el señor Max Huggenthobler, consiguió salir entre los escombros, llevando en la mano una canastilla con su hijo, de unas semanas, dentro de tres, aún convaleciente, con la ropa que dormía, sostenida por un bombero, a su esposa. Vivían en el noveno piso, y tras la explosión, que les dejó ciegos por unos minutos, sintieron caer el piso, al tiempo que el techo de la habitación se les venía encima, aderrados los dos a la canastilla del niño, que seguía durmiendo pacíficamente, se deslizaron entre los cascos, hasta quedar retenidos en el rellano de la escalera, cara al vacío, de donde serían rescatados hora y pico más tarde.

#### Ministros y Alcalde en el lugar del accidente

El Ministro de la Gobernación, que se encontraba en Barcelona; el Subsecretario y las primeras autoridades de la provincia acudieron en seguida. Los relojes parados de los cadáveres que iban siendo rescatados señalaban la hora exacta de la catástrofe: las 12,37 de la noche. Por la mañana, acudió también el Ministro de la Vivienda. Desde el mismo lugar de la tragedia, el Alcalde de la ciudad, señor Porcillos, ordenó que todos los actos previstos con motivo de la boda de su hijo, para hoy lunes, se suspendieran.

Montones de cristales rotos en las aceras, en un radio de cerca de medio kilómetro, anuncian todavía, al caer la noche del lunes, la gravedad del desastre. Los daños materiales, sin embargo, resultan insignificantes ante la tragedia humana desencadenada por la explosión. Miles de personas congregadas en las calles adyacentes aguardan silenciosas. Allí están en angustiosa espera los familiares, los amigos y los vecinos de los que aún permanecen sepultados. Dos «bulldozeros» luchan por desahocar los montones de escombros que aún sepultan un número indeterminado de cadáveres. Hasta el momento, nueve y media de la noche, han sido extraídos dieciséis cuerpos sin vida; aún se teme que hayan otros diez o doce. Hasta bien entrada la mañana del martes no concluirá el rescate de víctimas. Los trabajos encierran grandes dificultades por el peligro de que se produzcan nuevos derrumbes.

#### Investigación sobre las causas del accidente

«Esta —recuerda un periódico vespertino— es la mayor catástrofe registrada en los últimos años en Barcelona.» Siguen sin conocerse, no obstante, las causas. Un edificio nuevo, de sólida construcción, se ha desmoronado en unos pocos segundos, igual que un castillo de naipes. La calefacción no funcionaba desde hace unos quince días; los técnicos de gas ciudad juran y perjuran que tan tremenda explosión no puede haber sido producida por un escape de gas; los rumores sobre la existencia de un posible depósito de propano en la planta cuarta no han podido ser confirmados, como tampoco se sabe qué hay de cierto en la noticia sobre unos cascos hallados entre los escombros. Pero el que hubiese una pistola y algunas balsas en alguno de los pisos, tampoco quiere decir nada. Paralelamente a los trabajos de desescombros, la Policía y el juez investigan.

#### ESTE FIN DE SEMANA EN ESPAÑA

### 22 MUERTOS EN ACCIDENTES

### OTRAS ONCE PERSONAS RESULTARON HERIDAS

MADRID. (Cifra.) — Veintidós muertos y once heridos, seis de ellos de gravedad, resultaron en los diecisiete accidentes ocurridos del pasado fin de semana en las carreteras nacionales, según datos provisionales facilitados por la Jefatura Central de Tráfico. El sábado día 4 hubo nueve accidentes, que ocasionaron 10 muertos y dos heridos graves, y el domingo día 5, ocho accidentes, con 12 muertos, cuatro heridos graves y cinco de menor consideración.

## FRANCIA: OTRO GOLPE A LA DROGA CAPTURADOS 146 KILOS DE MORFINA

### ● En un automóvil que intentaba llegar a Italia

PARIS. (Efe.)—Ciento cuarenta y seis kilos de morfina base fueron descubiertos a bordo de un automóvil procedente de Turquía, por los servicios de aduanas del puesto fronterizo franco-italiano de Menton.

El cargamento se hallaba oculto en un automóvil, en el que viajaban dos personas, que venía desde Estambul y que había atravesado toda Italia, ruta considerada como «característica» por los servicios de lucha contra el tráfico de droga, para el transporte de estupefacientes desde Oriente hacia la zona de Marsella, donde se encuentran gran número de laboratorios de elaboración de heroína, para su posterior envío a Estados Unidos. Los dos ocupantes del vehículo están siendo interro-

gados por la Brigada de Estupefacientes francesa, en Niza. Este es el segundo secuestro de droga de gran importancia que se produce en Francia en el plazo de cinco días, después del descubrimiento de 425 kilos de heroína pura a bordo del pesquero «Caprice des Temps», disimulados en la capa de lastre, cuando acababa de zarpar de Villefranche-Sur-Mer, en las proximidades de Marsella.

#### Sacos con cocaína en Nápoles

NAPOLES. (AFP-Efe.)—La Policía de Nápoles descubrió en una casa numerosos sacos conteniendo cocaína. También encontró varios talarinos de cheques robados y un revólver.

Han sido detenidas tres personas: la propietaria de la casa, Clara Maggio, de treinta y ocho años; su hijo Mauro, de veinte, y la novia de éste, Carmela Carraturo, de veintidós.

# SUCESOS

## Soria

## TRES NORTEAMERICANAS ROBABAN IGLESIAS

### ★ Dos de ellos eran militantes

SORIA. (Cifra.) — Como supuestos autores de cruetaciones de arte han sido detenidos por fuerzas del puesto de la Guardia Civil de Deza, Daid Makali y Gary Bias, comandantes de la Brigada, respectivamente, de las fuerzas norteamericanas de la Junta hispano-norteamericana de Zaragoza, y Charles Weston, de la Brigada de nacionalidad norteamericana.

La aprehensión se llevó a cabo en el pueblo de La Quionera. Sobre los detenidos pesa la acusación de haber sustraído cuadros en las iglesias parroquiales de La Quionera y de esta provincia.

#### Barcelona: Redada gigantesca

BARCELONA. (Cifra.) — Una gran operación de limpieza y control de maleantes y registro de lugares sospechosos ha sido efectuada por las fuerzas de Orden Público, procediéndose a la identificación de más de 700 sospechosos y alcanzando los restantes objetivos previstos.

Sobre estos sucesos el Gobierno Civil de Barcelona ha facilitado la siguiente nota informativa:

«Funcionarios del Cuerpo General de Policía y fuerzas de la Guardia Civil y Policía Armada, en acción conjunta, efectuaron una operación de control y registro en algunos lugares de nuestra ciudad, en los que se sospechaba pudieran ampararse maleantes u ocultarse objetos de ilícita procedencia.

Estas acciones han resultado esperadas y se ha dado a la identificación de 700 sospechosos, a la detención de diversos individuos llamados por los autoridades a la ocupación de funciones de armas de fuego y largas, gran cantidad de mas blancas, cadenas y joyas, monedas de levisores, etcétera.

Este Gobierno Civil, a través del Ministro de la Gobernación y en el suyo propio, seguridad de interpretar el tir unánime de la ciudad complacido en expresarse en la tación a las fuerzas de Orden Público que han planeado desarrollado estas acciones.

#### Dos millones de pérdidas en un incendio

VALENCIA. (Prensa.)—Se declaró un violento incendio en la zona transversal de poniente. Ardieron unas trececientas toneladas que habían sido descargadas el pasado día 23. También averías una grúa de la Junta de Obras del Puerto. Los bomberos personaron en el lugar del siniestro, procediendo a la extinción del fuego. Las pérdidas ascienden a más de dos millones de pesetas.

#### Mensaje del arzobispo de Barcelona

BARCELONA. (Cifra.) — Con motivo del trágico hundimiento del inmueble de la calle de Capitán Arenas, el arzobispo de Barcelona, monseñor Jubany, y los obispos de Tortosa, Tarragona, desde Madrid, al Alcalde, señor De Porcillos, el siguiente telegrama: «Presentes Asamblea Episcop-

pal que se celebra en Barcelona. Llegan noticias de la tragedia que tantas vidas humanas costado. Hondamente doloridos compartimos el dolor de la ciudad de Barcelona y a Dios descanse el alma de las víctimas. Firmado: arzobispo y obispos auxiliares Barcelona»

## MADRID ARDE UNA FACTORIA EMBARCACIONES DEPORTIVAS CERCA DE TORREJON LAS PERDIDAS MATERIALES ESTIMA SOBREPASAN LOS VEINTE MILLONES DE PESETAS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Una factoría de embarcaciones deportivas, enclavada en la carretera vieja de Torrejón, fue destruida casi completamente por un incendio, cuyos efectos se han establecido, que se declaró a última hora de la noche del pasado domingo.

El fuego se propagó con toda rapidez por las instalaciones de la factoría, debido a la combustibilidad de los materiales almacenados en la fábrica. A los pocos momentos de iniciarse el incendio, se advertía desde gran distancia por la densa columna de humo que se producía de la combustión de los productos y materiales, y terminó la techumbre de una de las naves y todo el edificio se derrumbó en una gran hoguera.

Efectivos de bomberos de la capital, así como de Torrejón, acudieron al lugar de los hechos y dominaron las llamas al cabo de unas pocas horas de trabajo. No hubo, por fortuna, que lamentar desgracias personales, aunque las pérdidas materiales sobrepasan los veinte millones de pesetas.

#### Asaltado por tres navajeros

Un transeúnte fue asaltado por tres jóvenes, uno de ellos, al parecer, menor de quince años, que le despojaron de unas 1.000 pesetas y cuantos objetos llevaba de algún valor cuando transitaba por las inmediaciones del puente de Praga.

La víctima del asalto, Tomás Blanco Lavandá, que vive en la calle de Antonio López, número 152, fue quien denunció los hechos a la Policía. El atraco se produjo a primera hora de la tarde del lunes.

#### Explosión de butano

Una explosión, originada, al parecer, por emanaciones de un recipiente de gas butano, causó el desplazamiento de varios tabiques de uno de los pisos de la finca número 4 de la calle de Algabe, poco después de las seis de la tarde de ayer.

#### Incendio en almacén

Siete coches de bomberos acudieron que intervino a las seis de la tarde de ayer para dominar un incendio que se produjo en un almacén de mercancías y licores en la calle de Alcocer, número 55. Al cabo de pocas horas de trabajos se consiguió reducir el siniestro y evitar su propagación. Las pérdidas materiales provocadas por el incendio se estiman muy cuantiosas.

# Arriba

# REPORTER

## BODA EN EL PARDO



● Los novios, con don Jaime de Borbón, a su llegada a Madrid

Unos doscientos periodistas y doce cadenas de televisión cubrirán mañana la boda de María del Carmen Martínez-Bordiu y el príncipe Alfonso de Borbón. Esta será la segunda boda que se celebre en el palacio de El Pardo. La anterior corresponde a la de los padres de María del Carmen, hace veintidós años, en la misma capilla, construida por Felipe V de Anjou. Las vísperas de «la boda del año» han tenido el siguiente resumen periodístico:

★

**INFANZON DE ILLESCAS.**—El domingo don Alfonso Jaime de Borbón y Dampierre fue investido en Illescas como hermano protector de la Hermandad de Infanzones. En la ceremonia estuvieron presentes su prometida y los marqueses de Villaverde. Celebró la misa el Primado de Toledo.

★

**DUQUE DE SEGOVIA.**—El mismo domingo llegó a Barajas el infante don Jaime de Borbón, duque de Segovia y padre del novio. Esta representa su cuarta estancia en España. Su último viaje lo realizó con motivo del Año Santo Compostelano, en 1956. El duque de Segovia fue recibido por su hijo y la prometida de éste, el teniente general Díez-Alegria, don Fernando Fuertes de Villavicencio y el marqués de Mondéjar. El duque de Segovia llegó acompañado, desde París, por su hijo don Gonzalo, el marqués de Beauremont, el de Polignac, condes de Las Lagunas y Toaí y don Mariano Calviño. El duque expresó su deseo de pasear por las calles de Segovia.

★

**SEÑORA DE MARCOS.**—Doña Imelda Romoáldez de Marcos, esposa del Presidente de Filipinas, llegó, procedente de Londres, también para asistir a la boda. Fue recibida en Barajas por doña Carmen Polo de Franco, a la que acompañaban diversas personalidades. La señora de Marcos hizo unas calurosas declaraciones hacia nuestro país, que terminó con un «Mabuhay!», un «¡Viva España!». Hoy visitará el Valle de los Caídos y asistirá a una cena ofrecida por los Príncipes de España.

★

**MÁS INVITADOS.**—Están llegando a la capital los invitados que asistirán mañana a la ceremonia de la boda. Se encuentran ya en Madrid la princesa Olimpia de Torlonia, hija de la infanta Beatriz de Borbón —recibida en Barajas por sus primos los Príncipes de España—, las princesas de Braganza, Rúspoli y Barbarini y el príncipe Pignatelli. Hoy son esperados los Príncipes de Portugal. La lista de los invitados abarca desde príncipes hasta embajadores y figuras artísticas, deportivas y taurinas, en cualquier caso amigos de los contrayentes.

★

**LA CEREMONIA.**—Como padrinos actuarán el Jefe del Estado, por parte de la novia, y doña Emmanuela de Dampierre y Rúspoli, por parte del novio. La ceremonia será oficiada por el Cardenal-Arzbispo de Madrid-Alcalá, monseñor Vicente Enrique y Tarancón. Firmarán, como testigos por parte del novio, los Príncipes de España, don Jaime de Borbón, don Gonzalo de Borbón, don Alfonso de Baviera, el duque de Alba, la duquesa de Beauremont, la condesa de Segovia, señora de Alvarez de Toledo, condesa viuda de Romanones, infanta María Cristina de Borbón y el señor Calviño de Sabucedo.

★

**TRAJES.**—María del Carmen Martínez-Bordiu Franco vestirá un traje de novia diseñado por Pedro Rodríguez. El mismo modista ha realizado el traje de la marquesa de Villaverde. El príncipe Alfonso de Borbón vestirá el uniforme de embajador.



● En Barajas, el abrazo del duque de Segovia al Príncipe de España



● La ceremonia en la que don Alfonso de Borbón fue investido como infanzón de Illescas



● La primera dama de Filipinas, con la esposa del Caudillo y la marquesa de Villaverde

## UN MINUTO CON LA BEGUM



La Begum llegó el domingo por la tarde en avión desde París. Ayer, a las trece y veinticinco, bajaba de sus habitaciones del Ritz. Antes nos habían dicho en recepción que eternos orden de no molestar a la señora; no recibe a los periodistas. Ibón Labrousse, emisa Francia de 1930, a los veintidós años, cuando era directora de una casa de costura en Lyon, viuda hoy del tercer Agha Khan, jefe espiritual de los ismalitas, llegó a la boda Borbón-Martínez Bordiu.

Madame, elegante y aún bella —abrigo rojo, turbante azul turquesa y zapatos de oro—, concedió un minuto a la Prensa y habló en francés.

—Lo siento, pero sólo un minuto.

—Madame, tome asiento, por favor.

—Gracias, tengo muchas cosas que hacer.

Irá de compras, y del regalo que trae a don Alfonso y a María del Carmen no quiere decir nada, tan sólo que es una cosa personal. Tampoco opina sobre el conflicto palestino, porque esa política prefiero no hablarla.

—Hasta cuándo estará en Madrid, señora?

—Hasta el viernes.

No sabe qué vestido va a llevar en la boda, aunque ella cree que seguramente lucirá un sari, «no sé de qué color».

La Begum, amable, sonriente, cuando había pasado el minuto se fue, porque perdieron, pero tengo muchas cosas que hacer.

Arriba

# REPORTER



## Un grito silencioso

# MARCEL MARCEAU, EL REY DEL MIMO

### «La gente está fatigada de palabras»

—No estoy contento de mi corta intervención en España. ¡Es increíble! ¡Solo dos días! Si yo estuviese dos semanas, el teatro estaría lleno, ¡pero dos días! ¿Por qué razón no puedo actuar más en Madrid? No es culpa mía, que lo estoy descañando; ni del público. Así, el mimo no podrá ser mayoritario... Vengo de actuar siete meses por los Estados Unidos llenando teatros de cuatro mil espectadores; ¡igual me pasa siempre en Europa, y esto no lo comprendo. En todo el mundo, los empresarios me han pedido que me quedase más tiempo. ¡Dos días! Creo que esto no es serio. La otra vez que estuve en Madrid y Barcelona, en mil novecientos sesenta y cinco, fue un enorme éxito; la Prensa estuvo entusiasmada, y el público también; él es el que siempre sale perdiendo... El público conocerá mi arte cuando yo muera, a través de mis películas, y hace falta darle la oportunidad de que sea ahora...

Nos acabamos de sentar; no había apenas cogido el bolígrafo cuando toda esta catarata de palabras me vino encima. Intenté tímidamente algún conato de pregunta. Fue inútil. Marcel Marceau, el gran mimo francés, el MIMO, con mayúsculas, el señor por excelencia de la pantomima, de la comunicación sin palabras, tenía necesidad de decir éstas sin interrupciones. Estaba un poco nervioso, preocupado: su material de escena no había llegado aún a las tres de la tarde por dificultades de transporte; había que retrasar la hora de actuación.

bre de hoy. Está muy cerca de los cómicos españoles. Mi personaje ha crecido, se ha hecho poderoso, es solidario de la vida de los hombres... Yo he renovado el mimo clásico; Marceau ha creado su propio mimo.

Me pide excusas por citarse en tercera persona, pero lo considera algo inevitable. Lo curioso es que no hay jactancia o petulantía en sus palabras; es una aceptación muy natural por su parte, de un arte en el que todos le reconocen el primero, incluso él.



veré a formar una compañía de mimo. ¡Claro que mi escuela seguirá sin mí! He creado toda una gramática del mimo y creo que el futuro de éste será muy importante. La tradición en Francia se había perdido, pero yo la he renovado. Pero tiene que hacerse asequible al público. ¿Cómo va a ser popular aquí si no lo conocen? Estamos asistiendo al resurgir del mimo, porque la gente está fatigada de palabras... ¿Mi evolución? Con los personajes, con unas formas más puras, más virtuosas, más poderosas, también de estilo. Ha sido una evolución paralela a la vida misma. Se han hecho veinte películas sobre mi arte, y una gran editorial americana ha escrito un libro sobre mi vida, «Mi grito silencioso».

—¿Qué es lo que no ha podido aún expresar con este silencio?

—Únicamente aquello que sólo se puede expresar con palabras. Se puede hablar del amor, pero el amor es mucho más; de la tristeza, de la muerte; todo ello son más que palabras. Todas mis situaciones parecen vulgares cuando suceden, pero van más allá de la palabra, lo mismo si son cómicas o trágicas.

—¿Qué piensa de las nuevas tendencias teatrales que incorporan los gestos corporales, el mimo, a sus actuaciones?

—Sí, hay actores que hacen gestos... No sólo es malo para el mimo, sino también para el teatro. El mimo es un arte puro, pero pienso que, como siempre, hay grupos buenos y grupos malos; es la idea lo que cuenta y el estilo.

Le vienen a buscar para arreglar el asunto del equipaje; pero antes de marcharse me pide que salude a sus amigos artistas españoles, «porque amo su danza, su pintura...».

—Me encuentro ahora en plena fuerza, en plena juventud; quiero morir en pie.

Marceau desaparece y da la sensación de que el minúsculo camerino se ha vuelto de repente grande.

M. A.

## RECORD YANKO EL NOMADA

### 13 AÑOS DE FUTBOLISTA 13 EQUIPOS

El muchacho nació en Braga, allá por los dulces años cuarenta. Hijo de futbolista y con futuro asimismo futbolero. El padre se llama Fernando y ahora pinta canas a la vez que entrena equipos de fútbol, por supuesto. El hijo se llama Yanko, alto, fuerte, y no tan delegado como su padre. Los dos se apellaman Dancik, ¡los cómicos!

Dice el caso de identidad del muchacho que vino al mundo el 22 de marzo de 1940, de la que se deduce fácilmente que en la actualidad anda ya por los treinta y dos años. A los diecisiete años quiso el destino a su padre, que para él vino siendo más o menos lo mismo) que fichara como aficionado por el primer equipo al que se le recuerda ligado en los anales de la Federación Española de Fútbol. Aquel club era el Salamanca y, para sentir precedente, sólo estuvo una temporada. La 59-60. Luego fue el Oporto, aún como aficionado y en la temporada 61-62 firmó como profesional con el Beira. Ahora, su más reciente contrato es con un equipo andaluz que está rozando el descenso de Segunda a Tercera División el Jerez Industrial. Para Yanko Dancik es el equipo número trece que le concede el honor de

entrenarse en su comisión. Según parece, el joven no es chaquetero, lo que pasa es que no ha tenido suerte. Sin embargo, en un tiempo y durante dos temporadas (62-63 y 63-64) estuvo en Real Madrid. Y cuando dejó al equipo de Miguel Muñoz pasó al Melilla, y en la misma temporada (64-65) al Atlético de Madrid. La siguiente (65-66) volvió al Melilla y a la otra (66-67) se marchó al Malloca, para aprovechar ese mismo verano y jugar en el Torontó, allí en Canadá. Al año siguiente estuvo también (según la ficha que reza en la Federación de nuestro país). Luego (68-69) anduvo jugando en el Rayo, y de Valdecaas se pasó al San Andrés (69-70). Ya en la temporada siguiente (70-71) fichó por el Español y, de allí, a fichaje actual. Las trece cartulinas de contrato son todo un récord; quizá más, y dos años de edad, trece como profesional y trece equipos. Si se rubrica cada aficionado en la cabeza verá que en la mayoría de los clubs por los que ha pasado el chico coincidió siendo su padre el entrenador. Por eso resulta que el Yanko viene a ser el jugador más truchamante del fútbol español.

F. C.

## MI OTRO YO

—Nadie me ha dicho que venía a actuar en un Festival Internacional de Mimo. ¡Es asombroso! Me he enterado ahora... Pero estoy muy contento de actuar junto con el Grupo Falga, de Praga, y el polaco; son muy amigos míos y excelentes profesionales. También los dos argentinos son muy buenos. El grupo español no lo conozco. ¿Son buenos?

No lleva máscara, pero tiene cara de mimo; parece como si ya se le, en mí, hubiera modelado el personaje y las facciones ya no se sabe a quién pertenecen: son marcadas y quedan como disminuidas, enmarcadas en un pelo escaso, mitad rizado, mitad lirsuto. Y las manos, ¡ay, las manos! estrechas y largas, cuidadas, ágiles, siempre en acción, manos expresivas que hablan solas, que apoyan y se entrecruzan...

—Es difícil hablar del arte de la pantomima cuando no se ha visto. ¿Qué me ha visto? Habría que remontarse a Charlot o a Buster Keaton. El mimo era muy importante en el cine mudo; yo he hecho revivir la pantomima en el teatro. He creado un estilo nuevo y un personaje personalísimo... El mimo es la magia, lo visible de lo invisible.

—Ternura, poesía, realidad cruel?

—Es la realidad. ¿Pero qué es la realidad? ¿Qué es la vida? Es cambio; la vida es cambio...

—Hábleme del otro Marcel Marceau, de su personaje «Bibi», ¿Es acaso el mundo de sus posibilidades?

—Es un personaje trágico, mi otro yo. El lucha, como Don Quijote, contra los molinos de viento. Es un símbolo de las aspiraciones del hombre, de sus tragedias y comedias traducidas con gestos. Igual que la danza española expresa todo el sentir de un pueblo, a través de sus movimientos, «Bibi», con el corazón, habla el lenguaje del hombre

## Paga cinco millones de francos por el seguro de su cuerpo



guerra comenzó la carrera; pero de mi vida privada prefiero no hablar. Mi vida es mi arte, está toda alrededor de él. Es la vida de todos los hombres, sólo que yo he podido realizar mi sueño: expresarme sin palabras.

Pienso que sin palabras podría vivir este hombre, ya mito, que tengo delante; pero ¿y sin manos? Le pregunto qué pasaría si un accidente imprevisto le dejara sin manos.

—Podría escribir, dictando al magnetofón. Actuar, no; pero es la vida. ¡Ojalá que eso no llegase nunca!

—¿Tiene usted las manos aseguradas?

—Lo tengo todo asegurado. ¿En cuánto? Pago por el seguro cinco millones de francos antiguos al año... Pero el arte no se puede asegurar. De todos modos, he ganado lo suficiente como para no tener problemas económicos llegado el caso.

—¿Cuál ha sido el peor momento de su vida?

—El peor no tiene importancia. ¡El mejor! Vivir todos los días y debutar para que la Humanidad sea un poco mejor.

No hay modo de separar su vida privada de su arte; son un todo indivisible, en el que el arte parece envolverlo todo. También es pintor y escritor. Pero su conversación vuelve siempre sobre sus mimos, su obra, su futuro.

—No, siempre no he actuado solo. Durante diez años tuve un grupo en Francia, y ahora vol-

## LAS MANOS, ASEGURADAS

Me gustaría saber si ya de pequeño se ensayaba delante del espejo, si fue un niño feliz o quizá su arte futuro nació de la tristeza; cómo fue su juventud acompañada por los acordes de una guerra, si...

—De joven estuve en la Resistencia francesa; después de la

## DISCRETAMENTE

«BALLETS».—Noticia: uno de los dos «grandes» —el «Bolshoi» es el otro— del «ballet» ruso tiene firmada actuación en España. Llegará en primavera y actuará en el Liceo barcelonés. Luego, se vendrá a Madrid. Se trata del «ballet» del teatro Kirov, que trae a toda su mejor gente.

BARCELONA.—Movimiento de culpa en Berasáiz. Ayer, llegada de dos zarzuelas. Buenas José Izuri —que estuvo aquí año hace unos días— y Nicenor Zabala. Se quedaron aquí una temporada más larga de lo acostumbrado. Regreso, también, de Pacquito Fernández Ochoa y Aurelio García. Pacquito asistió a la boda de Mary Carmen Martínez Bordá y Alfonso de Borbón. Otro viaje importante, el de trece agentes de viaje de Johannesburgo, que quieren promocionar el turismo español en su país. Y un viaje guapo, guapo, el de Marisa Meil, que ha llegado para asistir al estreno de su película torrida con Stephen Boyd.

BAJA.—Baja de comentarista político, Fernando Suárez, el ex Procurador por León, llevaba varias semanas con su «Parlamento de papel» en «Asturias Semanal». Ya, no más, según parece, por propia decisión del cronista.

**ATRU**  
1423

Malén Aznárez  
Francisco Caparrós  
Luis Otero  
Fotos: ANTONIO

## La ciudad UN PROBLEMA MAYOR

En 1964 el Ayuntamiento reivindicó la obra de canalizar el río Manzanares. Estaba reciente la promulgación de la ley de Régimen Especial y ello hizo sentirse fuerte al conde de Mayalde, que exhumó un viejo pleito o una antigua reivindicación, llámelo usted como quiera. El conde de Mayalde fue en su gestión municipal un Alcalde más amigo del tacto diplomático que de la vara de regidor. Las razones que asisten de antiguo a la Casa de la Villa en este conflicto inconcluso, justificaban la posición extrema de José Finat y Escrivá de Romani.

Carlos Arias Navarro ha mantenido una actitud análoga a la de su antecesor y se ha visto avalado por el criterio unánime de la Corporación local. En junio de 1966, el entonces Ministro de Obras Públicas, Federico Silva Muñoz, mantuvo una interesante conversación con los cronistas e informadores municipales, donde se suscitó, inevitablemente, el tema de la reversión. Ese día, el Ministro de Obras Públicas anunciaba la restitución de la defensa de la Arganzuela, y años adelante le escuché una afirmación que no me resisto a dejar en el tintero: "Canalización del Manzanares no es un invento mío." La posición municipal puede resumirse en una frase de Carlos Arias Navarro: "No es que el Ayuntamiento quiera o no quiera realizar las obras de canalización del río; es que no puede por menos de quedar, ya que son de competencia exclusiva e ineludible del Municipio."

Está todavía reciente el relevo en la Delegación del Gobierno de esa entidad. José María del Moral fue sustituido por Joaquín Calvo Sotelo. Y ese relevo puede resultar significativo, pienso que Canalización del Manzanares no renuncia a su empeño de seguir la obra aguas arriba y abajo del tramo canalizado. En medio de este forcejeo de competencias o de este paralelismo de funciones, me he preguntado si están las autoridades del Ministerio de Obras Públicas en condiciones de ofrecer un informe minucioso sobre la situación sanitaria del río.

Nunca se ha dado respuesta a esa pregunta que, a mi ver, vendría no a sustanciar una función administrativa, sino a poner en su sitio las cosas y a hacer que el sueño de convertir el Manzanares en río canalizado y navegable se desvaneciese para retrotraer la acción a su verdadera realidad: el río es una pobre cloaca. Solo la meteorología ha influido en medida saludable sobre unas aguas que conforman un enorme caldo de cultivo apto para la multiplicación de cualquier enfermedad infectocontagiosa. Seguir discutiendo a estas horas la posibilidad de reanudar las obras sin atender a la salubridad del río, no constituye únicamente un atentado a la soberanía municipal, sino, además, a la situación sanitaria de una ciudad de tres millones y medio de seres humanos.

Antonio IZQUIERDO

## CUADERNO DE LA CALLE

### Guarderías para el Gran San Blas

A medida que la mujer casada se ha incorporado a las tareas productivas, la necesidad de guarderías infantiles en muchos núcleos urbanos de Madrid se ha hecho cada vez más patente. Este es el caso de un barrio tan característico como el Gran San Blas, donde un importante número de mujeres casadas compaginan sus obligaciones del hogar con el ejercicio de un trabajo remunerado. Desafortunadamente, éste es uno de los muchos servicios que necesita este gran contingente humano. Muchas mujeres salen por la mañana a trabajar y tienen que dejar a sus hijos medio abandonados.

Hace diez años que se inauguró este barrio. En aquella época había diecisiete guarderías proyectadas. Un número suficiente para atender debidamente esta necesidad de preeducación y de albergue para los niños durante determinadas horas del día. El viejo proyecto parece que ha caído en el foso más profundo del olvido, y ahora los vecinos se preparan para solucionar el problema por sus propios medios, con la parcial ayuda de alguna institución, con lo que sean capaces de recolectar o con los donativos que lleguen a sus manos.

El momento, pues, es de lo más oportuno, para referirnos a la empresa en que se han embarcado todos estos vecinos, y recordar, a la vez, que cualquier nueva ayuda que tengan ya a ser recibida jubilosamente.

### Los autobuses de la EMT, siguen sucios

Los días de lluvia ponen de nuevo sobre el tapete de los pequeños problemas municipales el hecho de que los autobuses de la Empresa Municipal de Transportes están demasiado sucios. La razón es que la lluvia «descubre» esta deficiencia con mayor claridad que en el resto de los días claros del año se debe a que parece que las prendas húmedas son más receptoras del polvo menos visible de los vehículos. Es suficiente con sentarse con una gabardina o un abrigo mojado para que queden estampados todos los puntos de apoyo del cuerpo del viajero en cuestión. La experiencia no tiene nada de agradable, como puede suponerse; entrar con la ropa limpia y bajar del autobús para tener que llevarla a la ropa limpia es un precio demasiado alto para un recorrido urbano.

La EMT, que trata de modernizarse en otros aspectos, todavía no ha conseguido mejorar, hasta hacerlos eficaces, los servicios de limpieza de sus vehículos.

AREVACO

## Un millón de familias, representadas

# ASAMBLEA NACIONAL DE CONSUMIDORES

Se celebrará en Madrid del 21 al 23 de marzo

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Durante los próximos días 21, 22 y 23 del presente mes de marzo va a celebrarse, en Madrid, en la sede central de la Organización Sindical, la I Asamblea Nacional de Consumidores. En este primer gran Congreso de los consumidores, que, por primera vez se celebra en Madrid, van a estar presentes todas las entidades que se relacionan con esta materia. Esto es, en la Asamblea van a participar, además de la Federación de Asociaciones de Consumidores, las Asociaciones Familiares, las Amas de Casa y Hogar y las Cooperativas de Consumo. En el transcurso de la misma van a tratarse, en régimen de Ponencia, cuatro grandes temas: «Calidad e información al consumidor», «La lucha contra el fraude», «La representación de los consumidores» y «La situación de los precios». Con esta I Asamblea se pretende, tanto la adopción de una serie de posiciones concretas por parte de todas las organizaciones y sus miembros vinculadas a estos problemas, como el planteamiento de una posición unificada ante la Administración española. Igualmente se trata de iniciar a todos los españoles a una toma de conciencia sobre un papel como consumidores.

### Las Asociaciones de Consumidores en España

Al final de la reunión que don Enrique Villoria, Procurador Familiar por Madrid y presidente de la Asociación Nacional de Consumidores tuvo con un grupo de informadores, hubo una rueda de preguntas, dirigidas, en su mayor parte, a conocer lo que son hoy las Asociaciones de consumidores en España. A este respecto, el señor Villoria manifestó que el número de asociados es de 50.000 en números redondos, pero que además de esta presencia individual había que considerar la asociación colectiva, representada por un millón de familias agrupadas en las Asociaciones de Amas de Casa, Familiares y de Hogar, que también representan y participan activamente en la defensa del consumidor, todas ellas representadas.



das en esta I Asamblea, junto a un pilar tan importante como son las Cooperativas de Consumo, verdadera expresión del consumidor asociado. Este número, si consideramos que son asociaciones libres y voluntarias, donde además se paga una cuota. Con estos condicionamientos no es tan fácil alcanzar cifras mucho mayores. En países de mayor experiencia y más avanzados en esta materia, las cifras numéricas de asociados, aún siendo mayores que en España, no hay diferencias desorbitadas. El peso específico de estas asociaciones en Francia, Bélgica, Italia, etc., se debe, en gran parte, al apoyo que les prestan las respectivas Administraciones.

### Una fuerza más

Una vez que el tema salió a la luz, las siguientes preguntas versaron sobre el apoyo que la Administración española presta a las Asociaciones de Consumidores. La cantidad anual reflejada en los presupuestos del Estado para la Federación de Consumidores y para las Asociaciones de Amas de Casa. Según se dijo, la cifra es insuficiente, y establece

### ESTUDIARA CUATRO TEMAS:

Calidad e información al consumidor = La lucha contra el fraude = La representación de los consumidores = La situación de los precios

la diferencia entre la Federación española y las de los países de la Europa occidental. En línea estructural, nuestra Federación es muy similar —dijo el señor Villoria—, pero en los países de la Europa del Mercado Común existe una mayor sensibilidad a nivel de Administración. Por eso, la capacidad de acción de las Federaciones de Consumidores es también mayor; disponen, por ejemplo, de órganos de Prensa, editan e distribuyen manuales, tienen laboratorios de análisis de calidad, donde contrastan los productos que salen al mercado, y hay una capacidad de presión organizada mucho más importante.

A este respecto, se planteó la pregunta de que si en España sería posible que los consumidores declarasen el boicot a un determinado producto; a lo que don Enrique Villoria contestó

que era perfectamente factible, y que, por supuesto, era uno de los medios tradicionales de acción de las Federaciones de Consumidores.

En Francia, hace cincuenta años que nacieron estas Asociaciones. Su fecha de creación en España es mucho más reciente. Han visto la luz en los últimos diez años como una perspectiva nueva del hombre dentro de la sociedad capitalista en que vive. «Poco a poco se van abriendo camino —dijo el señor Villoria—, respondiendo a una necesidad patente en el libre mercado, porque, habida cuenta de que tanto los productores como los empresarios o los comerciantes, están asociados, para que este juego de contrapesos sea completo, es necesaria la presencia de los consumidores asociados. Asociaciones que no nacen contra nadie. Nacen como una fuerza más.

## VIDA CULTURAL

### CONFERENCIAS

A las 12,00 horas, en el Instituto de Colmenar Viejo, «Confidencia poética», por Gerardo Diego.

— A las 19,00 horas, en el Instituto «Eduardo Torroja» (Costillares-Chamartín), «Realizaciones en la autopista Sevilla-Cádiz», por José Antonio López Jamar.

— A las 19,00 horas, en Eurobuilding (Juan Ramón Jiménez, 8), «La Justicia y el Gobierno», por Raimundo Fernández Cuesta, Alfonso García Valdecasas, Joaquín Ruiz-Giménez Cortés y José María Alfaro Polanco, y «La Justicia y el Mercado Común», por José María Armero Alcántara y Antonio Garrigues Walker.

— A las 19,30 horas, en la Academia de Medicina (Arrieta, 12), «Asociaciones medicamentosas e interacciones», por José Ruiz Gijón.

— A las 19,30 horas, en el Instituto de Estudios Islámicos (Francisco de Asís Méndez Casariego, 10), «Dos divisiones de una misma época: Mahmud Taymur Naguib Mahfuz», por Eugenia Gálvez Vázquez.

— A las 19,30 horas, en el Sindicato Nacional del Seguro (Núñez de Balboa, 101), «Dinámica social del capitalismo», por Javier Martínez de Bedoya.

— A las 20,00 horas, en el Círculo Catalán (Marqués del Riscal, 11), «Situación de la mujer en la sociedad española», por María Salas.

— A las 20,00 horas, en el Ateneo (Erado, 21), «Nuevas tendencias del cuento en Brasil», por María Teresa Leal de Martínez.

— A las 20,00 horas, en el Editor Nacional (José Antonio, 51), el general Cabeza Calahorra presentará su obra «La Ideología militar, hoy». El juicio de la obra correrá a cargo del teniente coronel Gárate Córdoba.

— A las 20,00 horas, en el Instituto de Cultura Hispánica (Ciudad Universitaria), «Las acciones defensivas», por Hilario López.

— A las 20,00 horas, en Amistad Judeo Cristiana (Hiriarte Eslovaca, 50), «La esperanza de Israel», por el rabino Baruj Garzón y el padre Vicente Serrano.

— A las 23,00 horas, en el Colegio Mayor «José Antonio» (Ciudad Universitaria), coloquio con Juan Fernández Figueroa, director de revista «Índice».

— A las 23,15 horas, en el Colegio Mayor «Jiménez de Cisneros» (Ciudad Universitaria), «Una explicación de la Historia Universal. Hoy: Desde el nacimiento de Cristo hasta el siglo XII», por Ramón Ayza y Suárez Castiello.

### TEATRO

A las 19,30 horas, en el Instituto Nacional de Educación Física y Deportes (Ciudad Universitaria), «Auto del hombre», de Calderón de la Barca, por el grupo de teatro de la Universidad Complutense.

### CINE

A las 19,30 horas, en el Instituto Francés (Marqués de la Ensenada, 12), «Napoleón Bonaparte», versión íntegra y sonorizada por Abel Gance y Claude Lelouch.

### POESÍA

A las 19,30 horas, en el Instituto de Cultura Hispánica (Ciudad Universitaria), Antonio Hernández dará a conocer una selección de su libro inédito «Flamenco espiritual». Seguirá un recital de guitarra por Manolo Sanlúcar.

### EXPOSICIONES

A las 18,00 horas, en la Galería Lázaro (Carlos III, 3), pintura de Rafael Botí.

— A las 19,30 horas, en Galería Kreisler (Serrano, 19), obra reciente de Carrlerio.

— A las 20,00 horas, en la Galería Estudio Cid (Núñez de Balboa, 119), homenaje a Pianos Doris.

### MUSICA

A las 15,30 horas, Radio Nacional, por el Tercer Programa, retransmisión del ciclo «Semanas de música de América». Hoy: Fanfarras «Simfonía número 2», de Roque Cordero, por la Orquesta Nacional de España, dirigida por Rafael Frühbeck, y el dúo de pianistas Nelly y Jaime Ingram interpretará las siguientes obras: «Escenas infantiles», de Octavio Pinto; «Fugado, fuga y variaciones», de César Franck; «Danza negra», de Mozart Camargo Guarnieri; «Dios, de Roque Cordero, y «Variaciones sobre un tema de Paganini», de Witold Lutoslawski.

— A las 19,30 horas, en la Asociación Cultural Hispano-Norteamericana (Salón Fenix, Castellana, 37), obras de Schumann, Beethoven, Copland y Brahms, por el pianista Thomas McIntosh.

## SEPELIO DE LOS RESTOS MORTALES DEL DOCTOR GIMENEZ GUINEA

MADRID. (Ofi.) — Con gran asistencia de público, entre el que se encontraban destacadas personalidades de la vida madrileña y conocidas figuras del teatro, se ha celebrado la conmovedora y entera del cementerio de la Sacramental del San Isidro del doctor don Luis Giménez Guinea, fallecido repentinamente a los ochenta y seis años de edad.

El doctor Giménez Guinea, profesor emérito de la Beneficencia Provincial, de la que fue decano, era una de las figuras más conocidas de la Medicina española. Como director del Saneamiento de Torroja, su ejercicio hasta hace unos años, su fama alcanzó dimensiones internacionales. Asimismo se encontraba en posesión de la Gran Cruz de la Orden Civil de Sanidad.

### Funeral por Tichmann

MADRID. (Ofi.) — En sufragio del alma del periodista alemán Karl Tichmann, a que durante muchos años ejerció sus funciones en nuestra capital como corresponsal de diversos periódicos, revistas y emisoras de radio en el extranjero, a primera hora de la tarde, una misa en la Iglesia de Jesús de Medinaceli, oficiada por el padre Teodomiro de Villalobos.

Asistieron a la misma el director general de Prensa, Alejandro Fernández Sordo; el presidente del Club Internacional de Prensa, Armando Puente; la Junta Directiva de él mismo en pleno, familiares de él finado, y un numeroso correspondiente de Prensa extranjeros, así como periodistas españoles.

## VIDA SOCIAL

En la Real Basílica de San Francisco el Grande se ha celebrado la boda de la señorita Pilar Calvo Sánchez, con don José Manuel Pardo de Unceta.

Bendijo la unión, en misa celebrada, don Alejandro Calvo, pronunciando la plática don Pili-berto Díaz Pardo, Canónigo Magistral de Toledo.

Actuaron como padrinos don Juan Calvo Valvo, padre de la novia, y doña Encarnación Unceta de Pardo Soplarte, madre del novio.

Portaba las arras la niña Leticia Campos Pardo.

Testificaron por parte de la novia: don Enrique Fontana Codina, Ministro de Comercio; don Francisco Ruiz Jarabo, Presidente del Tribunal Supremo; don Alfredo López, Subsecretario de Justicia; don Luis Jordana de Pozas, Presidente de la Real Academia de Legislación y Jurisprudencia; el teniente general Valdeirribanos, ex Jefe de la Casa Militar de Su Excelencia el Generalísimo; don Luis Legaz Lacambra, don José Alonso Fernández, don José Poveda Murcia, don Isidro Pérez Frade, don Severino Lamas, don Manuel Amorós, don Agustín Díaz Pardo, don Modesto Alvarez Carriga y don Agustín Sánchez Loscertales.

Por parte del novio firmaron: su padre, don Emilio Pardo Soplarte, Su Alteza Real el príncipe Bragat de Bragatón, profesor don José Casas Sánchez, don Juan Luis Calleja González-Camino, don Emilio Pardo de Unceta, don Juan Antonio Pardo de Unceta, don Francisco Muñoz Lusarreta, don Fructo Blanco Oller, don Florentino Martínez García-Blasso, don Juan José de Unceta Sánchez, don Narciso Fernández, don Camilo Rodríguez Carnero, don Francisco Urquijo de Federico, don Isidro Sáez de Heredia, don Rafael Menéndez de Luardo, don Miguel Fedregal Fernández, don Bernabé de Campos de Azcárate y don Juan Carlos García Ranero.

Terminada la ceremonia, los invitados se trasladaron a un céntrico hotel, donde se sirvió un coctail seguido de cena.



# LOS DEPORTES

UN ATLETICO DE MADRID-CORUÑA INEDITO

# PEOR, IMPOSIBLE

## MANOLETE Y BECI DESTACARON EN LA MEDIOCRIDAD GENERAL

Atlético de Madrid, 2;  
Deportivo de La Coruña, 1

Partido correspondiente a la vigésimo cuarta jornada del Campeonato Nacional de Liga, disputado en el Estadio Vicente Calderón. Media entrada y terreno en buenas condiciones de juego, aunque, por las lluvias intermitentes caídas, estuviera algo blando. Gran humedad en el ambiente y viento racheado. Llegó a lucir tímidamente el sol, al bien el predominio fuo de cielo cubierto. Arbitró, mal, el señor Canera, del Colegio aragonés. A sus órdenes, los equipos se alinearon así:

ATLETICO DE MADRID—Pacheco, Mele, Orveja, Calleja; Adelardo, Iglesias; Ufarte, Izas, Oroz-

co, Iruruta y Salcedo. Alberto salió en la segunda parte, por Luis.  
DEPORTIVO LA CORUÑA.—Seoane, Belló, Zuzaga, Rubiñán; Manolete, Bordo; Cortés, Lourda, Beci, Carvera y Juanito. Mediada la segunda parte, Vales sustituyó a Carvera.

GOLES:

- 1-0. (25 minutos). Luis saca una falta y marca, ante la impasividad de Seoane.
- 1-1. (38 minutos). Juanito saca una falta. Pacheco no consigue sujetar el balón, y Cortés marca de cabeza.
- 2-1. (60 minutos). Orozco, de cabeza, a pase de Ufarte.

### LO QUE VIO KUBALA

El seleccionador nacional de fútbol, Ladislao Kubala, estuvo el domingo por la tarde en el Estadio Vicente Calderón. Y aunque no jugaban, ni mucho menos, dos grandes equipos del deporte rey en España, la presencia del responsable de nuestro fútbol más representativo debía tener un objetivo. Todo en la vida lo tiene, y hasta lo que, a priori, menos importancia parece poseer también es objeto de preocupación. El cronista se pregunta: ¿Qué es lo que vio Kubala? Desde luego, y en rápida contestación, nos imaginamos que el estado y forma actual de un jugador que no era precisamente del Atlético de Madrid. Para no seguir al director cinematográfico y rey del «suspenso», Mr. Hitchcock, diré que Kubala, aparte otros motivos, quiso ver al medio y capitán del Deportivo de La Coruña, Manolete.

Otra cosa no pudo observar Ladislao Kubala, por la sencilla razón de que en un aspecto positivo, salvo la presencia y juego del citado jugador coruñés, nada o casi nada hubo el domingo en el campo de las inmediaciones del «aprendiz de río», que los clásicos denominaron, para escarnio del escasamente caudaloso Manzanares, que, por cierto, en estos días hasta parece un río, cuya humedad se deja sentir en los que acuden al fútbol, un deporte en alza y baja, pero más en esta última. La verdad es que lo que se vio en Madrid entre el Atlético y el Deportivo poco tiene de fútbol, a la manera de como los ingleses lo inventaron. Hay quien dice que el deporte

que hacen las delicias de los «fotógrafos», en España, está en baja. Con partidos como los que, aparte Kubala, vio la afición y la que no lo es tanto, se quitan las ganas de contemplar tamaño espectáculo. Pero, vamos lo que pudo ver el seleccionador nacional de fútbol desde la tribuna presidencial del Atlético de Madrid, C. F.

Una cosa muy sencilla, para empezar, y muy a la vista, y que es consustancial con la propia práctica del fútbol: que el nivel del deporte practicado era ínfimo, por no decir, inexistente. Cualquiera equipo de Tercera División lo habría hecho mejor. (De Segunda, habría venido fácilmente a cualquiera de los dos equipos.) Así nos explicamos que el Atlético no hubiese ganado un partido desde que venciese al Betis, por el, hace ocho jornadas, aunque, la verdad sea dicha, lograse en algunos partidos —contra el Atlético de Bilbao o contra el Barcelona— mejores demostraciones que las del domingo, día 3 de marzo de 1972.

¿Conseguencias del bajo nivel? Que el partido tan rematadamente mal jugado podía discernir por los líderes de la sorpresa para quienes juzgase a un equipo superior técnicamente al otro, pero no para quienes asistimos al encuentro. Y tanto fue así, que los tres goles se debieron a fallos o a fallas previas de los contendientes en tan desdichado partido. Ni una idea, ni una jugada (¡mal podría haber ésta sin aquella!), ni... Sí, un hombre, y bastante eficaz, había

en el campo. Se llamaba Manolete. Precisamente al que Ladislao Kubala vio evolucionar desde atrás, como medio de cierre, y hacía adelante, como medio de ataque, porque en el ancho campo así se debatía el medio derecho del Deportivo de La Coruña.

Que Pacheco o Seoane estuviesen mal era la última consecuencia y la primera de lo que sus compañeros harían. Sin confianza en los respectivos guardametas, mal andarían las defensas, y si éstas funcionaban a medio o ningún gas —con escasa presión, desde luego—, adíos medias y delanteras. La labor coordinadora que se supone en todo equipo fallaba lamentablemente. Y más aquí, en donde si el Coruña adoptaba una actitud defensiva a ultranza (Arsenio había dicho a ARRIBA que el empate era el gran objetivo, y casi se debió pegar un susto de mucho cuidado cuando pudo advertir que hasta podía haber vencido) el Atlético no, porque a él precisamente le tocaba ir delante, a por la victoria tan ansiada desde aquella del Betis en este mismo terreno.

Después de corretear por el césped, parcheado de multitud de gamas verdes del que se ha vestido el terreno de juego del Vicente Calderón, los veintidós jugadores, rojiblancos y albiluzes (hemos contado bien, pues el mejor de todos no está, lógicamente entre los malos), al descanso bien ganado por la afición se llegó con el empate, que trajo malos presagios para los de casa. Al conseguir los deportivistas



UN PORTERO QUE LAS VIO PASAR.—Seoane no se enteró que Luis, un especialista en sacar faltas sobre las porterías enemigas, lanzaba el balón por encima de una barrera que debía tapar al guardameta. En la foto, Seoane contempla impasible cómo entra un balón que significa el primer gol atlético. (Foto Antonio.)

su gol, la hinchada se volvió furibunda hacia la presidencia y gritaron el «fuera-fuera». Luego, para variar, al final del partido, se entonaría la misma cantinela, pero con aires europeos y, concretamente, británicos, que recordaban los coros ingleses del Mundial de Londres. Pero en esta ocasión, acompañados de la acción al echar al ajedrezado verde cientos de almohadillas rojiblancas.

Vino el gol del triunfo atlético lo único que faltaba del segundo tiempo. Un gol anulable, pero no anulado por el señor Canera, árbitro protagonista del laissez faire, laissez passer tan liberal que se contagié de la doctrina deportiva al uso. Esto es, del mal juego reinante. El señor Canera, que comenzó bien, como el Atlético, pronto se contagié y cayó en los errores de todos. Dejó expulsar y no lo hizo (a Iglesias, por agresión a Beci); debió señalar faltas comprometidas y no lo hizo (la del segundo gol atlético lo fue); debió estar encima del juego y estuvo al otro lado; debió... dirigir el encuentro y sólo contemplarlo.

Pero el Deportivo —que actuó más de acuerdo con su denominación que su oponente— no se amilanó, y al final parecía que la igualdad llegaría de un momento a otro. Beci y Lourda, bien empujados por Manolete, comprometían la zaga atlética. Tanto fue así, que una vez, en disputa noble de Beci, se encontró con la poco cívica respuesta de un golpe de Iglesias, un medio que no dio una a derechas. Ya que Seoane estuvo a punto de encasar varios goles —una vez, Bello atajó un balón que se colaba cuando el portero había salido en falso— y, en los que le marcaron tuvo bastante culpa, había que hacer algo adelante. Pero todo quedó en intención, y aunque oportunidades brindaron defensas y guardameta —Pacheco no convenció a nadie, y debe



OROZCO O EL TESÓN.—Mucho corrió el delantero centro rojiblanco Orozco por el césped del Vicente Calderón. Como en esta ocasión, en que intenta disputar un balón al jugador deportivista. (Antonio.)

dar gracias a que enfrente no había serenidad—, al final se quedaron sin el regalo de un punto —al que habían demostrado tener opción, tanto por méritos propios como donérmelos ajenos— e, incluso, sin la bicoeca de los dos. El señor Canera, que mal arbitró el partido y concedió un gol injusto, tuvo la culpa de lo primero. Y de lo segundo, los propios jugadores coruñeses, que por algo van tan mal situados en la Liga.

Todo esto lo debió ver Kubala, nuestro seleccionador nacional, que acudió el domingo a ver un partido de fútbol. A ver si Ufarte, que reaparecía, hacía algo más que intentar su conocido pase hasta la extenuación, intentado, pero no conseguido, porque Rubiñán se los cortaba en flor; a ver si algún joven delantero atlético le demostraba algo más que el ir de acá para allá; a ver

si... Si fue a ver a Manolete es lo único que pudo anotar en su agenda, porque el recién llamado a la selección nacional española, que ha de jugar contra Grecia, merece la pena. Era el capitán deportivista, el único con clase y serenidad, aunque precisamente por poseería brillaba entre todos. Luego, como entrenador que es y ha sido de equipos de fútbol, se daría cuenta de algo que vimos nosotros: que muchas veces el cambio de preparador no soluciona nada. ¡Y si no, que se lo digan a la afición atlética madrileña! ¡Ah!, el «fuera-fuera», que presidió como un fantasma el encuentro, iba por el señor Merckel, un «oligotico» que, por lo visto en el partido de marras, ha dejado exhaustos a los jugadores, hasta tal punto que no pueden jugar el día que les toca.

Elias LAFERRIERE



UN BELLO GOL.—No fue tan bella la jugada precedente, ya que constituyó una falta del delantero Ufarte sobre el defensa Rubiñán. Pero de lo que no hay duda es de que Orozco remató así, impecablemente, logrando la victoria para sus colores. (Foto Antonio.)

EL LIDER, FRENADO EN SAN MAMES

Dos valiosos positivos para el Barcelona

RESULTADOS

LAS PALMAS, 3; Burgos, 1. REAL SOCIEDAD, 1; Málaga, 0. Español, 1; Córdoba, 1; Gijón, 1; Sevilla, 0. ATLETICO DE MADRID, 2; Coruña, 1. BETIS, 1; Granada, 0. CELTA, 1; BARCELONA, 2. Sabadell, 1; Valencia, 1. ATLETICO DE BILBAO, 1; Real Madrid, 0.

La Liga en Primera División está en su sprint final, y los puntos que se ganen o pierdan tienen trascendencia decisiva. La jornada del domingo, vigésima cuarta de la competición, deja las cosas como estaban en cuanto a los puestos de vanguardia se refiere, con la salvedad de un acercamiento al líder que, al menos por ahora, no parece significativo. La derrota del Real Madrid, en San Mames, era previsible, pues de otra forma, pocas cábalas había que hacer con respecto al futuro campeón. El Atlético de Bilbao no está en su mejor momento de juego, pero es evidente que su poder físico, su tradicional empuje y la indiscutible calidad individual de algunos de sus hombres, constituyen argumentos más que sólidos para ser tenidos y respetados, sobre todo en su propio terreno. Si a esto añadimos que el Madrid no acertó a pisar con la decisión conveniente el área de Iribar, se puede llegar a la conclusión de que todo está en una línea de absoluta normalidad. En San Mames, en el nuevo estadio del Barcelona, en el Luis Casanova o en el estadio Vicente Calderón, puede surgir el resultado determinante en las aspiraciones al título; pero no es lógico. Es en los partidos de casa y en los terrenos de los equipos considerados de segunda fila donde se conquistaron los positivos que van enriqueciendo las áreas particulares en las con-

tabilidades de los clubs con ilusiones. Si las cosas salen de acuerdo con lo lógico, y por supuesto valorando en su justa medida las posibilidades de los candidatos, nada tendría de extraño que llegásemos a la jornada del 2 de abril con un solo punto de diferencia entre el Real Madrid y el Barcelona. Teóricamente son los azulgranas los que en esta fecha pueden dar el salto y pasar al primer puesto de la clasificación, porque reciben a madrildistas y van valencianos en su terreno. Sin embargo, para que esto cumpla, el Barcelona habrá de salvar previamente el difícil escollo que imponen los bilbaínos en San Mames, dificultad que no han marginado los madrildistas. De momento y de acuerdo con la realidad actual, es evidente que el Barcelona ha dado un gran paso en su escalada, con la realidad actual, es evidente que el Barcelona ha dado un gran paso en Sabadell tiene mérito, pero ya en un plano inferior, porque de acuerdo con sus necesidades futuras acometimientos. La renta de cinco puntos con que el líder cuenta, todavía pesa como plomo en las aspiraciones de sus dos inmediatos seguidores. Porque mientras el Madrid se puede permitir el lujo de tener un fallo o hasta de hacer dos concesiones, Barcelona y Valencia

están obligados a conseguir el pleno en cada jornada. Un descuido, o el menor signo de debilidad a estas alturas, representarían la renuncia definitiva. También la cola de la clasificación se presta a las más arriesgadas conjeturas, aunque el Sabadell parece el más seriamente amenazado, no por su actual situación, sino por el oscuro porvenir que le espera en sus compromisos inmediatos. El empate de los vallesanos frente al Valladolid, es un buen resultado si tenemos en cuenta las circunstancias. Y no es frente a los valencianos o ante el Barcelona donde el Sabadell puede buscar los caminos de salvación. Ocho equipos hay metidos en el lío con una diferencia de cuatro puntos, con lo que fácilmente se puede llegar a la conclusión de que nada hay seguro y que los cambios se sucederán con el natural relevo en los sobresaltos. El balance negativo ilumina con especial reflejo la señal intermitente anunciando el peligro al Celta, Sevilla, Betis, Córdoba y, por supuesto, Sabadell. Y con intensidad más esperanzadora a los gallegos del Coruña. De los errores que cometen entre sí dependerá en gran parte su futuro. De aquí al final, las oportunidades aprovechadas, como hizo el Córdoba en Sarriá, multiplicarán su valor de cara a su posición definitiva al término del campeonato.

Table with 10 columns (Casa, Fuera, Tantos, J., G., E., P., F., C., Pn.+). Rows include teams like Real Madrid, Valencia, Barcelona, Real Sociedad, Las Palmas, Atlético de Madrid, Atlético de Bilbao, Gijón, Málaga, Español, Granada, Burgos, Celta, Sevilla, Coruña, Betis, Córdoba, Real Madrid, Atlético de Bilbao, Sabadell.

EL HERCULES, NUEVO «FAROLILLO ROJO» EL LANGREO VENCIO CLARAMENTE AL LIDER

RESULTADOS

Cádiz, 0; Leonesa, 0. VALLADOLID, 4; Mallorca, 1. Logroñés, 1; Rayo Vallecano, 1. Villarreal, 0; Oviedo, 0. Hercules, 0; Elche, 1. FERROL, 2; Santander, 0. LANGREO, 2; Castellón, 0. SAN ANDRÉS, 2; Pontevedra, 0; Zaragoza, 0. TENERIFE, 3; Jerez, 0.

Muchas sorpresas ha traído con ella la vigésima quinta jornada del Campeonato de Liga de Segunda División. Sorpresas y cambios en la tabla, algunos de ellos bastantes notables. La primera sorpresa de la jornada la dio el Langreo al vencer claramente al líder de la División. El buen juego que venía realizando el Castellón y la mala situación que ostentaba el Langreo, hacían suponer un resultado muy diferente al que se dio en Sarriá. Esta derrota supone a los castellonenses la pérdida de un punto de ventaja sobre su inmediato perseguidor. El Langreo sube tres puestos y puede mirar el horizonte con más optimismo.

No consiguió el Oviedo llevarse los dos puntos frente al Villarreal, pero sí logró un positivo que le pone en una situación bastante buena con mirar a un posible liderato compartido. Como es normal ya en el equipo ovetense, su cuenta de goles en contra sigue siendo de nueve. Una buena marca después de llevarse jugados veinticuatro partidos. El Elche, con su victoria sobre el Hercules de Alicante, se coloca empatado a puntos con el Oviedo, alcanzando también un lugar muy bueno con miras al liderato. La zona de arriba en la tabla de clasificación está cobrando un gran interés, pero el más mínimo fallo del líder puede costarle el puesto tan duramente defendido a lo largo de todo el

campeonato. El Hercules, por su parte, pasa a ser el «farolillo rojo», relevando después de bastantes jornadas al Ferrol. El Zaragoza sigue en su cuarto puesto al haber empatado con el Mastalla en campo valenciano. Los aragoneses están algo separados del grupo formado por los tres primeros, pero siguen manteniéndose en un buen lugar.

Otro empate lo consiguió el Cultural Leonesa a costa del Cádiz. Los andaluces llevan dos puntos perdidos en dos encuentros seguidos que han jugado en su terreno, pese a lo cual están clasificados en un lugar hasta cierto punto tranquilo.

Logroñés y Rayo Vallecano empataron en un partido bastante igualado. Este resultado favorece más a los madrildistas, que ven incrementada de esta forma su cuenta particular de positivos. Los jugadores de Valdecañas parecen más seguros en campo contrario que en el suyo propio, y de momento están logrando mejores resultados fuera de Madrid.

Cuatro tantos le marcó el Valladolid al Mallorca, siendo de esta forma el equipo más goleador de la jornada. Este resultado no influye mucho en la cla-

sificación, ya que tanto uno como otro equipo estaban situados hacia el medio de la tabla.

Signe siendo difícil de vencer el San Andrés en su terreno, y el Pontevedra, a pesar de su reciente victoria en la Copa del Generalísimo frente al Sabadell en terreno catalán, no pudo llevarse ningún punto, siguiendo de esta forma en puesto declivoseando con dos negativos.

Importante fue la victoria conseguida por el Ferrol sobre el Santander, triunfo que le saca después de mucho tiempo del último puesto. Los gallegos han puesto dos puntos por medio entre ellos y el Hercules, el actual ocupante del puesto de «farolillo rojo». El Ferrol tiene en sus manos su salvación, pues un punto que saque en terreno ajeno no puede colocarle en una situación muy cómoda respecto a últimas jornadas.

Clara victoria la que ha alcanzado el Tenerife ante el Jerez. A pesar de que los isleños no han conseguido vencer ni una sola vez en terreno contrario, la seguridad y la regularidad que ostentan en su campo les permite lucir una buena posición, mientras que el Jerez ocupa el penúltimo lugar, puesto muy peligroso para su permanencia.

Table with 10 columns (Casa, Fuera, Tantos, J., G., E., P., F., C., Pn.+). Rows include teams like Castellón, Oviedo, Elche, Zaragoza, Leonesa, Logroñés, Rayo Vallecano, Valladolid, San Andrés, Tenerife, Mallorca, Pontevedra, Cádiz, Langreo, Santander, Mastalla, Villarreal, Ferrol, Jerez, Hercules.

TERCERA DIVISION

EL SAN SEBASTIAN, UNICO GANADOR FUERA

GRUPO PRIMERO

JUPITER, 2; Bilbao Atlético, 1. Euzkidea, 1; Baracaldo, 1. Caudal, 2; Basconia, 2. Fabril, 1; Orensé, 1. TORRELAVEGA, 3; Pontferradina, 2. Astilleros, 1; Compostela, 1. LENOS, 4; Candás, 2. TURON, 1; Avilés, 0. SESTAO, 5; Mirandés, 1. VILLOSA, 3; Lugo, 0.

GRUPO SEGUNDO

ALAVES, 1; Plus Ultra, 0. Calvo Sotelo-P., 1; Palencia, 1. Osasuna, 0; Salamanca, 0. HUESCA, 4; Talavera, 1. MOSCARDÓ, 4; Al. Madrileño, 2. TUDELANO, 3; Boetticher, 2. GETAFE, 3; Oberena, 0. ZAMORA, 2; Real Unión, 0. Aragón, 0; SAN SEBASTIAN, 1. EIBAR, 5; Calvo Sotelo-A., 0.

GRUPO TERCERO

LEVANTE, 3; Onteniente, 0. Poblense, 0; Tarragona, 0. Badalona, 0; Gerona, 0. GANDIA, 2; Algemesi, 1. CIUDADELA, 1; Ibiza, 0. CALELLA, 3; Europa, 1. Tortosa, 0; Barcelona Atlético, 0. BENICARLO, 3; Acoro, 1. ALCAYÓN, 3; Lérida, 1.

GRUPO CUARTO

LINENSE, 2; Olímpico, 1. CACERENÓ, 3; Linares, 0. MURCIA, 3; Triana, 0. ILLICITANO, 2; Español, 0. ELDENSE, 1; Cartagena, 0. SEVILLA ATLETICO, 3; Badajoz, 2. JAEN, 3; Valdepeñas, 0. CEUTI, 2; Portuense, 1. ATL. MALAGUENO, 1; Huelva, 0.

Buen empate el conseguido en el primer grupo de Tercera por el líder, el Baracaldo. No obstante, el Sestao, que le persigue, ganó al Mirandés por goleada. Sólo dos puntos les separan. Cuatro empates se dieron, en donde Basconia, Orensé y Compostela, técnicamente mejores, se llevaron positivos. Cada vez más lejos los colistas después de la derrota del Caudal y de los empates en casa de Fabril y Astillero. Son muchos negativos los que acumulan estos tres equipos.

El segundo grupo continúa con el mismo líder que en la jornada anterior. El Osasuna manda, pese a empatar en casa con el Salamanca, equipo que está fuerte y desea subir a Segunda. Actualmente los del Helamético tienen más positivos que el propio líder y están en magníficas condiciones para dar el salto final. Es el Samsé tercero en discordia, igualado a puntos con el Salamanca y a uno del Osasuna. Los domostiarras ganaron fuera de casa al Aragón.

Es el tercer grupo de Tercera el más lucha presenta. Así hay nuevo líder. Esta vez el Levante desplazó al Lérida, que perdió en Alcoy por 3-1. El filial del Valencia, Tarrasa, Lérida y Poblense van empatados a 32 puntos, y gracias a la victoria sobre el Onteniente y por el mejor coeficiente general, el Levante va primero. El colista es nuevo también: el Barcelona Atlético echó de la posesión del farol rojo al Ciudadela, ¡y eso que empató en Tortosa!

Donde más claridad hay es en el cuarto grupo, aquí el Murcia lleva tres puntos al Cartagena. ¿Causas? Los deportamentales perdieron en Elda, mientras los murcianos, líderes desde hace muchas jornadas, ganaban al Triana por un contundente tres a cero que no dejaba lugar a dudas sobre su momento de juego. El colista venció al Portuense, pero es tanta la diferencia, incluso respecto al Español, segundo por abajo, que de casi nada sirve el triunfo.

Table with 10 columns (J., G., E., P., F., C., Pn.+). Rows include teams like Baracaldo, Sestao, Euzkidea, Orensé, Basconia, Torrevega, Astilleros, Lenos, Turon, Sestao, Villosa, Compostela, Fabril, Pontferradina, Avilés, Candás, Mirandés, Euzkidea, Bilbao Atlético, Baracaldo, Orensé, Basconia, Lugo, Turon, Astillero, Fabril, Candás.

Table with 10 columns (J., G., E., P., F., C., Pn.+). Rows include teams like Osasuna, Salamanca, Samsé, Moscardó, Zamora, Eibar, Alaves, Tudelano, Talavera, Getafe, At. Madrid, Palencia, Compostela, Plus Ultra, Calvo Sotelo-P., Boetticher, Real Unión, Aragón, Oberena.

Table with 10 columns (J., G., E., P., F., C., Pn.+). Rows include teams like Levante, Tarrasa, Lérida, Poblense, Tarragona, Gándia, Ciudadela, Ibiza, Calella, Tortosa, Benicarlos, Alcoyón, Badalona, Gerona, Algemesi, Valencia, Barcelona Atlético, Onteniente, Acoro, Lérida.

Table with 10 columns (J., G., E., P., F., C., Pn.+). Rows include teams like Murcia, Linares, Triana, Español, Cartagena, Badajoz, Valdepeñas, Portuense, Atl. Malagueno, Huelva, Sevilla Atlético, Cacereno, Ceuta, Melilla, Jaén, Linense, Espanol, Portuense, Eldense, Badajoz, Olimpico, Huelva, Hércules-Eliche, Langreo-Castellón, Valladolid-Zaragoza, Tenerife-Lerez, Alcala, Castellón.

LA QUINIELA PREMIADA

Table with 10 columns (1-10). Rows include teams like R. Sociedad-Málaga, Español-Córdoba, Gijón-Sevilla, At. Madrid-Coruña, Betis-Granada, Celta-Barcelona, Sabadell-Valencia, At. Bilbao-R. Madrid, Cádiz-Leonesa, Logroñés-Rayo Vall., Villarreal-Oviedo, Hércules-Eliche, Langreo-Castellón, Valladolid-Zaragoza, Tenerife-Lerez.

Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondiente a la vigésima séptima jornada del día 5 de marzo de 1972. Veintiocho máximos acertantes de catorce resultados, a 2.134.674 pesetas.

Mil ochenta y nueve acertantes de trece resultados, a 54.888 pesetas. Dieciséis mil ochocientos cuarenta acertantes de doce resultados, a 3.549 pesetas.

La Peña Cibernetica ARRIETA cuenta esta semana con un columna de doce resultados.

Un gol de Uriarte frenó al Madrid en San Mamés

# FALTO PROFUNDIDAD EN EL LIDER

## LOS DOS EQUIPOS LUCHARON CON FUERZA Y ENTUSIASMO

ATLETICO DE BILBAO, 1; REAL MADRID, 0.—Partido correspondiente a la vigésima cuarta jornada del Campeonato Nacional de Liga en Primera División, jugado en el campo de San Mamés con el cartel de: «No hay billetes», pese a que se inauguró oficialmente la nueva tribuna, con 3.000 localidades más, lo que representaba un aforo total de 45.000 espectadores. Llovió intensamente por la mañana en Bilbao, lo que hizo que el campo estuviese blando, con charcos ante las porterías. A medida que transcurrió el encuentro el terreno de juego fue empeorando, hasta convertirse en un verdadero barrizal que dificultaba la práctica del fútbol. Antes de iniciarse el juego, los dos capitanes, Sáez y Zoco, depositaron sendos ramos de flores al pie del busto de Pichichi, en memoria de este gran jugador, al cumplirse el cincuentenario de su muerte. Muchos seguidores madrildistas en los graderíos y temperatura agradable durante el partido.

**Atlético de Bilbao.**—Iribar; Sáez (Guisasola); Astrain, Aranguren; Betzuen, Larrauri; Arieta (Rojo 11), Villar, Carlos, Uriarte y Rojo I.

**Real Madrid.**—García Remón; González, Benito, Verdugo; Grosso, Zoco; Amancio, Pirri, Santillana, Velázquez y Aguilár.

### EL GOL

El único gol del encuentro fue conseguido por Uriarte a los cuatro minutos de la primera parte, al recoger un rechace flojo del portero madrildista a la salida de un córner y empalmar el balón de bolea a la red madrildista.

Dirigió el encuentro el colegiado Guruceta, cuya actuación fue protestada, sobre todo a partir del momento en que pasó por sito un claro penalty por mano de Zoco.



EL GOL.—A la salida de un córner, García Remón despejó en corto, el balón fue a los pies de Uriarte, que empalmó un tiro al fondo de la red madrildista. Era el único gol del encuentro y el de la victoria bilbaína. La foto recoge el momento que había de ser decisivo para el marcador. (Foto Cifra.)

final del encuentro vacíos de fuerzas por el generoso derroche que han realizado. Buen partido de ambas de-

fensas; ataque más incisivo el de los vascos y excelente actuación de los centrocampistas vascos con Uriarte en gran figura.

Destacaron en el Bilbao Uriarte, Villar, Aranguren y Larrauri. Por el Real Madrid, González,

Zoco fueron los mejores. Grosso tuvo una fenomenal actuación atacando y defendiendo. (Mencheta.)

### EL CENTRO DEL CAMPO

**BILBAO.**—Se decía de antemano que el partido se iba a decidir en el centro del campo, y se tenía que, precisamente la línea centrocampista del Madrid, que sobre el papel era mejor que la bilbaína, acabaría por dominar la situación. No ha sido así y ello probablemente, ha decidido el triunfo del Atlético bilbaíno en este encuentro. Al juego de los Grosso, Pirri y Velázquez, el Atlético opuso el trío formado por Betzuen, Villar y Uriarte. Habría que empezar por decir que Pirri ha estado completamente oscurecido toda la tarde, y que Velázquez, sólo a ráfagas, ha mostrado su indiscutible clase. Uriarte, ha jugado extraordinariamente bien y ha ordenado todas las ofensivas de su equipo, ha sido el autor del gol y ha creado peligro para los madrileños, que no acertaron con el hombre que le ampara.

**Benito.** En el primer tiempo, el Bilbao, aunque también ha tenido que contener a un ambicioso Madrid, ha dominado con insistencia y se ha mostrado peligroso en el área madrileña. Sin embargo, ha tenido que conformarse con el gol de Uriarte aunque ha tenido otras varias oportunidades para aumentar su cuenta de goles.

El Real Madrid no ha cedido la iniciativa, y todos sus hombres se han empleado con gran fuerza a lo largo del encuentro, pero cuando se han mostrado más peligrosos, ha sido en la arrancada del segundo tiempo, llevando la iniciativa. Precisamente en esa racha de dominio madrildista se ha echado de menos la habilidad que otras veces demostraron sus atacantes a la hora de rematar en los metros finales. Ni Santillana, marcado implacablemente por Astrain ni Amancio, sujetado por Aranguren; ni Aguilár, también muy vigilado por Sáez, lograron, en definitiva, algo positivo, aunque el Madrid insistiera jugando con un tesón que daba la impresión de que le iba el título en este encuentro. En este aspecto, al aficionado bilbaíno le ha gustado mucho el Madrid, que si no tiene el brillo de sus mejores épocas, tiene un fútbol machacón, que es a la larga el que le va a dar nuevamente el título.

El último cuarto de hora ha sido de dominio del Bilbao, que ha vuelto a empular a los madrileños en su área, estableciendo una barrera en el centro del campo, que ya no pudo atravesar el cuadro madrildista. Ambos equipos han llegado al

### EN UN DURO ENCUENTRO EN LOGROÑO

# OTRO POSITIVO PARA EL RAYO

## ILLAN, NIETO Y BENITO, DESTACADOS

LOGROÑO, 5. — Logroñés, 1 (Barasategui); Rayo Vallecano, 1 (Illán).

Árbitro el colegiado aragonés señor Bobé, que, faltar de autocrítica, permitió que la dureza del encuentro se convirtiera, en bastantes ocasiones, en peligrosa. Escuchó broncas.

Las alineaciones fueron éstas: **RAYO**—Gómez; Ardez, Curta, Alfonso; Cristóbal, Arias; Illán, Felnes, Benito, Bordóns y Nieto. En el minuto quince del segundo tiempo, Nico substituyó a Cristóbal.

**LOGROÑES.**—Larrañaga; Arana, Corcuera, Avila; Marín, Luis; Guesalaga, Barasategui (Clauritz), Ortega, Mellado, Iriarte (Echegoyen). Todas las sustituciones fueron en el segundo tiempo.

El partido comenzó con un desarrollo un tanto desgraciado por la forma de desenvolverse el Rayo, lo que obligó al árbitro a señalar faltas y más faltas e incluso mostrar la tarjeta blanca a Cristóbal.

El juego transcurrió en el centro del terreno, sin dominio patente por parte de ninguno de los dos equipos, si bien, se apreciaba cierta presión del Logroñés, que no podía cuajar, ya que la primera actuación del portero, Larrañaga, que salió por García-Fernández, que se encontraba enfermo, se realizó con nervios y esta inseguridad hizo que la defensa local, siempre muy competida, perdiera esta característica debido a los nervios del meta, y se reflejara en la vanguardia.

En el minuto veinticinco, el extremo rayista Illán, en una gran jugada, obligó a salir a Larrañaga y disparó, despejando Barasategui cuando ya se cantaba gol.

A los cuarenta minutos una incomprendible sesión de Arana a Larrañaga motivó otra jugada de barullo que también se salvó ahora por mediación del prime-



ILLAN REMATA.—Uno de los jugadores rayistas más destacados, Illán, remata así a puerta logroñesa, aunque sin consecuencias. (Foto Cifra.)

ro, y dos minutos después los extremos y ariete madrileños realizaron una incursión con disparo sobre la marcha, que Corcuera despejó cuando la portería estaba batido.

El Logroñés siguió nervioso, y aunque Marín y Mellado trataban de imponer alguna tranquilidad, los rayistas desbarataban todas las jugadas de la delantera que actuaba sin orden ni concierto.

El gol del Logroñés se produjo a los veintidós minutos de juego. Corcuera lanzó el balón en profundidad sobre Barasategui,

quien, sobre la marcha, disparó fuerte a las mallas por una esquina, a pesar de la gran estrada de Gómez.

El empate llegó a los diecisiete minutos del segundo tiempo. Marín cayó al suelo, ante Mellado, Nieto e Illán aprovechan el momento en que protestaban jugadores y público, por pitar el árbitro una falta contra Mellado, y al último envía la pelota a la red.

Esta segunda fase se caracterizó por una cierta presión inicial del Logroñés pero tras el tanto del empate marcado por

el Rayo se produjo un desconcierto que desbarató por completo la acción de la defensa local, mientras los madrileños no dejaban moverse a los delanteros logroñeses.

El encuentro resultó ser uno de los peores que se llevan jugados esta temporada en Las Gaunas, ya que en muchos momentos del mismo imperó bastante dureza y el fútbol de calidad estuvo ausente. Por el Logroñés destacó Corcuera, y por el Rayo, los extremos Illán y Nieto y el ariete Benito. (Mencheta.)



UN ATAQUE DEL MADRID.—El Real Madrid también atacó en Bilbao, aunque menos que el titular. En la foto, Betzuen en pugna con Pirri, que intentó jugar el balón ante la expectativa de Sáez. (Foto Europa Press.)

Campeonatos de España de cross

MARIANO HARO SIGUE SIENDO EL MEJOR

BARCELONA. (Pyresa). — Pro-nóstico cumplido en toda la re-gla, en el Campeonato de España de carreras a campo a través, que se ha celebrado en Grano-liers, con dureza superior a la prevista por la irregularidad del tiempo.

En la categoría de mayores, Mariano Haro se ha presentado en gran forma recuperado total-mente de su lesión, y lo demos-tró con su brillante victoria sobre Hidalgo, que le ha presen-tado batalla desde el primer momento, aunque al final de la tercera vuelta, de las cinco que constaba el recorrido, el triun-fo ya se decantaba a favor del atleta valentino, que logra así su sexto título de campeón, desha-

ciendo el empate que mantenía con Antonio Amorós.

Madrid ha conquistado el títu-lo por equipos de Federaciones provinciales, seguida de Ponteve-dra, mientras que Guipúzcoa y Barcelona quedaban muy distan-ciadas.

Fernando Cerrada ha ganado sin dificultad y a lo gran cam-peón en la carrera junior, sien-do más disputado el segundo puesto por José Haro, hermano de Mariano, Ricardo Ortega y Francisco Morera, que se vio obligado a abandonar. Miramon-tes ha tenido un fuerte final y ha causado muy buena impresió-n del sevillano Ruz Bernal.

Finalmente, cuarto título indi-vidual consecutivo para Belén

Azpeltia en la categoría femeni-na y, tal como se presumía, muy buena actuación de la barcelone-sa Carmen Valero, que hasta la entrada al estadio municipal disputó la victoria, aunque al fi-nal la mayor experiencia de la guipuzcoana se impusiera.

Presidieron las competiciones el Alcalde de Granollers, y el presidente de la Federación Espa-ñola de Atletismo, acompaña-dos de autoridades locales y re-presentantes de la entidad orga-nizadora.

Los resultados de las carreras fueron los siguientes:

- Categoría masculina:**  
 1. Mariano Haro (Palencia), 34-31-2.  
 2. Juan Hidalgo (Madrid), 35-00-0.  
 3. Javier Alvarez Salgado (Pon-tevedra), 35-29-2.  
 4. José María Maiz (Guipúz-coa).
- Categoría femenina:**  
 1. Belén Azpeltia (Guipúzcoa), 10-59-4.  
 2. Carmen Valero (Barcelona), 11-05-4.  
 3. Consuelo Alonso (Madrid), 11-14-6.
- Categoría junior:**  
 1. Francisco Cerrada (Madrid), 21-26-4.  
 2. José Haro (Palencia), 21-51-0.  
 3. Celso Miramontes (Madrid), 22-01-4.
- Categoría seniors:**  
 1. Mariano Haro (Palencia), 34-31-2.  
 2. Juan Hidalgo (Madrid), 35-00-0.  
 3. Javier Alvarez Salgado (Pon-tevedra), 35-29-2.  
 4. José María Maiz (Guipúz-coa).

LOS TORNEOS NACIONALES EN OTROS DEPORTES

BALONCESTO

Claras victorias del Madrid y Barcelona

RESULTADOS

Estudiantes, 85; Picadero, 78. Manresa, 68; Real Madrid, 83. Juventud, 78; Kas, 56. Barcelona, 84; San José, 63.

Cuatro partidos de baloncesto correspondientes ya al Campeonato de Copa del Generalísimo

se han jugado ya. El Estudian-tes, en un partido muy igualado, se impuso al Picadero, mientras que el Real Madrid vencía clara-mente al Manresa. Juventud y Barcelona también han logrado sendas victorias ante sus respec-tivos enemigos, el Kas y el San José.

goechea-Gorostiza), 22; Guipúz-coa (Saizar-Aranzabal), 4.

**Pala corta:** Vizcaya (Bilbao-Arroita), 25; Guipúzcoa (Echeva-ria-Llorca), 40.

**En Pamplona:**  
 Mano individual: Navarra (Ben-goechea), 18; Alava (Muga), 7.  
 Mano parejas: Navarra (Verga-ra-Martínez de Irujo), 22; Alava (Alcalde-Mendieta), 12.  
 Pala corta: Navarra (Casado-Egaña), 40; Alava (Ochoa-Azu-mendi), 13.

**En San Sebastián:**  
 Pala: Guipúzcoa (Gurruchaga-Camellada), 45; Vizcaya (Berga-re-Garay), 15.

Cesta punta: Guipúzcoa (Arrue-mígica), 20; Vizcaya (Alberdi-Arrien), 40.

Interesante encuentro entre Castilla y Cataluña el que se vio en Madrid. En mano individual, Larrazábil, de Castilla, perdió ante Gil, de Cataluña, por 18-14. El partido más emocionante de la jornada se dio en mano por parejas, donde los castellanos vencieron por 22-19, mientras que los centrales se imponían tam-bién en pala corta por un claro 40-31. Total, una bonita reunión en la que Castilla salió mejor librada que sus contrarios.

BALONMANO

El Eguía desciende automáticamente

RESULTADOS

B. M. Granollers, 27; Bidasoa, 10.  
 La Salle L. C., 11; Atlético, 12. Anaitasuna, 13; O. Puerto, 11. Eguía, 14; C. F. Barcelona, 23. Picadero, 24; Vallehermoso, 10. Bofarull, 12; Sabadell-Crilen-ka, 17.  
 La penúltima jornada del Trofeo Carlos Albert ha dejado resueltos todos los puestos im-portantes. Desde hace algunas

jornadas ya se sabía el campeón, que, una vez más, ha sido el Granollers, y ahora se sabe tam-bién el equipo que desciende: el Eguía. Para la promoción ya es-tán decididos también los dos equipos que han de jugarla, que son el La Salle y el Bidasoa. El segundo puesto, este es, el subcampeonato, ha correspondido al Atlético de Madrid, equipo que ha realizado una gran cam-paña, quedando el Barcelona cla-sificado en tercer lugar.

VOLEIBOL

Jornada tranquila

RESULTADOS

R. Madrid, 3; Esmena, 0.  
 At. Madrid, 3; Universitario, 0.  
 Esmena, 0; Hispano-Francés, 3.  
 Barcelona, 3; Covadonga, 0.  
 La decimotercera jornada del Campeonato de Liga de Voleibol no ha podido ser más normal. Los cuatro primeros equipos de

la clasificación vencieron clara-mente y por el mismo resultado a los cuatro últimos. La lucha por el liderato sigue, por tanto, entre el Atlético de Madrid y el Real Madrid, que ocupan juntos los dos primeros puestos, empa-tados a puntos. A continuación les sigue el Hispano-Francés, con dos puntos menos.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Real Madrid	13	12	1	38	5	25	
Atlético	13	12	1	37	7	25	
Hispano Francés	13	10	3	33	14	23	
Barcelona	13	8	5	27	19	21	
Covadonga	13	5	8	16	28	18	
Badajona	13	2	11	12	36	15	
Esmena	13	2	11	9	35	15	
Universitario	13	1	12	10	38	14	

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Real Madrid	13	12	1	38	5	25	
Atlético	13	12	1	37	7	25	
Hispano Francés	13	10	3	33	14	23	
Barcelona	13	8	5	27	19	21	
Covadonga	13	5	8	16	28	18	
Badajona	13	2	11	12	36	15	
Esmena	13	2	11	9	35	15	
Universitario	13	1	12	10	38	14	

TENIS DE MESA

Doble derrota del Tívoli

RESULTADOS

Mayda, 3; Ariel, 2.  
 Tívoli, 1; Club Veintuno, 2.  
 Club de 7 a 9, 3; R. Madrid, 2.  
 Tívoli, 1; R. Madrid, 4.  
 Alhambra, 0; Dom Bosco, 9.  
 El Club Mayda sigue mandan-do en la Liga Nacional de Tenis de Mesa, venciendo en la última

jornada al Ariel, que actualmen-te marcha clasificado en cuarto lugar. El Tívoli, por su parte, perdió los dos encuentros que jugó. Uno ante el Real Madrid, por cuatro a uno, y otro, por dos a uno, frente al Club Veinti-uno. El Tívoli, que no ha con-seguido todavía ninguna victoria, sigue clasificado en último lugar.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Mayda	14	12	2	57	13	38	
Club de 7 a 9	13	9	4	44	21	31	
Dom Bosco	13	9	4	43	22	31	
Ariel	12	9	3	38	22	30	
Real Madrid	14	8	6	40	30	30	
Club Veintuno	13	6	7	30	35	25	
Tenis. Barcinó	12	5	7	27	38	22	
Alhambra	14	4	10	24	46	22	
Ciudad Mercantil	11	3	8	18	37	17	
Tívoli	14	0	14	4	66	14	

PELOTA

Victoria de Castilla en mano por parejas

RESULTADOS

**En Madrid:**  
 Mano individual: Castilla (La-rrazábil), 14; Cataluña (Gil), 18.  
 Mano parejas: Castilla (Pérez-Ferrero), 22; Cataluña (Del Vil-lar-López), 19.  
 Pala corta: Castilla (Larumbe-Redzábal), 40; Cataluña (Otero-Andrés), 31.  
**En Barcelona:**  
 Pala: Cataluña (Brugues-Lega-rra), 45; Castilla (Baleztena-Arrieta), 18.  
 Cesta punta: Cataluña (herma-nos Pedragosa), 40; Castilla (Jáuregui-Rodríguez), 18. Jáuregui su-

plió al delantero Rodríguez por lesión de éste.  
**En Gijón:**  
 Mano individual: Asturias (Amer), 3; Rioja (Benito), 18.  
 Mano parejas: Asturias (Alon-so-San Andrés), 7; Rioja (Leiva-Del Pozo), 22.  
 Pala corta: Asturias (Ancizu-Carlos), 40; Rioja (Quemada-Blanco), 13.  
**En Bilbao:**  
 Mano individual: Vizcaya (Gar-cía Arriño), 18; Guipúzcoa (Alber-di), 9.  
 Mano parejas: Vizcaya (Iben-

JUDO  
 Clara victoria de Vizcaya sobre Guipúzcoa

RESULTADOS

Primera División:  
 Catalana, 17; Valencia, 3.  
 Guipuzcoana, 0; Vizcaína, 25.  
 Segunda División:  
 Tinerfeña, 17; Asturiana, 7.  
 Aragón, 8; Alava, 14.  
 Andalucía oriental, 21; Burga-lesa, 3.  
 En los dos encuentros jugados

correspondientes a Primera Divi-sión que se llevaron a cabo el domingo, Cataluña se impuso a Valencia por 17-3, mientras que Vizcaya lograba un claro 25-0 sobre Guipúzcoa. En encuentros correspondientes a Segunda Di-visorión, las Federaciones Tinerfeña, Alava y Andalucía oriental se impusieron a las Federaciones Asturiana, Aragonesa y Burga-lesa.

HOCKEY SOBRE PATINES

El Calafell, goleado por el FEMSA

RESULTADOS

Noya, 2; Reus Deportivo, 5.  
 Vendrell, 6; Sentmenat, 5.  
 Arenys Munt, 8; Montemar, 4.  
 Barcelona, 4; Sardanyola, 3.  
 C. N. Reus, 5; Español, 3.  
 Femsá, 8; Calafell, 0.  
 Voltregá, 12; Mataró, 0.

más completos de esta tempora-da. Los madrileños se impu-sieron de principio a fin a los catalanes, que nada pudieron hacer por frenar en un día acer-tado al conjunto de la capital de España. El encuentro más in-teresante de la jornada es el que enfrentaba al Noya y al Reus Deportivo. Vencieron los muchachos del Reus, dando así un paso muy importante hacia la conse-cución del título.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Reus Deportivo	21	16	2	3	126	63	34
Noya	21	14	2	5	87	61	30
Barcelona	21	13	2	6	112	62	28
Sentmenat	21	13	2	6	84	77	28
Sardanyola	21	10	3	8	87	80	23
Arenys Munt	21	10	3	8	78	67	22
Calafell	21	10	1	10	70	71	21
Femsá	21	8	3	10	89	99	19
Mataró	21	8	1	12	78	99	17
Voltregá	21	8	2	11	96	106	17
C. N. Reus	21	7	3	11	71	87	17
Vendrell	21	8	1	12	72	86	15
Montemar	21	6	3	12	75	114	15
Español	21	1	2	18	82	135	4

**PANORAMA**  
 CICLOCROSS  
 Victoria de De Vlaeminck en Archanda  
 Eric de Vlaeminck, campeón mundial de ciclocross, se ha impuesto de forma notoria en la prueba revancha de los kilómetros disputados en Archanda, sobre un total de 23.214 metros. Participaron 26 corredores, y Basualdo, uno de los grandes favoritos, tuvo una aparatosa caída y abandonó el segundo día. El vencedor invirtió 1-17-28 en el recorrido. El español González se clasificó en cuarta posición, a 2-15 del vencedor.

**BOXEO**  
 ¿Mando Ramos-Carrasco en Madrid?  
 En los medidos pugilísticos de Madrid se especula con la posibilidad de que el combate entre Mando Ramos y Pedro Carrasco, valero para el título mundial de los ligeros, se fisco americano, en caso de que el combate se celebrase en Los Angeles, subiría los impuestos, lo que haría poco rentable el montaje de la pelea en la ciudad americana. Y al parecer el señor Eaton, promotora del segundo enfrentamiento entre Ramos y Carrasco, va a ponerse en comunicación con el señor Bamala para que el combate se celebre en el Palacio de Deportes madrileño.

**BALONMANO**  
 Vizcaya, campeona de España de Juveniles  
 En el Polideportivo de Anoeta, en San Sebastián, se disputó la última jornada del Campeonato de España de selecciones regionales juveniles de balonmano, que fue presidido por el titular de la Federación Española, don Alberto San Román, junto con el presidente guipuzcoano y demás federativos. Vizcaya se proclamó campeona al vencer a Barcelona por 16 a 11, en un gran encuentro.

**MOTOCICLISMO**  
 Mick Andrews venció en Tarrasa  
 El inglés Mick Andrews ha sido el vencedor del VI Trial de Sant Lorenc de Munt, en Tarrasa, que es puntuable para el Campeonato de Europa y a la vez para el del mundo. Figuraban inscritos un total de 107 corredores, 55 de los cuales pertenecían a nueve países y el resto representaban a España. La salida fue tomada por 94 participantes, de los cuales únicamente se clasificaron 71.

**TENIS**  
 Derrota de Gimeno y Orantes  
 Los tenistas españoles Andrés Gimeno y Manuel Orantes han sido derrotados por Ilie Nastase e Ion Tiriac por 7-5 y 6-4 en la final de dobles del Torneo Internacional de Pista Cubierta, disputado en Hampton. En el mismo torneo, Stan Smith ganó la final de singles al imponerse a Ilie Nastase en cuatro sets.

**ATLETISMO**  
 Record mundial que no se homologa  
 La temporada de atletismo al aire libre ha debutado en Estados Unidos con un record mundial, el de 4 por 200 yardas, record que no será homologado por estar incluido en el «cuatro» vencedor un extranjero. Se trata del gran atleta jamaicano Don Quarrie.

**6.**  
 FERIA TECNICA INTERNACIONAL DE LA MAQUINARIA AGRICOLA  
 auténtico escaparate de la mecanización agraria  
 8,16, abril, 1972  
**FIMA,72**  
 ZARAGOZA  
 (ESPAÑA)

en FIMA,72  
 4. CONFERENCIA INTERNACIONAL DE MECANIZACIÓN AGRARIA  
 Organizada por la ASOCIACION NACIONAL de INGENIEROS AGRONOMOS y la colaboración del Centro de Investigación y Desarrollo Agrario del Estado  
 13-14-15 abril 1972  
**Tema General: TRANSPORTE AGRARIO**  
 Para participar en esta Conferencia es requisito indispensable la inscripción previa  
 Oficinas: Palacete Ferial  
 Plozo Emperador Carlos  
 ZARAGOZA -España-

# CICLISMO: No hubo sorpresa en la Vuelta a Levante PERURENA FUE EL VENCEDOR

## EL BELGA REYBROECK SE IMPUSO EN EL SPRINT DE LA ULTIMA ETAPA



LA ULTIMA PRUEBA.—En la Vuelta a Levante se disputó el domingo la última prueba que constituyó un triunfo para Reybroeck, de Bélgica, el bien Perurena fue el vencedor absoluto. En la foto, un momento de la carrera. (Foto Europa Press.)

VALENCIA. (Crónica del envío especial de Afili, Vicente Portolés).—Es problemático que en el circuito del Paseo al Mar, en la etapa final de la ronda valenciana, se produzca algún

contratiempo que derribe al líder de la clasificación. Sin embargo, la última etapa siempre tiene alicientes especiales, en donde se ve la mano de los buenos directores deportivos y las

ganas de lucha de los que evidentemente no se resignan al papel de comparsas. Están en este caso Pontón, a quien todavía le quedaron arreos para intentar una escapada,

como Juan Zurano, Tabak, Manzanague y Prinsen, que también la buscaron, aunque con la vigilancia de Linares, escudero del líder «Chomín» Perurena.

El trofeo del sprint, patrocinado por el diario deportivo «Marca», fue para el holandés Gerard Vianca, que sumó tres puntos y que fue inquietado por el leonés «Paucho» López Rodríguez, quien estuvo muy batallador y sumó once puntos. Luego, Uribeñabá y el italiano Tosello, con siete puntos.

Hubo pinchazos en la etapa, con cazas muy espectaculares. El Bic, al principio de carrera, hizo una muy rápida, con gran conjunción de movimientos.

Pinchó el belga De Boever, y le esperaron Ocaña y sus muchachos, logrando meterle en el paquete. Sin embargo, un pinchazo de Menéndez hizo que se retrasaran sus compañeros, incluido el campeón de España, Castelli, y no pudieron entazar, porque en ese momento coincidieron en una fuerte lucha que dio origen a la escapada de Zurano, Tabak, Manzanague, Prinsen y Linares y la consiguiente aceleración en el gran grupo para dar alcance a los fugados, cosa que se llevó a efecto apenas el líder Perurena se puso en cabeza del pelotón.

El sprint final continuó el buen momento del veterano corredor belga Guido Reybroeck, que repitió su triunfo de Calera, venciendo limpiamente a su compatriota Ezte Leman y al español López Rodríguez.

Juan Zurano ha ganado el Premio de la Montaña por derecho propio, con dieciséis puntos de ventaja sobre su inmediato seguidor, Menéndez.

Si Lanzano se conforma con el honor de haber sido segundo en la general individual, empujado con Perurena, el héroe de Astigarraga, habrán obtenido la satisfacción deseada; pero si su escapada, camino de las doradas playas de Benidorm, hubiera sido consolidada, no cabe duda que sus nombres figurarían en la historia del ciclismo y se guardarían como uno de los más grandes recuerdos.

El corredor valenciano José Moreno Torres fue el más avisado bajo las pancartas de las metas volantes, y ganó merecidamente el premio final, con seis puntos de ventaja sobre Venturín Diaz.

Por equipos, el triunfo ha sido netamente español, pues los tres primeros lugares han correspondido a Kias, Werner y La Casera. Luego, el francés Bie, el holandés Goudsmithoff, el salvareño italiano y, finalmente, el Karpy, de Anurrio.

A la Vuelta a Levante, lo mismo que a la de Andalucía, la Sección Catalana, País Vasco y Vuelta a Cataluña, le faltan dos etapas más, pero la Unión Ciclista Internacional no entiende de estos problemas.

Ocaña, Gimondi y Wautmans, las estrellas de esta vuelta, han estado apagadas, porque no les interesó más que prepararse para la París-Niza, que comenzará el viernes.

# CLAUSURA DE LOS CAMPEONATOS DE ESQUI NORDICO

## Los relevos 4 por 10 kilómetros, para la Federación astur-leonesa

PUERTO DE NAVACERRADA. (Pyresa).—El director de Promoción de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, don Adolfo Esteban Ascensión, presidió, en nombre del delegado nacional, la clausura de los Campeonatos de España de esquí en la especialidad de fondo que a lo largo de la semana se celebraron en la sierra de Guadarrama, organizados por el Club Alpino Guadarrama.

Como en la jornada del sábado, debido a la acumulación de nieve, las carreras no se pudieron celebrar en los lugares previstos de la zona de Valdesquí, donde era imposible llegar y los organizadores tuvieron que realizar nuevos marjes en el puerto de Navacerrada, sobre los parajes habituales hasta ahora para las carreras de fondo, es decir, sobre los pinares de las inmediaciones del macizo de Siete Picos.

El domingo hubo tres carreras. En la de relevos 4 por 10, venció el equipo de la Federación Astur-Leonesa, formado por Gregorio González, Jesús García, Luciano Rodríguez y Gregorio Fernández, con el tiempo de dos horas, 44 minutos, 56 segundos y 37 centésimas, seguido del equipo de Castilla «A», formado por Morales, Francisco Fernández, Jaime Montalvo y Eusebio Martín Merino, con 2:50:58.13, y del equipo «B» de la Guardia Civil, con 2:58:36.65. Tomaron la salida 13 equipos, y se clasificaron 11. El mejor tiempo en un relevo lo consiguió Gregorio Fernández, con 3:57.01.

En junior relevos 3 por 5, venció el equipo de Castilla, formado por Velasco, J. A. González y I. Merino, en 1:21:00.80, seguido del equipo de Cataluña y el de la Federación Cantábrica. Salieron cinco equipos y se clasificaron los cinco.

Cuatro equipos intervinieron en la carrera femenina de carácter interregional, también 3 por 5, resultando vencedor el equipo de Cataluña, seguido del aragonés y del vasconavarro.

## Automovilismo

# JODAR, VENCEDOR EN LA COPA TS

## El domingo se inauguró la temporada en el circuito del Jarama

Con la disputa del «Trofeo Inauguración», el pasado domingo abrió de nuevo sus puertas a la competición automovilística el circuito madrileño del Jarama, ante un público más numeroso de lo esperado y de lo habitual, a pesar del día bastante desapacible. Por otra parte, fueron, asimismo, muchos los pilotos participantes, excepto en la categoría de 1.301 a 2.000 c.c.

Hay que destacar de nuevo el acierto de la división de las carreras de los grupos 1 y 2 en tres pruebas, lo que presenta una mayor igualdad entre todos los participantes, evitando así que los primeros clasificados hicieran doble número de vueltas que los últimos. Aún así, Rafael Barrios («Alta Romeo GTAM») se pasó en su categoría, 1.301 a 2.000 c.c., sin contar con ningún enemigo serio entre todos sus rivales. Segundo fue Aguilar, con «BMW 2.000 Td», y tercero Herstenberg, con «Seat 1.600» sport coupé.

En la primera carrera, reservada a vehículos hasta 1.000 c.c., triunfó Recuro, seguido de

Wuest, Bernal, Rubio, Martínez Noriega y Emilio, todos ellos en «Seat» sport coupé. A continuación, salieron a la pista los coches de la cilindrada entre 1.001 y 1.300 c.c., imponiéndose después de una espectacular carrera Ruiz del Cuelo, con «Morris Minis», seguido de «Deike y Ponso», aunque hay que señalar que Deike tuvo problemas con la bomba de gasolina que le retrasaron al segundo lugar. Alcabete, por su parte, tuvo que retirarse al entrar en colisión con la única participante femenina, S. Garich, al sufrir ésta un «stétic a queue».

Por último, se disputó la primera carrera de la IV edición de la Copa Nacional TS. Toda la carrera fue una lucha continua por el primer puesto entre Correcaminos y Jodar, que cambiaron continuamente sus puestos. Finalmente, triunfó Jodar, que se aprovechó de un par de errores de su contrario. A continuación, entraron Sagnier, Corvetó, Villota y Rodríguez de Lizana.

M. R.

## EN LAKE PLACID

# CLAUSURA DE LA UNIVERSADA

## La URSS, vencedora en hockey sobre hielo

LAKE PLACID (EE. UU.). (Afili).—La Universada fue clausurada en esta ciudad norteamericana por el presidente de la FISU, doctor Primo Nebiolo, que estuvo acompañado del presidente del Comité organizador de estos Juegos Universitarios de Invierno, señores McKenzie, y el representante del Estado de Nueva York.

En el último día el japonés Hideki Nakano se adjudicó la medalla de oro en saltos con esquíes, mientras el slalom gigante para el polaco Bachleda. Por lo que se refiere al esquí de fondo, el vencedor fue el ruso Fedor Simashov, mientras su

compatriota Mukhatcheva lo hacía en la misma especialidad femenina. En hockey sobre hielo los triunfadores fueron los rusos, seguidos de Canadá y Estados Unidos.

Falta por decidir dónde se celebrarán los próximos Juegos Universitarios de Invierno, decisión que compete al Comité Ejecutivo de la FISU. Al parecer, Bulgaria, Rumanía y Suiza tienen grandes posibilidades. Lake Placid será la sede de la Universada atlética, lugar que sucede a Madrid, en donde se celebraron en septiembre de 1971 los Juegos Mundiales Universitarios.

## LUCHA GRECORROMANA

# ESPAÑA GANO EL GRAN PREMIO INTERNACIONAL

## Daneses y griegos se adjudicaron el mayor número de pruebas individuales

Con asistencia de Anselmo López, director de Deportes de la Delegación Nacional; embajador de Túnez en España, presidente de la Federación Española de Judo; presidente de la Federación Portuguesa de Lucha, y otras personalidades, concluyó el domingo el I Gran Premio Internacional de España de Lucha, organizado por la Federación Española de este deporte. Han participado representantes de España, Bélgica, Túnez, Dinamarca, Grecia y Suiza.

Los resultados han sido los siguientes:

**PRIMERA CATEGORIA, 48 kilos:** campeón, Drimi Habib (Túnez); subcampeón, Vanstraelen (Bélgica); tercero, Julián Navarrete (España).

**SEGUNDA CATEGORIA, 52 kilos:** campeón, Ole Sørensen (Dinamarca); subcampeón, Ne-

wia (Bélgica); tercero, Antonio Olmo (España).

**TERCERA CATEGORIA, 57 kilos:** campeón, Jörn Krossgaard (Dinamarca); subcampeón, Geirnar (Bélgica); y tercero, Miguel Maño (España).

**CUARTA CATEGORIA, 62 kilos:** campeón, Muzjalid Stilianos (Grecia); subcampeón, Fou Erik (Dinamarca); y tercero, Van Landeshelm (Bélgica).

**QUINTA CATEGORIA, 68 kilos:** Van Lancker (Bélgica); subcampeón, Tage Weirum (Dinamarca); y tercero, Soudant Ahmed (Túnez).

**SEXTA CATEGORIA, 74 kilos:** campeón, Galaktipoulos (Grecia); (tercero en los Campeonatos de Sofía, tercero en la Olimpiada de Méjico y tercero en Canadá); subcampeón, Bens (Bélgica); y tercero, Armando Bello (España).

**SEPTIMA CATEGORIA, 82 kilos:** campeón, Sava Demstra (Grecia); subcampeón, Jimmy Martinelli (Suiza); tercero, De Bruyn (Bélgica).

**OCTAVA CATEGORIA, 90 kilos:** campeón, Srnd Erik (Dinamarca); subcampeón, Flemming (Dinamarca); y tercero, Martinetti.

**NOVENA CATEGORIA, 100 kilos:** campeón, Hans Hirsbrunner (Suiza); subcampeón, David Gálvez (España); y tercero, Manuel Expósito (España).

**DECIMA CATEGORIA, más de 100 kilos:** campeón, Gharib Ali (Túnez); subcampeón, José Tent (España); y tercero, Del Puente (España).

Clasificación por equipos: España, 36 puntos; Bélgica, 34; Túnez, 31,5; Dinamarca, 28; Grecia, 21, y Suiza, 17.

## CARRERAS DE CABALLOS

# «FRANJEZCO», FACIL GANADOR DEL FERNAN NUÑEZ

Un buen caballo ha tenido en esta carrera del Fernán Núñez la ocasión de rehabilitarse ante la afición, si es que en algún momento había puesto en duda sus aptitudes, su clase. «Franjezco», para bien del hipódromo y de la cría nacional, nos ha demostrado, como lo hizo en su última victoria —ya un tanto lejuna— en el Nacional del pasado año, una espléndida capacidad, una completa exhibición de su potencia y galope a lo «frisco» al dominar desde el principio al fin de los 2.200 metros de recorrido, galope hecho en punta y sin que, en ningún momento, sintiera acorarse a cualquiera de sus contrarios, aguantando sin desmayos aquel galopar sieguro y demolidor que tanto nos había impresionado hace un año, hasta que la bestia sintió que se le «franzecó», recuperado y mirado por su preparador y propietario, don Francisco Cadenas, puede darnos este año su medida exacta y emular las hazañas de su padre, uno de los mejores nacionales de estas últimas temporadas.

Segundo fue «Haitú», que realizó una carrera discreta, intentando evitar la victoria del de Cadenillas sin conseguirlo. «Jazmin IV», con una montada con excesiva reserva por Carudet, ocupó el tercer lugar al venir tarde a presentar el ataque. Bien «Acaymo», llegado en cuarta posición, y que tiene en su desgarro el estar de «Dorca», quinto en el primer día, y que tiene en su desgarro el estar de «Dorca», quinto en el primer día, mejor es no hablar, puesto que los desajustes fueron múltiples. «Try For Tena» y «Capulina», que cerraban el lote, poco figuraron durante el recorrido.

La carrera de gentileza, con la que dio comienzo la jornada, registró la victoria, casi de punta a punta, de «Trainera II», yegua que en Sevilla había actuado deficientemente, pero que en Madrid galopa con mayor alegría, imponiéndose así a «Heriot Water», «Rocket Beauty» —mal conducida en un tira y afloja—, «Torote» y «Managua».

El favorito del Romero de Tejada, «Kurruala», trascurrió rotundamente, siendo otro de los que «franzecó», el que se impuso con holgura a sus contrarios, de los que «Sultán» fue segundo.

«Dialos» atacó de finales en el premio Przemysl, logrando ganar por más de un cuerpo a sus rivales, de los que «Ela» y «Primus» estuvieron colocados por este orden.

Seis debutantes en el premio Quinta de la Enjarada, con victoria solitaria de «Gerville», un petro hijo de «Viko» y «Gervoisea», propiedad de los hijos del señor Fierro, y al que Gelabert montó con decisión. «Miss Nertala» y «Prayementa» fueron sus más próximos seguidores.

Finalmente la carrera de aprendices la ganó «Dogón», que consiguió remontar con tranco poderoso la enorme ventaja de «Norsy» y el resto de sus contrarios. «Kmarthas» y «Yago» fueron segunda y tercero.

13.228 pesetas para los videntes de la apuesta triple-gamela y quedando sin acertante la quintuple, con un fondo de 614.929 para el próximo día.

Bascón LOPEZ

# NUEVA ZELANDA CONCEDE A ESPAÑA PREFERENCIAS GENERALIZADAS

## Es el tercer país desarrollado que nos concede este tipo de beneficios

MADRID. (Pyresa.) — El Gobierno de Nueva Zelanda ha admitido el deseo expresado por España de ser considerada como país beneficiario del programa al Ministerio de Comercio. Esta aspiración de España de ser incluida en el mencionado programa fue expresada oficialmente a los representantes del Gobierno español, en las reuniones celebradas en el seno de la UNCTAD (Conferencia de las Naciones Unidas para el Comercio y Desarrollo) y la OCDE.

Entre las mercancías significativas de exportación española a Nueva Zelanda, están incluidas las siguientes: conservas de pescado, éteres inorgánicos, tintes orgánicos, tejidos de algodón, maquinaria de imprenta, trenos electromagnéticos y escopetas de caza.

Nueva Zelanda es el tercer país desarrollado que concede a España los beneficios de su programa de preferencias arancelarias para países en desarrollo, después de Australia (a partir del 1 de julio de 1966) y del Ja-

pón (a partir de 1 de julio de 1971).

### Protocolo hispano-rumano

MADRID. (Pyresa.) — La Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores facilita el siguiente comunicado:

«Durante el día 29 de febrero al 4 de marzo, se ha celebrado en Bucarest la I Reunión de la Comisión Mixta Comercial y de Cooperación Hispano-Rumana, prevista en el acuerdo comercial a largo plazo sobre intercambios comerciales, navegación, transporte y cooperación, de 5 de marzo de 1970, entre España y la República Socialista de Rumanía.

Las conversaciones culminaron con la firma el día 4 de los corrientes, de un protocolo sobre intercambios comerciales y cooperación. En dicho protocolo se han previsto aumentos en los intercambios durante el año 1972

a través de las correspondientes listas de mercancías que han sido actualizadas.

Al final de las conversaciones se rubricaron también sendos convenios fitosanitario y veterinario elaborados por las autoridades competentes de ambos países.

### Suiza importará vinos españoles

MADRID. (Pyresa.) — Los vinos blancos embotellados españoles, clasificados en primera categoría, gozarán en Suiza de licencia de importación ilimitada, según informa la Dirección General de Exportación del Ministerio de Comercio.

Próximamente se remitirán a las autoridades de aquel país to-

dos los análisis y detalles concernientes a dichos vinos. El problema de determinar los vinos blancos embotellados que deben considerarse de primera categoría tiene gran importancia, pues de ello depende que el permiso de importación se conceda sin limitación y fuera del contingente asignado a España.

## CRISIS FINANCIERA DE LA OIT

### USA adeuda a la Organización más de 11 millones de dólares

GINEBRA. 6. (Del correspondiente de ARRIBA y Pyresa, Juan Pekmez.) — La Oficina Internacional del Trabajo (OIT) atraviesa una grave crisis financiera debido a que el Gobierno de los Estados Unidos no parece dispuesto, desde mediados de 1970, a pagar su contribución a dicho organismo. Los atrasos americanos ascienden a más de once millones y medio de dólares hasta la fecha.

La situación actual se debe a una decisión del Congreso estadounidense en causa de la creciente influencia comunista en la OIT, y ha sido examinada estos días por los miembros del Consejo de Administración de la Organización. Como los americanos siguen afirmando que pagarán, pero no lo hacen, el Consejo ha adoptado el informe de su comisión presupuestaria y administrativa que preconiza medidas de economía. Estas permitirán a la OIT ahorrar la cantidad de 7.750.000 dólares.

Esto se traduce en una disminución de los programas de la OIT en distintos campos: ayuda a los países en desarrollo, trabajos de investigación, publicaciones, información, reuniones de expertos. Los gastos adminis-

trativos han sido también reducidos y ello significa que 140 funcionarios internacionales serán despedidos próximamente, pese a las protestas del Sindicato del personal, que organizó una manifestación en la que participaron varios centenares de funcionarios ante la sede de la OIT durante la reunión del Consejo.

## AMPE DE PLATA A PUBLINSA

El pasado día 17 se ha celebrado la entrega de los premios AMPE 1971.

En la categoría radio, PUBLINSA obtuvo el AMPE de Plata, por el programa musical creado por Mario Clavell para su cliente RENAULT, bajo el título «RENAULT 4 y SIMPATIA».

## INMOBILIARIA VALOMAT, S. A.

Por la presente se hace saber que esta Sociedad ha trasladado su domicilio social a la plaza de Colón, número 1, de esta capital. Lo que se comunica a los efectos prevenidos en la vigente Ley de Sociedades Anónimas.

Madrid, a 4 de marzo de 1972. V. B. O.: El Presidente.—El Secretario.

## PROTEINAS VEGETALES, S. A. (PROVESA)

En cumplimiento de lo dispuesto en el art. 153 de la ley de 17 de julio de 1951, se pone en general conocimiento que en la Junta general de accionistas celebrada el día 24 de diciembre de 1971 se acordó disolver la Sociedad, y que se proceda a su liquidación.

Madrid, a 2 de febrero de 1972. — El Liquidador, Carlos Martín.

## INTERNACIONAL DE PRODUCTOS QUIMICOS, S. A. (INPROQUISA)

Esta Sociedad, por acuerdo de su Junta General de Accionistas, ha agregado a su denominación social el anagrama o abreviatura INPROQUISA; por lo cual, el actual nombre de la Sociedad es el que se indica en el encabezamiento de este anuncio.

Madrid, marzo de 1972.—El Administrador Unico.

# NOTICARIO ECONOMICO-FINANCIERO

## BANKUNION AMPLIA CAPITAL EN LA PROPORCION DE UNA POR DIEZ, A LA PAR

Esté año la Junta general de Unión Industrial Bancaria (BANKUNION), que habitualmente venía celebrándose en el mes de junio, se adelanta a la segunda quincena del presente mes de marzo (concretamente al día 16). Parece ser que el Consejo de Administración ha acordado ampliar el capital social después de la Asamblea general en la proporción de una acción nueva por cada diez antiguas, a la par, coincidiendo con la distribución del dividendo.

Hay que recordar el éxito de la emisión de mil millones de pesetas en bonos de caja al 7 por 100 de interés neto, lanzada el día 15 de febrero, y que fueron suscritos inmediatamente, con muchas más peticiones que las que se podían atender. El ejercicio de 1971 se considera francamente muy favorable, y las líneas futuras, todas via mejores que la fuerte expansión actual.

## Banserfund, nuevo Fondo de Inversión Mobiliaria

Un nuevo Fondo de Inversión Mobiliaria actúa en España. La promoción se debe al Banco de Santander, presentando ya Banserfund un activo de 3.400 millones de pesetas y 16.800 participes, que representa una inversión media de 200.000 pesetas. Este éxito se debe al prestigio del Banco promotor y a su vez depositario, nutriendose Banserfund de la red de sucursales bancarias para llevar a cabo las ventas de participaciones y aprovechando al mismo tiempo la buena tendencia bursátil.

La cartera al 28 de febrero arroja un total de 1.930,4 millones de pesetas, que suponía el 55,74 por 100 del total, siendo el líquido disponible de 1.532,5 millones, igual al 44,26 por 100, con lo cual el total del patrimonio es de 3.462,94 millones de pesetas. El valor del coste de los títulos era de 861,2 millones y la plusvalía conseguida, de 69,2 millones.

## Convención Bancaria Americana

En la Bolsa de Méjico (Ciudad departamental) se va a llevar a cabo la XXXVII Convención Bancaria Americana de Bolsa de Comercio, los días del 8 al 12 del presente mes.

En representación de la Bolsa de Comercio de Madrid acude como invitado especial el agente de Cambio don Adolfo Pries Bertrán, al que le desamó muchos éxitos en su labor personal, y en representación del país.

## Bancobao crea un Servicio de Promoción Agrícola

La necesidad de estimular acciones encaminadas a potenciar el desarrollo agrícola ha motiva-

do que el Banco de Bilbao establezca un Servicio de Promoción Agrícola que instrumenta diversos sistemas específicos de crédito personal, destinado a los agricultores necesitados de ayuda financiera.

Bancobao ha ideado dos modalidades que permiten solucionar sendos problemas de rotación de tierras marginales. Partiendo de esta iniciativa, el servicio pretende ampliar el radio de acción implantando nuevas fórmulas de crédito, capaces de solucionar cuantos problemas financieros puedan presentarse en cualquier punto de la geografía española.

## Excelente ejercicio de INDUBAN en 1971

El Banco de Financiación Industrial (INDUBAN) ha experimentado, durante el ejercicio de 1971 un incremento muy favorable que se eleva a un 35 por 100 en sus recursos totales, un 10 por 100 en las inversiones y un 20 por 100 en los beneficios.

La reacción de la Bolsa contrasta estos resultados, quedando demanda al final de la pasada sesión, última de la semana. En la zona catalana los recursos ajenos se incrementaron en un 79 por 100 y las inversiones en un 46 por 100 en el mencionado ejercicio.

## Amplia capital Explosivos-Río Tinto

Del 15 de marzo al 15 de abril del presente año, Unión Explosivos-Río Tinto procederá a ampliar capital social en la proporción de una acción nueva por cada diez antiguas, a la par, según un acuerdo del Consejo de Administración de esta entidad.

A. E. B.

## JUNTA GENERAL DE BANI

### SOCIEDAD ANONIMA INMOBILIARIA DE CONSTRUCCIONES Y TERRENOS

Con gran asistencia de accionistas se ha celebrado la Junta de esta Compañía, bajo la presidencia de don José Salgado Blanco. Después de aprobarse la Memoria por unanimidad, así como el balance, la gestión del Consejo durante el ejercicio y el reparto a las acciones de un dividendo del 9 por 100 libre de impuestos, el señor Salgado comentó los datos más importantes consignados en dicha Memoria, resaltando que, pese a las dificultades con que la industria de la construcción ha tropezado durante el ejercicio, la Compañía no sólo ha desarrollado holgadamente su programa de construcción con recursos propios, sino que ha aumentado el volumen de obra ejecutada por sí misma respecto del año precedente.

La recaudación por alquileres también se ha incrementado notablemente, debido a la puesta en explotación de los edificios que se han terminado durante el ejercicio.

La situación expuesta —destacó el Presidente— le ha permitido consolidar a la Compañía sus beneficios y asegurar su dividendo del 9 por 100.

Analizó seguidamente el balance aprobado por la Junta, por el que se pone de manifiesto no solamente la marcha normal y ascendente de la Sociedad, sino la importancia del activo inmovilizado, representado fundamentalmente por edificios y solares, viviendas por su costo, con pequeñas repercusiones por urbanizaciones, impuestos, etc., y con un valor potencial actual muy superior.

También anunció a la Junta el propósito del Consejo de ampliar el capital social en 23.958.000 pesetas, reservando esta ampliación a los accionistas en la proporción de una acción nueva por cada diez antiguas, a la par, cuya operación se anunciará en abril próximo, para llevarla a efecto en mayo, con derecho a percibir beneficio desde 1.º de dicho mes de mayo.

Concluyó el señor Presidente manifestando su satisfacción en respecto al futuro de la Sociedad por la seguridad que ofrece a los accionistas su constante trayectoria de desarrollo y consolidación de beneficios tan satisfactorios.

La Junta escuchó muy complacida las palabras de su Presidente, reiterándole su confianza y adhesión, así como la aprobación a la acertada gestión del Consejo.

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

### TARIFA: 2,00 PESETAS CADA PALABRA

#### ALQUILER-AUTOS

AUTOS Menorca. Nuevos precios. Costeños. Menorca, 37. 2745631.

#### CONSULTAS

CLINICA especializada doctor Hernández. Duque de Infantado, 10. Enfermedades venéreas. Análisis. 2633446.

#### HIPOTECAS

HIPOTECAS, r.a.p. hidrosanitarias, primeras, segundas, garantizadas. Franco, Bravo Murillo 4. 224858.

#### MAQUINAS ESCRIBIR

ALGI. Calvario, 25 (Isla Molina). Venta alquiler. Facilidades. 2274567.

#### PATENTES

OFRECESE Licencia Explotación Patentes:

- 287147 Perfeccionamiento de motores combustión alternativos reversibles.
- 287674 Perfeccionamiento de generadores vapor a paso forzado varios sistemas tuberías.
- 287778 Perfeccionamiento de bombas helicoidales.
- 289566 Perfeccionamiento de válvulas inyección motores combustión interna.
- 289629 Perfeccionamiento de compresores verticales émbolos.
- 289648 Sistema sujeción tapa cojinete máquina émbolo.
- 289861 Perfeccionamiento de válvulas inyección motores combustión interna.
- 290669 Procedimiento de dispositivo retroalimentación en hilos superficie colectora fibras máquinas hilar.
- 294992 Dispositivo separación copos sueltos fibras corriente aire transportadora.
- 295285 Dispositivo vigilancia proceso hilado mechas botes máquinas hilar.
- 295301 Dispositivo hilar.
- 295354 Dispositivo hilar.
- 295397 Procedimiento simplificado hilar producción hilos curados dispositivo realización procedimiento.
- 294323 Procedimiento dispositivo introducción continua líquido conjunto fibras preparado estiraje.
- 289636 Procedimiento estiraje fibras hilables.
- 289637 Procedimiento preparación cinta alimentadora fibras hilables subsiguiente fabricación estiraje.
- 315119 Procedimiento tratamiento continuo líquido conjunto fibras hilables dispositivo procedimiento.
- 305453 Procedimiento fabricación cinta fibra estirable elevada densidad gran longitud rotura.
- 306995 Procedimiento preparación composición resina sistema ozono.
- 298236 Perfeccionamiento de embaldosado hilo coquer.
- 329335 Perfeccionamiento de dispositivos elevación basculación recipientes basura.
- 329384 Dispositivo separación copos sueltos fibras corriente aire transporte.
- 344029 Procedimiento retroalimentación extirpación hilo puesto colector fibras máquina hilar. O. E. dispositivo realización procedimiento.
- 288874 Carda tambor equipada guarnición fibra.
- 287688 Sistema estiraje máquinas hilar.
- 124880 Dispositivo separación copos sueltos fibras corriente aire transporte.
- 73915 Tren estiraje máquinas hilar.
- 243946 Dispositivo cambio sentido torsión máquinas hilar provistas cámaras rotatorias hilar.
- 343940 Procedimiento impedir escape hilo torcido extralido dispositivo hilar extremo libre dispositivo realización procedimiento.
- 343955 Procedimiento limpieza superficies colectoras fibras dispositivos hilar extremo libre dispositivo realización procedimiento.
- 351004 Procedimiento preparación (ostroleptomitosos) efecto insecticida.
- 340299 Adición Patente.
- 381476.
- 299483 Procedimiento construcción casa.
- 340089 Perfeccionamiento de construcción fibras espesadoras trabajo continuo cabedal mando.
- 352673 Perfeccionamiento de construcción monturas limpia-parabrisas.
- 321990 Procedimiento aparato fabricación cartuchos combustibles municiones.
- 140831 Bide acoplamiento rotatorio instalación aparato sanitario tipo permanente.
- 138282 Dispositivo conexión elementos tubulares forma barras.
- 114257 Tapon inmovilable.
- 285339 Perfeccionamiento de dispositivos distribución de líquidos, pastas otras masas fluidas.
- 331391 Perfeccionamiento de dispositivos seguridad máquina moldear inyección materiales sintéticos.
- 343223 Procedimiento aparato fabricación piezas moldeadas material termoplástico.
- 278083 Perfeccionamiento de refrigeración recipientes hormigón encierren generador calor.
- 292841 Perfeccionamiento de punzones relleno dispositivos fabricar llenar recipientes material sintético termoplástico.

Par informes sobre estas Patentes dirigirse al Registro de la Propiedad Industrial, Madrid.

#### RADIO-TELEVISION

TELEVISORES. Frigoríficos. Ocho días prueba gratis. Sin entrada. Regalo: Tocadiscos. Aptena. Música Reducido. Toda ciudad. Explotación-venta: Telecinco. Hermanos Machado, 35 (esquina Albornoz 304). Junio Metro Quintana. 2452846, 2662479.

#### SUBASTAS

SUBASTAS. Hoy continúa la exposición de lotes de ropas, libros, objetos Monte de Piedad. Cardenal Cisneros, 61. De 9 a 13 horas.

#### TRABAJO

OFERTAS ADMITIRIAMOS señoras casadas, viudas solteras (preferentemente universitarias) para la venta del «Anuario Católico Español» de Fray Justo Pérez de Urbel. Asunto de excepcional rendimiento. Teléfono 229747. De 8 a 1 y de 4 a 6. (4.362.)

# Agenda

MARTES, 7 DE MARZO DE 1972

Santas Perpetua y Felicidad

Día sexagésimo séptimo del año, segundo de la undécima semana del tercer mes. Faltan, pues, doscientos noventa y nueve días para que finalice 1972.

El sol sale a las 6,55 y se pone a las 18,65. El día sale a las 7,48 y se pone a las 10,54.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY: Máxima de 11,2 grados a las 14,00 horas y mínima de 6,3 grados a las 7,00 de la mañana.

Nubosidad variable y descenso de la temperatura.

## TELEFONOS

Averías telefónicas	003
Información número telefónico Madrid	003
Oficina de la Telefonía	004
Policía	001
Urgencia municipal	002
Información horaria	003
Información meteorológica	004
Noticiero de Radio Nacional e información turística	005
Información deportiva	007
Información general: horario misas, servicio despertador, programación radio	008
Avisos a vehículos	009
Bomberos	232 32 32
Taxis	223 61 00
Mensajes para barcos en alta mar	223 11 41
Urgencia médica	261 61 96-7-8-9
Estado de carreteras y puertos de montaña	254 60 05
Telegramas por teléfono	221 10 17
Teléfono de la esperanza	239 20 31

CUPON PRO CIEGOS  
Sorteo efectuado ayer N.º 417

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De dos a cuatro y media de la tarde y de ocho a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

- ARGANZUELA-VILLAVIEJA.** — Embajadores, 27; Laurel, 23; Jaime el Conquistador, 38; Marqués Usera, 114; Segura, bloque 39.
- BUENAVISTA.** — Ardemán, número 70; María de Molina, número 22; José Ortega y Gasset, 68; Goya, 12; avenida de Felipe II, 1.
- CARABANCHEL.** — Quince Mayo, 8; Chimbo, 27; Urción, número 19; Alfredo Aleix, 34; Colonia Santa Margarita, local 45; Camarona, 107; Boadilla del Monte, 1; Luis Pando, número 19; paso de Extramadura, 170; Pericas, 11.
- CENTRO.** — Apodaca, 8; Puebla, 9.
- CHAMARTIN.** — Plaza Doctor Calvo Pérez, 1; Colonia San Cristóbal, B-6; Padre Damián, 51; calle del Avia, 1; López de Hoyos, 94; Colombia, 24; Santo Ángel, 2.
- CHAMBERI.** — Maudes, 38; Modesto Lathuere, 40; Miguel Ángel, 20.
- Días laborables De ocho de la noche a diez del día siguiente**
- Días festivos: De nueve y media de la mañana a diez del día siguiente**
- ARGANZUELA-VILLAVIEJA.** — Toledo, 105; Conde Vistahermosa, 25; Santuario, 66; Colonia Croqueta-Villafuerte, número 39; Bloques del Crucero; San Cristóbal de los Angeles-Moncada, 116.
- BUENAVISTA.** — Otero, 1; calle Roma, 46; Madridismo, número 26; Agnía, 63; Goya, número 131.
- CARAMANCHUEL.** — Alejandro Sánchez, 67; General Eldorado, 323; Cabo-Sussex Terreno, 3; Durango Parent, 38; Eugenia de Montijo, 62; General García Escamez, 50; Maqueda, 7; avenida de Portugal, 87.
- CENTRO.** — Plaza Herradores, 2; Pellicos, 11; Gravina, 13; Génova, 16; San Bernardo, 60.
- CHAMARTIN.** — Avenida de San Luis, 95; López de Hoyos, 351; paseo de la Habana, número 107; Concha Espina, número 10; Ramón y Cajal, número 63; Treviana, 1.

## TELEVISION PROGRAMAS

Martes

- 13,45 **CARTA DE AJUSTE.** Recital de Isabel Penagos.
- 14,00 Apertura y presentación.
- 14,01 **ALMANAQUE.**
- 14,30 **PRIMERA EDICION.**
- 15,30 **OIOS NUEVOS.**
- 16,00 **EL FANTASMA Y LA SENOIRA MUIR.**  
Hoy: «Luna de miel de estúpido».
- 16,25 Despedida y cierre.
- 17,45 **CARTA DE AJUSTE.** Cantata Carlos Redondo y Edith Salcedo.
- 18,00 Apertura y presentación.
- 18,01 **LA CASA DEL RELOJ.** Número 62.  
Hoy: «Caímpo y ciudad» (I).
- 18,25 **CON VOSOTROS.** — Presentación, concurso y comentarios del libro «Feral y las ciguinas», de Fernando Alonso.
- **EL CA SCARRABIAS:** «Los pájaros constructores».
- **FURIA:** «La estafeta».
- **DIBUJOS ANIMADOS.**
- 19,45 **BUENAS TARDES.**
- 20,30 **NOVELA (capítulo II).**  
Hoy: «La herencia misteriosa».
- 21,00 **TELEDIARIO.**
- 21,30 **EL CINE: CICLO INGRID BERGMAN.**  
Hoy: «El albergue de la sexta felicidad». 1948.  
(P. T.).  
Director: Mark Robson.  
Intérpretes: Ingrid Bergman, Curt Jurgens y Robert Denat.
- 0,25 **VEINTICUATRO HORAS.**  
0,35 Despedida y cierre.

Miércoles

- 13,45 **CARTA DE AJUSTE.** Cantata Esteban de los Reyes.
- 14,00 Apertura y presentación.
- 14,01 **ALMANAQUE.**
- 14,30 **PRIMERA EDICION.**
- 15,30 **LOS VIAJES DE JAMIE McPHEETERS.**  
Hoy: «Los cazadores de búfalos».
- 16,25 Despedida y cierre.
- 17,45 **CARTA DE AJUSTE:** «Vocario y cuarto número 1» (F. Cano).
- 18,00 Apertura y presentación.
- 18,01 **LA CASA DEL RELOJ.** Número 63.  
Hoy: «Ciudad y campo» (I).
- 18,25 **CON VOSOTROS.** — Presentación, concurso y comentarios del libro «El libro de las tierras vírgenes», de Rudyard Kipling.
- **SKIPPY EL CANGURO:** «¡regreso a casa!».
- **LA PANTEIRA ROSA:** «El anfitrión roso».
- **DIBUJOS ANIMADOS.**
- 19,45 **BUENAS TARDES.**
- 20,30 **NOVELA (capítulo III).**  
Hoy: «La herencia misteriosa».
- 21,00 **TELEDIARIO.**
- 21,30 **AVENTURAS DE DESVENTURAS DE MATEO.**  
Hoy: «El caballero Tristán».
- Repertorio:  
Mateo, Jesús Puente; Dorotea, Lily Soledad; Juana, Mary González; Doctor, Francisco Sanz; Comisario, José Segura; Agente, Manuel Coronado; Catalina, Dolores Garrido; Magdalena, Ana María Delgado; Doña Lina, María Dolores Fernández.
- 0,25 **DATOS PARA UN INFORME.**
- 22,30 **BRONSIDE.**
- 23,25 **VEINTICUATRO HORAS.**  
23,35 Despedida y cierre.

## SEGUNDA CADENA

Martes

- 20,00 **CARTA DE AJUSTE:** «Concierto número 1 para piano y orquesta» (Liszt).
- 20,30 **Presentación y avances.**
- 20,35 **MÁS LEJOS.**
- 21,00 **TELEDIARIO 2.**
- 22,00 **PATRUILLA JUVENIL.**  
Hoy: «El jugador de rugbi».
- 23,00 **LAMADA.**
- 23,30 **A VISTA DE PAJARO.**  
Hoy: «El gran desfile de casa».
- 23,50 **Última imagen.**
- Miércoles**
- 20,00 **CARTA DE AJUSTE:** «Concierto número 1 para trompa y orquesta» (Liszt).
- 20,30 **Presentación y avances.**
- 20,35 **LOS TROMBUNDOS.**  
Hoy: «El gran desfile de casa».
- 21,00 **GRANDES INTERPRETES.**  
Hoy: «Pedro Corroto» (I).
- Programa:  
«Trove» y «Madrid», de Granados; «Melodía», de «Nana», de Falla; «Habnara», de Ernesto Halpern; y «Opus en forma de habanera», de Ravel.  
Presenta: Luis Rego.
- 21,30 **TELEDIARIO.**
- 22,00 **CALERIA.**
- 22,30 **ESTUDIO ABIERTO.**  
0,35 Última imagen.

# CARTELERA

## CLAVE DE ESTRENOS

- GP: Para Gran público.  
PC: Para Cifreños.  
C: Calificación artística.  
\* Calificación comercial.  
18: Para mayores dieciocho años.  
14: Para mayores catorce años.  
Tel: Para todos los públicos.  
SC: Sin Calificar.

## ESTRENOS

- ABEL TU HERMANO.**—Dir: Janusz Nasfeter. Int: Filip Lobodzinski y Katarzyna Laniewska. Color. Tolereida. GP. y PC. Calificación: C, \* (BARCELÓ).
- ADIOS, CIGUENA, ADIOS.**—Dir: Manuel Summers. Color. (18). Melodrama infantil. GP. Calificación: \* (AVENIDA).
- ANA DE LOS MIL DÍAS** (Anne of the thousand days).—Dir: Charles Jarrold. Int: Richard Burton, Genevieve Bujold, Irene Pápana, Anthony Quayle y John Colicos. Color. Evocación histórica. GP. y CP. Calificación: C, \* (18) (PALAFOX).
- ASALTO AL ÚLTIMO TREN.** — Dir: Andrew V. McLaglen.—Int: George Peppard, Diana Muldaur, John Vernon y Frances Nyuen. SC. Color. (18). (CAPITOL, PUENCOARRAL Y AL CALA PALACE).
- AL ANOCHECER.**—Dir: Claude Chabrol. Intérpretes: Stéphane Audran y Michel Bouquet. Color. (18). Dramática. GP. y PC. Calificación: C, \* (EL ESPAÑOLETE Y NARVAEZ).
- BAJO EL BOSQUE LACTEO.** — Dir: Andrew Sinclair. Int: Richard Burton, Elisabeth Taylor y Peter O'Toole. Dramática. GP. y PC. Calificación: C, \* Color. (18) (POMPEYA).
- CORAZON VERDE.**—Dir: Elaine May. Intérpretes: Walter Matthau, Elaine May y Jack Weston. Color. Comedia. GP. Calificación: \* (14) (SALAMANCA).
- CRIMEN ON THE ROCKS.**—Dir: Stuart McGowan. Int: Sabrina, Robert Story, David Story y Scott Brady. SC. Color. (18). (CANDILEJAS Y FALLA, con «Mi noche de bodas»).
- CUÁNDO LOS DINOSAURIOS DOMINABAN LA TIERRA.**—Dir: Val Guest. Int: Victoria Vetri Robin, Hawdon y Patrick Allen. Aventura prehistórica. GP. Calificación: \* (ALEXANDRA).
- DOS MUJERES EN SU VIDA** (La modificación).—Dir: Michel Worms. Int: Maurice Ronet y Emmanuël Béa. Drama sentimental. GP. Calificación: \* (18) (ALEXANDRA).
- EL MÁS FABULOSO GOLPE DEL FAR-WEST** (Nevada).—Dir: José A. de la Loma. Int: Carmen Sevilla, Mark Edwards y Fernando Sancho. SC. (18). Color. (BULEVAR Y MOLLA).
- EL MENSAJERO.**—Dir: Joseph Losey. Int: Jeane Christy and Alan Bates. Drama psicológico. GP. y PC. Calificación: C, \* (AMAYA).
- EL VIOLINISTA EN EL TEJADO.**—Dir: Norman Jewonst. Int: Topol, Norma Crane, Leonard Frey, Molly Picon y Paul Mann. Color. Comedia musical-sociológica. GP. y PC. Calificación: C, \* (14) (GRAN VIA).
- EL ZORRO** (Caballero de la Justicia).—Dir: José Luis Merino. Int: Charles Quiney, Malisa Longo, Pasquale Basile, María Mahor y Enrique Dávila. SC. Color. (18). (TIVOLI, GAYARRE Y APOLO).
- HISTORIA DE UNA TRAIÇION.**—Dir: J. A. Nieves Conde. Int: María Mell, Silvia Kocina, Stephen Boyd y Fernando Rey. SC. Color. (18). (CARLOS III, ROXI «A, PRINCESA, CONSULADO Y VICTORIA).
- LA CALLE CUARENTA Y DOS.**—Dir: Lloyd Bacon. Int: Warner Baxter. Comedia musical. GP. y PC. Calificación: C, \* (CINE ESTUDIO CALIFORNIA).
- LA CASA DE LAS PALOMAS.**—Dir: Claudio Guerin Hill. Int: Ornella Muti, Glen Lee y Lucia Bosé. Drama sentimental. GP. Calificación: \* (18). (CONDE DUQUE).
- A MUJER DEL LAGO.**—Dir: Luigi Bazzoni y Franco Rossellini. Intérpretes: Verna Lisi, Peter Baldwin y Philippe Leroy. Dramática. GP. Calificación: \* (18) (GALLEO).
- LA HUA DE RYAN.**—Dir: David Lean. Int: Robert Mitchum, Trevor Howard, Christopher Jones, John Mills, Leo McKern y Sarah Miles. Color. (18). Drama. Calificación: C, \* (ROXY «B»).
- LA LUZ DEL FIN DEL MUNDO.**—Dir: Edwin Bilington. Int: Kirk Douglas, Yul Brynner, Samantha Eggar, Fernando Rey y Massimo Ranieri. Color. (14). Aventura. GP. Calificación: \* (ALBENZ).
- LAS 24 HORAS DE «E LE MANS».**—Dir: Leo H. Katz. Int: Steve McQueen y Elga Andersen. Acción. GP. Calificación: \* (REAL CINEMA).
- LE SANG DES BETES** (La sangre de las bestias).—Dir: George Franju. Documental. GP.
- y PC. Calificación: C, \* (18). (En el BELLAS ARTES, con «Les yeux sans visage».)
- LES YEUX SANS VISAGE** (Ojos sin rostro). Dir: Georges Franju. Int: Aída Valli, Pierre Brasseur y Edith Scob. Intriga terrorífica. GP. y PC. Calificación: C, \* (18). (En el BELLAS ARTES, con «Le sang des bestes».)
- LOS ARISTOGATOS.**—Producción por Walt Disney. Dibujos animados. Color. GP. Calificación: \* (TOL). (IMPERIAL).
- LOS FRÍOS OJOS DEL MIEDO.**—Dir: Enzo G. Castellari. Int: Frank Wolff, Julián Mateos, Karin Schubert y Gianni Garlo. Color. Intriga. GP. Calificación: \* (18). (LUCHANA, TORRE DE MADRID Y RICHMOND).
- LOVE STORY.**—Dir: Arthur Hiller. Int: Mac Graw y Ryan O'Neal. Color. Drama. GP. Calificación: \* (18). (TALICIO DE LA MUSICA).
- AMENAJES A LA ITALIANA.**—Dir: Franco Indovina. Int: Ugo Tognazzi, Maria Graziella Bucecilla y Romina Power. Comedia costumbrista. GP. Calificación: \* (18). (ALEXANDRIA).
- MI QUERIDA SEÑORITA.**—Dir: Jaime de Armiñan. Int: José Luis López Vázquez, Julieta Serrano, Antonio Ferrandis y Mónica Randall. Comedia dramática. GP. y PC. Calificación: C, \* (18). (COLISEVM).
- NADA MENOS QUE TODO UN HOMBRE.**—Director: Rafael Gil. Int: Anaís Gadeó y Francisco Rabal. Dramática. GP. Calificación: \* (18). (PAZ).
- PERROS DE PAJA.**—Dir: Sam Peckinpah. Intérpretes: Dustin Hoffman y Susan George. Dramática. GP. y PC. Calificación: C, \* (18). (GALLAO).
- ¿QUE VIENE VALDEZ?**—Dir: Edwin Sherin. Int: Burt Lancaster, Susan Clark, SC. Color. (18). (LOPE DE VEGA, CANCELLER, INFANTE, ALVI, JUAN DE AUSTRIA, LOS ANGELES, LIDO, UNIVERSAL CINEMA, MONUMENTAL Y ARGUELLES).
- REMPARIS D'ARGILE** (Murallas de arcilla). Dir: J. L. Bertucelli. Int: Léila Schenna. SC. Color. (18). (ROSALES).
- SIMON, CONTAMOS CONTIGO.**—Dir: Ramón Fernández. Int: Alfredo Landa, Ingrid Garbo, Heiga Liné y Mary Pat Fordal. Comedia. GP. Color. (18). (PALACIO DE LA PRENSA, VELAZQUEZ, VERGARA, ELBAO, PROGRESO, REGIO, LICEO Y GARDEN).
- TORAI TORAI TORAI.**—Directores: Docharu Felischer, Toshio Masuda y Kmjí Fukasaku. Intérpretes: Marlon Brando, Joseph Cotton, E. G. Marshall, James Whitmore, Jason Robards, Sob Yamamura, Tatsuya Mihashi, Takahiro Tamura, Eijiro Tono, Korey Senda. Color. Reacción bélica. GP. Calificación: \* (18). (REALTO).
- TRAFFIC.** — Dir: Jacques Tati. Int: Jacques Tati. Color. (18). Comedia satírica. GP. y PC. Calificación: C, \* (DRUGSTORE CINEMA).

## REPOSICIONES

- ADUA E LE COMPAGNE** (Aduá y sus amigos). Int: Simone Signoret y Marcello Mastroianni. Dramática. GP. y PC. Calificación: C, \* (En el MONACO con «Padern» en el mismo programa).
- BEN HUR.**—Dir: William Wyler. Int: Charlton Heston, Eyaa Harareet. Aventura histórica. GP. y PC. Calificación: C, \* (PROYECCIONES).
- CIRQUELO ROJO.** — Int: Alain Delon, André Bourvil, Gian Maria Volonté y Yves Montand. Color. (18). Intriga política. GP. y PC. Calificación: C, \* (18). (FANTASIO).
- EL MAQUINISTA DE LA GENERAL.** — Director: Buster Keaton. Int: Buster Keaton. (Toledo). Comedia. GP. y PC. Calificación: C, \* (PENALVER e INFANTAS).
- EL PUENTE SOBRE EL RIO AVAL.**—Dir: Da vid Lean. Int: William Holden, Alec Guinness, Jack Hawkins. (18). Color. Bélica. GP. PC. Calificación: C, \* (18). (BENLUIURE).
- FADERN** (El padre). — Dir: Alf Sjoberg. Intérpretes: Georg Rydeberg, Gunnar Lindblom y Lena Nyman. Color. Drama conyugal. GP. y PC. Calificación: C, \* (18). (En el MONACO, con «Aduá» e le compagne en el mismo programa).
- LOS PARAGUAS DE CHERBURGO.**—Dir: Jacques Demy. Int: Catherine Deneuve, Anne Vernon, Nino Castelnuovo y Marc Michel. Musical. GP. y PC. Calificación: C, \* (PALACE).
- LOS VIOLENTOS DE KELLY.** — Dir: Brian G. Hutton. Int: Clint Eastwood, Telly Savalas, Don Rickles, Carroll O'Connor y Donald Sutherland. Color. Comedia bélica. GP. Calificación: \* (14). (URQUILUO Y CARLTON).
- MI NOCHE DE BODAS.** — Int: Conchita Velasco y Tony Leblanc. Color. (18). (CANDILEJAS Y FALLA, con «Crimen on the rocks».)

# MUSICA

IBERMUSICA presenta  
Ciclo Grandes Intérpretes

CRISTINA BRUNO  
CRISTINA BRUNO  
CRISTINA BRUNO  
CRISTINA BRUNO

Haendel, Scriabin, Halffter, Brahms, Teatro María Guerrero. Miércoles 8 marzo, 7,30 tarde Localidades en taquilla.

ORQUESTA NACIONAL. FRUHBEL DE BURGOS. NEW PHILHARMONIA CHORUS. DONATH (SOPRANO). TEAR (TENOR). MIYAHARA (BAJO). TEATRO REAL

«La creación». Haydn. Viernes y sábado, 19 horas, localidades desde miércoles. Domingo, 11 horas, localidades desde jueves. Taquillas calle Carlos III, de 10 a 13,30 y de 17 a 19 horas.

ORQUESTA SINFONICA RTV. ESPAÑOLA. DIRECTOR: ODON ALONSO. Solista: DIMITRI BASHKIROV

Programa: Schubert, «Sinfonía número 8 INCOMPLETA»; Mozart, «Concierto en do menor para piano y orquesta»; Ravel, «Concierto para la mano izquierda»; Strauss, «El caballero de la rosa». Sábado 11 y domingo 12, 7,30 tarde. Auditorium Palacio de Congresos de Madrid (avenida del Generalísimo, 29). A partir del miércoles, las localidades sobrantes del abono estarán a la venta en las taquillas del Palacio de Congresos. Horario de taquillas: de miércoles a viernes, de 11 a 14; sábado y domingo, de 11 a 13, y dos horas antes de los conciertos.

# TEATROS

ALCAZAR. — (221252.) Compañía Zori-Santos y Celia Gámez en El último de Filipinas. Con Diana Darvey. «La revista que usted esperaba! Hoy descanso compañía».

ALFIL. TEATRO DE LA CALLE DEL PEZ. — (2318152.) 7 tarde y 11 noche: Licia Calderón, José Sancho y Nicolás Duñes en «El Clarinet». de Ronald Kinder. Dirección: Catena.

ARLEQUIN. — (San Bernardo, 5 y 7.) Compañía titular. Empresa y dirección: Arturo Serrano. 7 y 11: Anjel Picazo y Ana María Vidal en La visita inesperada. Escrita expresamente para teatro por Agatha Christie. Se suplifica a los espectadores la máxima puntualidad, la intriga comienza al levantarse el telón.

ARNICHES. — (Cecadores, 7. Metro-Parque de Atracciones Sevilla. Teléfono 224391.) 7 y 11: Cecilia los tambores, de Ana Diosgedo. Compañía Luis Varela. Dirección: Ramón Ballesteros. Tardo año de gran éxito. Últimos días por necesidades de programación. Jueves no hay funciones por descanso compañía.

BELTRIZ. — (2264626.) Hermosilla, número 15. Hoy 6,30 y 10,30: Compañía Gemma Cuervo-Fernando Guillén en Los señores de Altona, de Jean Paul Sartre. Adaptación: Alfonso Sastre. Con Encarna Paso, Juan Sala y Tomás Blanco (en «El Padre»). Escenografía: Francisco Nieva. Dirección: José María Morera. Se ruega puntualidad.

BELLAS ARTES. — (Tel. 224437.) 7 tarde y 10,45 noche: Compañía Lope de Vega. Carlos Lemos y Agustín González en Luces de Bohemia, de Valle-Inclán. Con Luis Jesús Lara, Margarita Calahorra y Manuel Gallardo (en un preso). Dirección: José Tamayo.

BENAVENTE. — (Centro de Madrid. Hortaleza, 24. Plaza Vázquez. Tel. 221284.) Dos aparapamientos. 7 tarde y 11 noche: Compañía Vicky Lagos, Ismael Merlo en «Papá, Beatriz nos engaña! Colaboración Trin Alonso. Dirección: Antonio Amengual. «Cuanto me de éxito. Dos últimas semanas».

CALDERON. — 7, 10,45: Gran compañía de revistas Tony Leblanc, en el fastuoso y divertido espectáculo, «Paloma, palomita, palomera! La supervedete puertorriqueña Sila Montenegro; las primerísimas figuras Nano Martín, Pepita Rodenas, Nick Moll y el fabuloso ballet Doris Dancers, procedente de París.

CLUB. — (2220117.) (Bajos Palacio de la Música.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7, 11: Compañía Irene y Julia Gutiérrez Caba, con Fernando Delgado y Manuel Collado, en el éxito cómico: «Los viernes... amor. ¡Últimas semanas!»

COMEDIA. — Compañía Nuria Esbert. 7,15, 11: Yerma, de García Lorca. Dirección: Víctor García. Principales intérpretes: Daniel Dicenta, Amparo Valle, Paloma Lorena y Nuria Esbert.

CÓMICO. — (2274537.) 7, 11: Mary Carrillo en La Mamme, de Rousín. Próximamente, 2.000 representaciones.

ESLAVA. — (2865440.) Jueves noche: Compañía Paco Martínez Soría presenta la nueva versión de El gran tacafío, de Paso y Alberti. ¡Un fenomenal suceso cómico en una divertidísima interpretación de Paco Martínez Soría! Con Rafael López Sorozoa, Carmen A. de los Ríos, Pedro Huriado, etc. (A...

ESPANOL. Dirección: Gonzáleg Vergel. Horarios: Domingos y lunes 7 tarde. Martes, jueves, viernes y sábados, 7 tarde y 11 noche. Miércoles: descanso de la compañía. Galatas, de José M. de Sagarra. Compañía Nacional de la Ciudad de Barcelona. María Jesús Andaya, Merve Bruguetas, Enrique Casamitjana, Carmen Contreras, Teresa Cumille, José M. Domenech, Ramón Durán, Luis Nonell, Olga Petró, José Quer, José Luis Lifante, Jorge Serrat, Alberto Socias, Luis Torner y resto de la compañía. Dirección: Ricardo Salvat. Jueves, localidades con el 50 por 100 de descuento.

FIGARO. — (Tel. 2391645.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana miércoles, 7 y 11: La comedia más divertida de los últimos años. Con Mary Carmen Prendes, Germán Cobos, Carlos Muñoz y la presentación de Mary Francis en Una noche en su casa..., señora M. de Sagarra. La colaboración de Emilio Laguna.

GOYA. — (Teléfono 253217.) III Festival Internacional de Teatro: Mimo y Pantomima. Representaciones 8 tarde. Hoy Francia presenta la compañía de Marcel Marceau. Es único en el mundo. Marcel Marceau, hace hablar al silencio. ¡Sensacional éxito! Localidades con cinco días de anticipación a cada espectáculo.

INFANTA ISABEL. — (Teléfono 2214778.) Empresa y dirección: Arturo Serrano. Compañía María José Goyanes, 7 y 11: La comedia que divierte al mundo entero. Chao, de Marc Gilbert Sauvajan. Con Margot Cotten, Luis Peña, Bárbara Lys, Eusebio Poncela (en «Vite»). En la colaboración de Pepe Gay. Dirección: Alberto Closs. ¡Hacia las 200 representaciones!

LA FONTANA. — (Teatro-Boite. Calle Orensé, 11.) Una madrugada: Cantando se entiende la gente. Comedia musical de Alonso Millán y García Segura, con Gela Geisler, Diana Lorys, Bárbara Lys, Elena Fernández Gómez, Ricardo Garrido, Manuel Peiro, Juan Lisárraga y José Cervino. Dirección: Alonso Millán. Reserva de mesas: Teléfono 2830059. (El domingo únicamente discoteca por descanso de la compañía.)

LARA (2211631. Corredera Baja, número 15.) 7 y 11: Llegada de los dioses, de Antonio Buero Vallejo. Dirección: José Osuna. Últimas semanas.

MUNOZ SECA. — (2219047. Plaza del Carmen.) Hoy 7 tarde: Una víctima de la sociedad (Hedda Gabler), de Ibsen. Cuarto mes de éxito. 12 últimos días.

LATINA. — (2852835. Revistas Col...

# MUSICA

turnada para músicos de 11 años).

ESPANOL. Dirección: Gonzáleg Vergel. Horarios: Domingos y lunes 7 tarde. Martes, jueves, viernes y sábados, 7 tarde y 11 noche. Miércoles: descanso de la compañía. Galatas, de José M. de Sagarra. Compañía Nacional de la Ciudad de Barcelona. María Jesús Andaya, Merve Bruguetas, Enrique Casamitjana, Carmen Contreras, Teresa Cumille, José M. Domenech, Ramón Durán, Luis Nonell, Olga Petró, José Quer, José Luis Lifante, Jorge Serrat, Alberto Socias, Luis Torner y resto de la compañía. Dirección: Ricardo Salvat. Jueves, localidades con el 50 por 100 de descuento.

FIGARO. — (Tel. 2391645.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana miércoles, 7 y 11: La comedia más divertida de los últimos años. Con Mary Carmen Prendes, Germán Cobos, Carlos Muñoz y la presentación de Mary Francis en Una noche en su casa..., señora M. de Sagarra. La colaboración de Emilio Laguna.

GOYA. — (Teléfono 253217.) III Festival Internacional de Teatro: Mimo y Pantomima. Representaciones 8 tarde. Hoy Francia presenta la compañía de Marcel Marceau. Es único en el mundo. Marcel Marceau, hace hablar al silencio. ¡Sensacional éxito! Localidades con cinco días de anticipación a cada espectáculo.

INFANTA ISABEL. — (Teléfono 2214778.) Empresa y dirección: Arturo Serrano. Compañía María José Goyanes, 7 y 11: La comedia que divierte al mundo entero. Chao, de Marc Gilbert Sauvajan. Con Margot Cotten, Luis Peña, Bárbara Lys, Eusebio Poncela (en «Vite»). En la colaboración de Pepe Gay. Dirección: Alberto Closs. ¡Hacia las 200 representaciones!

LA FONTANA. — (Teatro-Boite. Calle Orensé, 11.) Una madrugada: Cantando se entiende la gente. Comedia musical de Alonso Millán y García Segura, con Gela Geisler, Diana Lorys, Bárbara Lys, Elena Fernández Gómez, Ricardo Garrido, Manuel Peiro, Juan Lisárraga y José Cervino. Dirección: Alonso Millán. Reserva de mesas: Teléfono 2830059. (El domingo únicamente discoteca por descanso de la compañía.)

LARA (2211631. Corredera Baja, número 15.) 7 y 11: Llegada de los dioses, de Antonio Buero Vallejo. Dirección: José Osuna. Últimas semanas.

MUNOZ SECA. — (2219047. Plaza del Carmen.) Hoy 7 tarde: Una víctima de la sociedad (Hedda Gabler), de Ibsen. Cuarto mes de éxito. 12 últimos días.

LATINA. — (2852835. Revistas Col...

# MUSICA

Los cómicos de Madrid Lina Moran. Juanito Navarro, en el éxito cómico: «¡Nena, no me des tormento! Ballet caucásico Kostantínow y el ballet Happi Dancoers. L...

ESPANOL. Dirección: Gonzáleg Vergel. Horarios: Domingos y lunes 7 tarde. Martes, jueves, viernes y sábados, 7 tarde y 11 noche. Miércoles: descanso de la compañía. Galatas, de José M. de Sagarra. Compañía Nacional de la Ciudad de Barcelona. María Jesús Andaya, Merve Bruguetas, Enrique Casamitjana, Carmen Contreras, Teresa Cumille, José M. Domenech, Ramón Durán, Luis Nonell, Olga Petró, José Quer, José Luis Lifante, Jorge Serrat, Alberto Socias, Luis Torner y resto de la compañía. Dirección: Ricardo Salvat. Jueves, localidades con el 50 por 100 de descuento.

FIGARO. — (Tel. 2391645.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana miércoles, 7 y 11: La comedia más divertida de los últimos años. Con Mary Carmen Prendes, Germán Cobos, Carlos Muñoz y la presentación de Mary Francis en Una noche en su casa..., señora M. de Sagarra. La colaboración de Emilio Laguna.

GOYA. — (Teléfono 253217.) III Festival Internacional de Teatro: Mimo y Pantomima. Representaciones 8 tarde. Hoy Francia presenta la compañía de Marcel Marceau. Es único en el mundo. Marcel Marceau, hace hablar al silencio. ¡Sensacional éxito! Localidades con cinco días de anticipación a cada espectáculo.

INFANTA ISABEL. — (Teléfono 2214778.) Empresa y dirección: Arturo Serrano. Compañía María José Goyanes, 7 y 11: La comedia que divierte al mundo entero. Chao, de Marc Gilbert Sauvajan. Con Margot Cotten, Luis Peña, Bárbara Lys, Eusebio Poncela (en «Vite»). En la colaboración de Pepe Gay. Dirección: Alberto Closs. ¡Hacia las 200 representaciones!

LA FONTANA. — (Teatro-Boite. Calle Orensé, 11.) Una madrugada: Cantando se entiende la gente. Comedia musical de Alonso Millán y García Segura, con Gela Geisler, Diana Lorys, Bárbara Lys, Elena Fernández Gómez, Ricardo Garrido, Manuel Peiro, Juan Lisárraga y José Cervino. Dirección: Alonso Millán. Reserva de mesas: Teléfono 2830059. (El domingo únicamente discoteca por descanso de la compañía.)

LARA (2211631. Corredera Baja, número 15.) 7 y 11: Llegada de los dioses, de Antonio Buero Vallejo. Dirección: José Osuna. Últimas semanas.

MUNOZ SECA. — (2219047. Plaza del Carmen.) Hoy 7 tarde: Una víctima de la sociedad (Hedda Gabler), de Ibsen. Cuarto mes de éxito. 12 últimos días.

LATINA. — (2852835. Revistas Col...

Los cómicos de Madrid Lina Moran. Juanito Navarro, en el éxito cómico: «¡Nena, no me des tormento! Ballet caucásico Kostantínow y el ballet Happi Dancoers. L...

ESPANOL. Dirección: Gonzáleg Vergel. Horarios: Domingos y lunes 7 tarde. Martes, jueves, viernes y sábados, 7 tarde y 11 noche. Miércoles: descanso de la compañía. Galatas, de José M. de Sagarra. Compañía Nacional de la Ciudad de Barcelona. María Jesús Andaya, Merve Bruguetas, Enrique Casamitjana, Carmen Contreras, Teresa Cumille, José M. Domenech, Ramón Durán, Luis Nonell, Olga Petró, José Quer, José Luis Lifante, Jorge Serrat, Alberto Socias, Luis Torner y resto de la compañía. Dirección: Ricardo Salvat. Jueves, localidades con el 50 por 100 de descuento.

FIGARO. — (Tel. 2391645.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana miércoles, 7 y 11: La comedia más divertida de los últimos años. Con Mary Carmen Prendes, Germán Cobos, Carlos Muñoz y la presentación de Mary Francis en Una noche en su casa..., señora M. de Sagarra. La colaboración de Emilio Laguna.

GOYA. — (Teléfono 253217.) III Festival Internacional de Teatro: Mimo y Pantomima. Representaciones 8 tarde. Hoy Francia presenta la compañía de Marcel Marceau. Es único en el mundo. Marcel Marceau, hace hablar al silencio. ¡Sensacional éxito! Localidades con cinco días de anticipación a cada espectáculo.

INFANTA ISABEL. — (Teléfono 2214778.) Empresa y dirección: Arturo Serrano. Compañía María José Goyanes, 7 y 11: La comedia que divierte al mundo entero. Chao, de Marc Gilbert Sauvajan. Con Margot Cotten, Luis Peña, Bárbara Lys, Eusebio Poncela (en «Vite»). En la colaboración de Pepe Gay. Dirección: Alberto Closs. ¡Hacia las 200 representaciones!

LA FONTANA. — (Teatro-Boite. Calle Orensé, 11.) Una madrugada: Cantando se entiende la gente. Comedia musical de Alonso Millán y García Segura, con Gela Geisler, Diana Lorys, Bárbara Lys, Elena Fernández Gómez, Ricardo Garrido, Manuel Peiro, Juan Lisárraga y José Cervino. Dirección: Alonso Millán. Reserva de mesas: Teléfono 2830059. (El domingo únicamente discoteca por descanso de la compañía.)

LARA (2211631. Corredera Baja, número 15.) 7 y 11: Llegada de los dioses, de Antonio Buero Vallejo. Dirección: José Osuna. Últimas semanas.

MUNOZ SECA. — (2219047. Plaza del Carmen.) Hoy 7 tarde: Una víctima de la sociedad (Hedda Gabler), de Ibsen. Cuarto mes de éxito. 12 últimos días.

LATINA. — (2852835. Revistas Col...

Los cómicos de Madrid Lina Moran. Juanito Navarro, en el éxito cómico: «¡Nena, no me des tormento! Ballet caucásico Kostantínow y el ballet Happi Dancoers. L...

ESPANOL. Dirección: Gonzáleg Vergel. Horarios: Domingos y lunes 7 tarde. Martes, jueves, viernes y sábados, 7 tarde y 11 noche. Miércoles: descanso de la compañía. Galatas, de José M. de Sagarra. Compañía Nacional de la Ciudad de Barcelona. María Jesús Andaya, Merve Bruguetas, Enrique Casamitjana, Carmen Contreras, Teresa Cumille, José M. Domenech, Ramón Durán, Luis Nonell, Olga Petró, José Quer, José Luis Lifante, Jorge Serrat, Alberto Socias, Luis Torner y resto de la compañía. Dirección: Ricardo Salvat. Jueves, localidades con el 50 por 100 de descuento.

FIGARO. — (Tel. 2391645.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana miércoles, 7 y 11: La comedia más divertida de los últimos años. Con Mary Carmen Prendes, Germán Cobos, Carlos Muñoz y la presentación de Mary Francis en Una noche en su casa..., señora M. de Sagarra. La colaboración de Emilio Laguna.

GOYA. — (Teléfono 253217.) III Festival Internacional de Teatro: Mimo y Pantomima. Representaciones 8 tarde. Hoy Francia presenta la compañía de Marcel Marceau. Es único en el mundo. Marcel Marceau, hace hablar al silencio. ¡Sensacional éxito! Localidades con cinco días de anticipación a cada espectáculo.

INFANTA ISABEL. — (Teléfono 2214778.) Empresa y dirección: Arturo Serrano. Compañía María José Goyanes, 7 y 11: La comedia que divierte al mundo entero. Chao, de Marc Gilbert Sauvajan. Con Margot Cotten, Luis Peña, Bárbara Lys, Eusebio Poncela (en «Vite»). En la colaboración de Pepe Gay. Dirección: Alberto Closs. ¡Hacia las 200 representaciones!

LA FONTANA. — (Teatro-Boite. Calle Orensé, 11.) Una madrugada: Cantando se entiende la gente. Comedia musical de Alonso Millán y García Segura, con Gela Geisler, Diana Lorys, Bárbara Lys, Elena Fernández Gómez, Ricardo Garrido, Manuel Peiro, Juan Lisárraga y José Cervino. Dirección: Alonso Millán. Reserva de mesas: Teléfono 2830059. (El domingo únicamente discoteca por descanso de la compañía.)

LARA (2211631. Corredera Baja, número 15.) 7 y 11: Llegada de los dioses, de Antonio Buero Vallejo. Dirección: José Osuna. Últimas semanas.

MUNOZ SECA. — (2219047. Plaza del Carmen.) Hoy 7 tarde: Una víctima de la sociedad (Hedda Gabler), de Ibsen. Cuarto mes de éxito. 12 últimos días.

# MUSICA

Hans Helden, Mec Guinness. (70 mm.) (Tolerada.) Paseo peatonal: 6,30, 10,45. BILBAO. — Simón contamos contigo. BUREL. — Siete hombres y un cerebro y Draula vuelve de la tumba. BULEVAR. — El más fabuloso golpe del Far West. CALLAO. — Ferros de pala. CANCELLER. — ¡Que viene Valdez!

CANDELAS. — Cien años en la roca. CANTUOL. — 7, 10,45: Asalto al último tren. George Peppard. CARLOS III. — Historia de una tradición. CARLTON. — Los violentos de Kelly. CARRETERAS. — 10 mañana: No importa morir. Generación rebelde. (Mayores dieciocho años.) CARTA. — Continúa, 5. Sentencia para un dandy. Leo, el último.

CERVANTES. — Combate de gigantes y Vampus por la pareja. CINEAL. — La muchacha y el general y Un hombre impone la ley. COIMBRA. — El hombre del Sur y Carne de perdición. COLISEUM. — 7, 10,45: Mi querida señorita. José Luis López Vázquez y Julieta Serrano. (Eastmancolor.) CONCEPCION. — Los días de Cabrito y Carne de perdición. CONDE DUQUE. — La casa de las plombras. COPACABANA. — Historia de una tradición. COPACABANA. — El nombre del Sur y Carne de perdición.

CRUCIA. — El tigre del Kyber y La última aventura del Zorro. DRUGSTORE CINEMA. — Tráfico. GARDEN. — El cerebro y Liego, woy y disparo. ESPRONCEDA. — Los indeseables y Un hombre impone la ley. EUROPA. — Los días de Cabrito y Carne de perdición. FANTASIA. — Circuito rojo. FANTASIA. — Hasta el viento tiene miedo y Celos a la italiana. FELIPE II. — Educando a una idiota y Los indeseables. FLORIDA. — Slogun y El canal. FUNDADORES. — (Fundadores, 9 final Goya. Telf. 2451495.) Continúa, 5: Rebeldes de Arizona. Namu, la ballena salvaje. (Color.) (Tolerada.) GALDINO. — Simón contamos contigo. GAYARRÉ. — El Zorro, caballero de la justicia. GRANADA. — Abajo espera la muerte y Más ocurre que el ámbar. GRAN VÍA. — El violonista en el tejado. IBERIA. — El halcón y la presa y Pánico. IMPERIAL. — 10 mañana: Complementos y Los aristogatos. Walt Disney. (Technicolor.) (Tolerada.) IMPERIO. — Los Brutos en el Oeste y Reportar a la fuerza. INFANTE. — ¡Que viene Valdez!

JORGE JUAN. — Con el corazón en la garganta y Celos a la italiana. JUAN DE AUSTRIA. — ¡Que viene Valdez!

KURSAL. — Siete hombres y un cerebro y Draula vuelve de la tumba. LICEO. — Simón, contamos contigo. LISBOA. — Siete hombres y un cerebro y Draula vuelve de la tumba. LOS ANGELES. — ¡Que viene Valdez!

LUCHANA. — Los frios ojos del miedo. LUX. — Amor a todo gas y El canal. MADRID. — Continúa 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. Cuando los hijos se van (¡Hemos estudiado a fondo sus problemas!) y Garrincho (con dos tiros, cuatro muertos). (Ambas color, cinema-scope. Dieciocho años.) MARVI. — Justicia sin palabras y Carne de perdición. METROPOLITANO. — El valor de un cobarde y Celos a la italiana. MOLLA. — El más fabuloso golpe del Far West. MONTECARLO. — Pero en qué país vivimos y Pánico. MONUMENTAL. — Continúa, 5: ¡Que viene Valdez! Burt Lancaster. MORASOL. — El hombre que se quiso matar y Su vida íntima. NURIILLO. — Continúa, 5: Z-7 Operación Rembrandt. Aquí mando yo. NARVAEZ. — Al anochecer. NIZA. — Hasta el viento tiene miedo y Celos a la italiana.

OPORTO. — Siete hombres y un cerebro y Draula vuelve de la tumba. PALACIO DE LA MUSICA. — 10,45: Love Story. Ali McGraw. Ryan O'Neal. PASADENA. — Una de los mil días. FAYON. — El valor de un cobarde y Celos a la italiana. PAZ-TODD-AO. — 7, 10,45: Nada menos que todo un hombre. (Eastmancolor.) Analía Gargallo, Francisco Rabal, PLEYEL. — De repente la oscuridad y Triana. POSTAS. — ¡Que pájaro de cristal y Su vida íntima. PRINCESA. — Historia de una tradición. PRINCIPE PIO. — 3,30: Black Story y Mercenarios sin gloria. PROGRESO. — Simón, contamos contigo. REAL CINEMA. — Las 24 horas de la Mesa. REGIO. — Simón, contamos contigo. RIALTO. — 7, 10,30: ¡Otra. Otra! Toral Joseph Cotton. (Color.) (70 mm.) (Tolerada para todos los públicos.) RICHMOND. — Los frios ojos del miedo. RIO. — ¡Qué tal, Pussyca! y Su vida íntima. RIVIERA. — S. O. S., al mundo en peligro y Los ínetes del terror. ROXY. — «A». — Historia de una tradición. ROXY «B». — La hija de Ryan. SALINZ DE BARANDA. — Abajo espera la muerte y Más ocurre que el ámbar. SALAMANCA. — Coronación verde. SAN CARLOS. — Continúa, 4: En el país enemigo y Los tres muertos. (Ambas color.) (Cine-scope.) Dieciocho años. Black. SOL. — 10 mañana: Fórmula y Gran Prix y Operación Rembrandt. (Color.) TIVOLI. — El Zorro, caballero de la justicia. UNIVERSAL CINEMA. — (Teléfono 4018666.) Continúa, 5: ¡Que viene Valdez! Burt Lancaster. (Technicolor.)

ALEXANDRA. — Dos mujeres en su vida. BELLAS ARTES. — (222666.) Continúa, 4,30; numerada, 10,45. Les yeux sans visage (Ojos sin rostro) (de George Franju). Con Alda Valli. Versión original francesa subtítuloada. Paseo peatonal: 4,30, 6,25, 8,30 y 10,45. CINESTUDIO CALIFORNIA. — (2440058.) Continúa, 5; numerada, 10,45: Persona (de Ingmar Bergman). V. O., subtítuloada. Cortometraje: El espíritu de la animal. (Mayores dieciocho años.) 50 pesetas. GALILEO. — La mujer del lago. INFANTES. — Continúa, 4,30: Ciclo Buster Keaton: El maquinista de la General. (Tolerada.) MONACO. — Dos son culpables y la cabeza. PALACE. — Continúa, 4,15: Les papillotes de Cherboub (de Jacques Demy). Con Catherine Deneuve y Nino Castelnuovo. (Color.) Versión original subtitulada. PALAU. — Continúa, 4,30: Ciclo Buster Keaton: El maquinista de la General. (Tolerada.) POMPEYA. — Continúa, 11 a 8 Numeradas, 7, 10,45: En el día que lacteo (de A. Simón). Con Elizabeth Taylor, Richard Burton y Peter O'Toole. ROSALES. — Continúa, 4,15: Numerada, 10,45: Remparts d'Argile (Muralles de arcilla) (de J. L. Bertuccelli). Con Lita Stelmara.

ALCAZAR. — (221252.) Compañía Zori-Santos y Celia Gámez en El último de Filipinas. Con Diana Darvey. «La revista que usted esperaba! Hoy descanso compañía».

ALFIL. TEATRO DE LA CALLE DEL PEZ. — (2318152.) 7 tarde y 11 noche: Licia Calderón, José Sancho y Nicolás Duñes en «El Clarinet». de Ronald Kinder. Dirección: Catena.

ARLEQUIN. — (San Bernardo, 5 y 7.) Compañía titular. Empresa y dirección: Arturo Serrano. 7 y 11: Anjel Picazo y Ana María Vidal en La visita inesperada. Escrita expresamente para teatro por Agatha Christie. Se suplifica a los espectadores la máxima puntualidad, la intriga comienza al levantarse el telón.

ARNICHES. — (Cecadores, 7. Metro-Parque de Atracciones Sevilla. Teléfono 224391.) 7 y 11: Cecilia los tambores, de Ana Diosgedo. Compañía Luis Varela. Dirección: Ramón Ballesteros. Tardo año de gran éxito. Últimos días por necesidades de programación. Jueves no hay funciones por descanso compañía.

BELTRIZ. — (2264626.) Hermosilla, número 15. Hoy 6,30 y 10,30: Compañía Gemma Cuervo-Fernando Guillén en Los señores de Altona, de Jean Paul Sartre. Adaptación: Alfonso Sastre. Con Encarna Paso, Juan Sala y Tomás Blanco (en «El Padre»). Escenografía: Francisco Nieva. Dirección: José María Morera. Se ruega puntualidad.

BELLAS ARTES. — (Tel. 224437.) 7 tarde y 10,45 noche: Compañía Lope de Vega. Carlos Lemos y Agustín González en Luces de Bohemia, de Valle-Inclán. Con Luis Jesús Lara, Margarita Calahorra y Manuel Gallardo (en un preso). Dirección: José Tamayo.

BENAVENTE. — (Centro de Madrid. Hortaleza, 24. Plaza Vázquez. Tel. 221284.) Dos aparapamientos. 7 tarde y 11 noche: Compañía Vicky Lagos, Ismael Merlo en «Papá, Beatriz nos engaña! Colaboración Trin Alonso. Dirección: Antonio Amengual. «Cuanto me de éxito. Dos últimas semanas».

CALDERON. — 7, 10,45: Gran compañía de revistas Tony Leblanc, en el fastuoso y divertido espectáculo, «Paloma, palomita, palomera! La supervedete puertorriqueña Sila Montenegro; las primerísimas figuras Nano Martín, Pepita Rodenas, Nick Moll y el fabuloso ballet Doris Dancers, procedente de París.

CLUB. — (2220117.) (Bajos Palacio de la Música.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7, 11: Compañía Irene y Julia Gutiérrez Caba, con Fernando Delgado y Manuel Collado, en el éxito cómico: «Los viernes... amor. ¡Últimas semanas!»

COMEDIA. — Compañía Nuria Esbert. 7,15, 11: Yerma, de García Lorca. Dirección: Víctor García. Principales intérpretes: Daniel Dicenta, Amparo Valle, Paloma Lorena y Nuria Esbert.

CÓMICO. — (2274537.) 7, 11: Mary Carrillo en La Mamme, de Rousín. Próximamente, 2.000 representaciones.

ESLAVA. — (2865440.) Jueves noche: Compañía Paco Martínez Soría presenta la nueva versión de El gran tacafío, de Paso y Alberti. ¡Un fenomenal suceso cómico en una divertidísima interpretación de Paco Martínez Soría! Con Rafael López Sorozoa, Carmen A. de los Ríos, Pedro Huriado, etc. (A...

ESPANOL. Dirección: Gonzáleg Vergel. Horarios: Domingos y lunes 7 tarde. Martes, jueves, viernes y sábados, 7 tarde y 11 noche. Miércoles: descanso de la compañía. Galatas, de José M. de Sagarra. Compañía Nacional de la Ciudad de Barcelona. María Jesús Andaya, Merve Bruguetas, Enrique Casamitjana, Carmen Contreras, Teresa Cumille, José M. Domenech, Ramón Durán, Luis Nonell, Olga Petró, José Quer, José Luis Lifante, Jorge Serrat, Alberto Socias, Luis Torner y resto de la compañía. Dirección: Ricardo Salvat. Jueves, localidades con el 50 por 100 de descuento.

FIGARO. — (Tel. 2391645.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana miércoles, 7 y 11: La comedia más divertida de los últimos años. Con Mary Carmen Prendes, Germán Cobos, Carlos Muñoz y la presentación de Mary Francis en Una noche en su casa..., señora M. de Sagarra. La colaboración de Emilio Laguna.

GOYA. — (Teléfono 253217.) III Festival Internacional de Teatro: Mimo y Pantomima. Representaciones 8 tarde. Hoy Francia presenta la compañía de Marcel Marceau. Es único en el mundo. Marcel Marceau, hace hablar al silencio. ¡Sensacional éxito! Localidades con cinco días de anticipación a cada espectáculo.

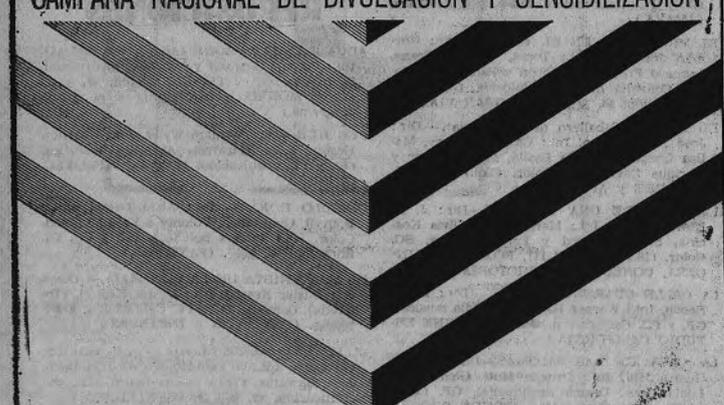
INFANTA ISABEL. — (Teléfono 2214778.) Empresa y dirección: Arturo Serrano. Compañía María José Goyanes, 7 y 11: La comedia que divierte al mundo entero. Chao, de Marc Gilbert Sauvajan. Con Margot Cotten, Luis Peña, Bárbara Lys, Eusebio Poncela (en «Vite»). En la colaboración de Pepe Gay. Dirección: Alberto Closs. ¡Hacia las 200 representaciones!

LA FONTANA. — (Teatro-Boite. Calle Orensé, 11.) Una madrugada: Cantando se entiende la gente. Comedia musical de Alonso Millán y García Segura, con Gela Geisler, Diana Lorys, Bárbara Lys, Elena Fernández Gómez, Ricardo Garrido, Manuel Peiro, Juan Lisárraga y José Cervino. Dirección: Alonso Millán. Reserva de mesas: Teléfono 2830059. (El domingo únicamente discoteca por descanso de la compañía.)

MINISTERIO DE TRABAJO - DIRECCION GENERAL DE LA SEGURIDAD SOCIAL

# PLAN NACIONAL DE HIGIENE Y SEGURIDAD EN EL TRABAJO

CAMPANA NACIONAL DE DIVULGACION Y SENSIBILIZACION



«EL MUNDO DE LA SEGURIDAD» ORGANIZAN: MUTUALS PATRONALES

en el ... y en el Mundo de la Seguridad:

- Exhibiciones • Cheques
- Cine • Conferencias
- Y una interesante muestra sobre seguridad

PIDA INVITACIONES EN SU EMPRESA

Del 7 al 12 de Marzo en el Parque de Atracciones

# CINES

ALBENZ. — La luz del fin del mundo. ALCALA-PALACE. — Asalto al último tren. ALVI. — ¡Que viene Valdez! AMAYA. — El mensajero. APOLO. — El Zorro, caballero de la justicia. ARAGON. — Fórmula 1, Grand Prix y Con la muerte en los talones. ARGUELLES. — Continúa, 5: ¡Que viene Valdez! Burt Lancaster. AVENIDA. — (2217571.) 4,30, 7, 10,45: Adios, cigüena, adios. Un filme de Summer (Eastmancolor.) Vigésimo segunda semana. AZUL. — Descalzos por el parque y Su vida íntima. BAHIA. — Ajuste de cuentas y Su vida íntima. BARCELON. — Continúa, 4,30: El Zorro justiciero (estreno). Completa el programa Sissi Emperatriz. (Tolerado menor.) BERRERA. — Abajo espera la muerte y Más ocurre que el ámbar. BECQUE. — Ajuste de cuentas y Los compañeros del diablo. BENLURE. — 6,30, 10,15: El puente sobre el río Kwai. WI...

# PROXIMO ESTRENO

¿A MI? PELICULAS SIN PROBLEMAS (EL CINE ES PARA DIVERTIRSE!)



Le llaman **TRINIAD** DIRECTOR: E. S. CLUHER

TERENCE HILL  
BUD SPENCER  
FARLEY GRANGER

# entretenimientos

## SESUDAS REFLEXIONES

### MIOPE

Aquel político se ponía las gatas en la frente porque era corto de ideas.

...

### HIDROLOGIA

En ciertas Facultades el curso escolar es como el del Guadiana: aparece y desaparece.

...

### ISLA DESIERTA

Le preguntaron a un experto qué se llevaría a una isla desierta. Contestó: «Unos buenos gemelos para observar la coyuntura.»

...

### REFRAN

Cuando menos se espera, sube la leche.

## SALTO DE CABALLO

Número 247

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

DO	EN	A	QUE	CAN
EL	ES	DI	EL	LA
LLO	AN	EL	UN	RE
TE	BE	LI	DEL	BAN
GE	PO	QUE	CI	TO.

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUMERO 247

El lector encontrará un pensamiento en la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

FRED BASSET por GRAHAM

¡VAYA LÍO! EL CAFÉ HA HERVIDO DEMASIADO, LAS TOSTADAS SE HAN CONVERTIDO EN UN PEDAZO DE CARBÓN...

¡Y TODO PORQUE LLEGÓ EL PERIÓDICO EN EL CRÍTICO MOMENTO EN QUE ESTABA EMPEZANDO A PREPARSE EL DESAYUNO!



## HOROSCOPO para hoy



ARIES

SALUD.—Buena.

TRABAJO.— Manténgase firme en esa decisión y no se arrepienta de haberla tomado.

AMOR.— Peligro de ruptura.



TAURO

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—Al fin le liberarán de esa pesada carga, que tantos esfuerzos le ha costado.

AMOR.— Sus temores se desvanecerán por completo.



GEMINIS

SALUD.— Tome alimentos sanos y no abuse del alcohol.

TRABAJO.—Adaptese a las circunstancias y no se amargue por algo que no tiene remedio.

AMOR.—No sea tan reservado ni tan hurafío; así no logrará atraer a nadie.



CANCER

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.— Trate de ser más diligente y no se tumbe en el surco de esa forma; es una pena que malgaste así sus cualidades y sus oportunidades de triunfar en esa carrera.

AMOR.— Hable sin miedo a la persona amada; le escuchará y le comprenderá.



LEO

SALUD.—No abuse del tabaco.

TRABAJO.— Su resentimiento no le proporcionará más que disgustos; renza sus prejuicios y sea más abierto.

AMOR.— Decepción en el terreno amoroso.



VIRGO

SALUD.—Dolor de espalda.

TRABAJO.— Su inconstancia le hará perder una brillante oportunidad.

AMOR.— Hable claro de una vez y no siga jugando con los sentimientos del ser amado.



LIBRA

SALUD.— Mucho cuidado si conduce; no cometa imprudencias.

TRABAJO.— Habrá de abandonar sus planes de momento; no sería aconsejable seguir con ellos en contra de la opinión de los demás.

AMOR.— Felicidad en el terreno del corazón.



ESCORPION

SALUD.—Buena.

TRABAJO.— Situación difícil, de gran tensión. Procure dominarse y no echar todo a rodar a última hora.

AMOR.— Su atractivo físico le hará sentirse hoy satisfecho y feliz.



SAGITARIO

SALUD.—Estado gripal.

TRABAJO.— No prometa nada sin estar convencido de poder cumplirlo para esa fecha.

AMOR.— No sea testarudo y reconozca que no tiene razón.



CAPRICORNIO

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.— Se sentirá francamente animado y optimista.

AMOR.— No sea tan voluble.



ACUARIO

SALUD.—Pasable.

TRABAJO.— Encuentro inesperado, que podría significar un cambio radical en su vida en el terreno profesional.

AMOR.— No sea tan apasionado.



PISCIS

SALUD.—Buena.

TRABAJO.— Sea más rigido consigo mismo y no busque excusas para no cumplir con su deber.

AMOR.— No sea celoso.

LOS NIROS NACIDOS HOY.—Serán reservados, callados y tímidos. Dotados de una inteligencia enorme; serán amantes del estudio y de las bellas artes.

## LAS COPLAS

### LOS ELOGIOS Y LA PUNTILLA

(Leemos en un colega de la tarde: «Once de la noche y el director de —aquí un diario madrileño— apuntillaba así el inolvidable espectáculo: Gentil soberana, dulce como el día», etc., etc.)

Hay modos de elogiar que, vive el cielo, más deberían de quedar callados.

Hay elogios tan desafortunados que más que a elogio suenan a camelo.

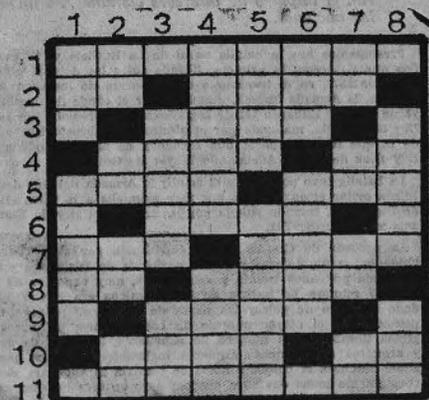
Hay quien quiere elogiar y a su desvelo no se muestran sencillos los hados y suenan los elogios manejados a tomadura insólita de pelo.

Así al «apuntillar» un espectáculo, por más inolvidable que haya sido, es más bien que un elogio un serio obstáculo

para entender qué fue la maravilla que al elogiante tanto ha conmovido..., y que ha dado a su elogio la puntilla.

MAESE PEREZ

## CRUCIGRAMA NUMERO 234



HORIZONTALES.—1: Relativo a la cultura incaica, plural.—2: Adjetivo numeral. Pieza redonda en los escudos de armas.—3: Vocal. Al revés, conjunto de tres. Vocal.—4: Al revés, facilité la entrada. Contracción.—5: Aborrece. Números romanos.—6: Consonante. Interjección. Vocal.—7: Apocope. Río europeo que desemboca en el Báltico.—8: Al revés, preposición. Compañero de Hernán Cortes.—9: Consonante. Cierta planta tífica. Símbolo químico.—10: Metátesis de «crei». Moneda romana.—11: Maltratarse los pies por caminar excesivamente.

VERTICALES.—1: Conjunción copulativa. Apellido de un futbolista que fue famoso entre la afición madrileña. Vocal.—2: Todas las letras de esta columna significan: partes de un Ejército.—3: Punto cardinal. Constelación. Al revés, piadosa.—4: Tamicos. Cierta número.—5: División del tiempo. Permite.—6: Al revés, siglas de una organización escolar teatral. La mitad. Consonante.—7: Todas las letras de esta columna significan: lugares poblados de ciertos árboles.—8: Punto cardinal. Unir. Interjección.

## SOLUCIONES

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 233

HORIZONTALES.—1: Basterra.—2: eF. Oteo.—3: S. Olés. L. 4: Ibur. Si.—5: MCIC. Tal.—6: I. Tabú. L.—7: Río. Reló.—8: Lo. Puré.—9: O. Laja. M.—10: Nena. Da.—11: Canastas.

VERTICALES.—1: Bes. Mirlo. C.—2: Aflictona.—3: S. Obito. Len.—4: Toluca. Pana.—5: Eter. Brujas.—6: Res. Tuera. T.—7: Rosaleta.—8: A. Lillo. Más.



# BATALLA NAVAL DE LA ROCHELA (1372)

*En la consecución de ideales comunes, en la adversidad, en la lucha, en el esfuerzo y, por último, con el impulso de intereses comunes, se forjaron las naciones.*

Presentemos hoy la batalla naval de La Rochela y las campañas que siguieron; la primera, librada entre los días 23 y 24 de junio de 1372, en el transcurso de la Guerra de los Cien Años. En ella, la Armada inglesa, mandada por el conde de Pembroke, yerno del Rey Eduardo III de Inglaterra, fue derrotada por la del Rey de Castilla, mandada por el almirante Ambrosio Bocanegra, de la que formaba parte una escuadra de navas mandada por Ruy Díaz de Rojas, Adelantado Mayor de Guipúzcoa.

La batalla tuvo por origen el acudir la Armada del Rey de Castilla a evitar el auxilio que por mar mandaba a la plaza el Rey de Inglaterra, estando sitiada por las tropas del Rey de Francia, a la sazón Carlos VII.

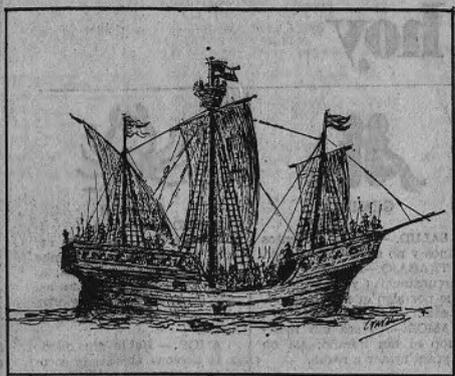
La Armada de Castilla estaba constituida por unas cuarenta unidades, veinte galeras y veinte navas; la de Inglaterra estaba integrada por unos treinta y seis barcos, muy cargados de tropas. El número de barcos de los enemigos era menor, pero, dado el modo de pelear las navas de la época, quedaba compensado con el mayor número de combatientes; las navas inglesas llevaban gran número de caballeros, hombres de armas y arqueros (los famosos arqueros ingleses). Sabido es que en aquel entonces el combate naval se resolvía al abordaje, con la consiguiente lucha cuerpo a cuerpo; pero en esta ocasión, como en tantas otras que siguieron en la historia naval, la ventaja del número de combatientes, incluso de calidad y bien armados, había de ser desventaja por el empleo de la artillería de las navas de Castilla (la primera vez que se empleaba este arma en el mar). Su fuego causó gran mortandad en los atestados buques enemigos.

Nuestros barcos estaban en esta ocasión mejor armados y mejor marinados, lo contrario de lo que habría de ocurrir al correr de los tiempos, al producirse la expedición de la Gran Armada contra Inglaterra —de poco había de servir, pues, esta primera experiencia, victoriosa, atlántica—. Las navas de Castilla presentadas ante La Rochela montaban grandes lombardas que disparaban largas barras de hierro con las que desfendieron algunos barcos ingleses.

En la batalla naval de La Rochela se pueden apreciar dos combates: el primer día, el 23 de junio, las navas de Castilla ganaron barlovento (táctica que al correr del tiempo habría de ser la británica), y desde esa ventajosa posición se arrojaron sobre los enemigos, hundiendoles dos barcos.

Al día siguiente, aprovechando la gran amplitud de la marea en aquellos parajes, que hace disminuir grandemente las aguas en la bajamar, maniobró Bocanegra con las galeras, simulando con ellas una retirada, siendo perseguidas por los barcos ingleses, pues éstos «mordieron el anzuelo», metiéndose en lugar donde, al disminuir las aguas en la bajamar, quedaron varados. Al quedar inmóviles los ingleses fueron atacados con artillería, con balas y artificios de fuego por las navas de Díaz de Rojas, especialmente, que eran las que llevaban las mayores lombardas. Los buques enemigos que no fueron destruidos por el fuego cayeron en poder de los españoles —hacemos ya así a castellanos y a vascos—. Se calcula las bajas de los ingleses en más de 8.000 hombres; de ellos más de 400 caballeros; hubo también muchos prisioneros, entre los cuales estaba el mismo conde de Pembroke y, con él, setenta caballeros de los principales de su Armada. Fueron remitidos a Burgos, ante el Rey.

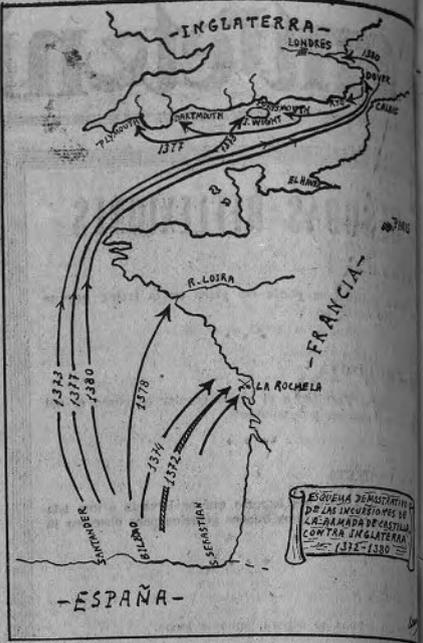
Bocanegra entró en Santander triunfante; allí se acuñó una me-



♦ Con barcos como éste y otros algo menores, de un solo palo y de dos palos, bien marinados y armados de grandes lombardas que lanzaban grandes proyectiles y artificios de fuego incendiarios, vencieron castellanos y vascos a los ingleses en La Rochela, conquistando el dominio del mar, que explotaron durante varios años. Castilla creció. Vasconia anexionada voluntariamente, la marinería Vasconia, reforzada la naciente Marina Real. Ello permitía enseñorearse del Cantábrico y aún del Canal de la Mancha y atacar las costas inglesas.

dalla conmemorativa de la victoria de La Rochela, con la inscripción: «Anglis Fraclio Navalis Superatis et Fugatis, MCCCLXXIIII». El Rey de Castilla hizo merced al victorioso almirante del Señorío de la Villa de Linares. La rendición de La Rochela a las tropas del Rey de Francia, nuestro aliado, se hizo algo más tarde, consiguiéndose por la intervención de una Armada mandada por el Adelantado Mayor de Guipúzcoa, Díaz de Rojas, fuerte de cuarenta naos, ocho galeras y trece barcas, muchas de estas navas de Vasconia y de Cantabria.

Durante muchos años duró el dominio del mar conseguido por los nuestros en la batalla de La Rochela. Al año siguiente, el también almirante de Castilla Fernán Sánchez de Tovar, con barcos castellanos y vascos, y algunos portugueses y franceses, llegaba a la isla de Wight, cercana a la costa inglesa, causando estragos en los puertos cercanos de aquella. Al año siguiente (1374), otra vez frente a La Rochela, el mismo almirante, al frente de ochenta naos de Vasconia y de Cantabria, apresaba ochenta y cinco inglesas, castigando de este modo la ruptura de treguas por parte de los ingleses de las que habían sido concertadas. En 1377, también el almirante Sánchez de Tovar, siempre explotando el dominio del mar conseguido en la batalla de La Rochela, con el almirante francés Vienne, con cincuenta galeras atacaba las costas de Inglaterra, saqueando e incendiando (al estilo de la época) los puertos de Dover, Portsmouth, Folkestone, Rye, Dartmouth y Plymouth; desembarcaron quinientos hombres e incendiaron Wallingham. Al año siguiente (1378), el mismo Tovar, con ocho galeras, en la desembarcadora del Loira apresaba cuatro navas inglesas y se apoderaba del castillo de La Roche Guyón, bajo cuyos fuegos se habían refugiado. En 1380 remontaba el Támesis, llegando cerca de Londres e incen-



♦ Este esquema nos muestra de modo bien explicado ataques que después de la batalla de la Rochela sobre el suelo inglés por parte de las navas de Castilla, cuando se encontraban numerosas de Vasconia. La gran patria unida, que había de venir, alboreaba por aquella época.

diando Grauensend, a la vista de la capital de Inglaterra; así bien Wichelsea.

### CONSIDERACIONES

Vascos y castellanos estuvieron tradicionalmente unidos, de época muy temprana, y parte de Castilla fue poblada y ocupada sucesivamente guarnecida, según las necesidades de aquel tiempo, por vascos.

En todas las empresas de los Reyes de Castilla, de conquista y de descubrimiento, estuvieron presentes los vascos antes de que la Vasconia propiamente dicha se uniese definitivamente. Así, los vemos batirse en las Navas de Tolosa, desde el momento tanto el Rey de Navarra como el Señor de Vizcaya, al mando de la vanguardia. En El Salado se distinguen los hombres de las montañas de Guipúzcoa y de Alava. En la conquista de Sevilla y batalla naval anterior toman importante parte las navas de Vasconia junto con las de Cantabria —a veces se denominan Cantabria al conjunto de Santander y de las Vascongadas—, integrando la flota de Bonifaz, «el Rico homes de Burgos», y en tantos y tantos hechos de armas, entre los cuales no debe dejarse de citar la heroica defensa del Peñón de Castilla por el alférez vasco Afo, en 1111, esto es, antes de la unión de la lucha Castilla contra Aragón.

En el momento naval que nos ocupa ya estaban incorporados a Castilla los señoríos vascongados, unión voluntaria y pacífica de ideales y de intereses: Reinando Alfonso VIII (el de las Navas) se había incorporado Guipúzcoa; Alava lo hizo en 1180, reinando en Castilla Alfonso XI, el Justiciero. Cuando lo de La Rochela ya estaba prácticamente unido también Vizcaya, pues el Señor de ella Don Juan, el infante castellano heredero, habiéndole vendido los derechos por su madre, la Reina Doña Juana Manuel, mujer de Enrique II de Trastámara. El infante Don Juan, primero de los reyes de Castilla de este nombre, fue, pues, Señor de Vizcaya antes que Rey de Castilla.

Así como después habían de verse los vascos tantas y tantas veces aferrados a la unión, vemos en La Rochela sus navas, junto con las castellanas en lucha, contra el enemigo común en tantos aspectos: entonces Inglaterra. En esta gloriosa estampa de la batalla debemos considerar con trazos reforzados algunas cosas: Es ventajosa que en el transcurso de los tiempos no hubiesen aparecido los buques de España mejor marinados que los de la Gran Bretaña —ya ambas naciones conjuntos imperiales—. Es lástima que no hubiesen seguido nuestros buques siendo superiores en artillería (empleada por los nuestros, los primeros, en combate naval). Es lástima que no se hubiese seguido con la «táctica de barlovento» (que permite una mayor maniobrabilidad y libertad de movimientos al tener el viento favorable para acercarse al enemigo), indudablemente imbuida de un mayor espíritu de ofensiva con el barco todo, especialmente con el barco de barlovento, a ejemplo de nuestros aliados los franceses (como el «desarbolado» en lugar del de «hundido»). [Tantas veces se jamos lo nuestro, mejor, por tomar lo de otros!]

La Historia nos enseña. ¡Aprovechemos sus lecciones! La Rochela nos enseña el espíritu de unión de Vasconia y Castilla, nos dice de la pericia militar y marinería de los nuestros, nos da un impulso de emulación. Nos enseña que hay que tener buques bien armados, a la moderna, y con dotaciones bien tratadas, para mantener y aun mejorar más y más la España que legada por nuestros mayores —con todos los defectos que sea, ¿quién no los tiene?—. Trátemos de emendarlos. Estos que nos mantendrán el respeto a nuestra Patria. Para enseñarnos a mantenerlos hay que hacer un esfuerzo, ¡sin duda! Ejemplar como el de La Rochela nos animan a ello.

Carlos MARTINEZ-VALVERDE